



جامعة الدول العربية
المنظمة العربية للتنمية الزراعية
League of Arab States
Arab Organization For Agricultural Development



حلقة العمل التدريبية القومية في مجال الإعداد والتقويم البيئي للمشروعات الزراعية

جمهورية مصر العربية
القاهرة 1998/10/1-9/26

ديسمبر (كانون أول) 1998

الخرطوم

الرمز البريدي: 11111 - Postal Code: ص.ب. 474 - P. O. Box: 22554 AOAD SD - تليكس: Telex: 22554 AOAD SD - بريد إلكتروني: E-Mail: aoad@sudanet.net
بريد: (أواد الخرطوم) Cable: AOAD Khartoum - فاكس: 249-11-471402 - فاكس: 472183 - 472176 - 249-11-472176 - Telephones:

تقديم

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header, including the word "Handwritten" and some illegible characters.



Handwritten text at the bottom of the page, possibly a footer or signature, including the word "Handwritten" and some illegible characters.

تقديم

إنَّهتِجَت السِّياسات الزراعيَّة المُتَّبَعَة مِن قَبْل الدَّول العربيَّة خلال العَقْدِين الماضِيَيْن بِصِفَة أُساسِيَّة نحو المِساهِمَة في النِّمُو الإِقْتِصادِي، وتوفِير الأَمْن الغِذائِي وزيادَة رِفاهيَّة المِوَاطِن العربيِّ. ولتَحقيق تلك الأَهْداف إنَّهتِجَت الإستِراتيجِيَّات والسِّياسات التَّنمِويَّة وسائِل مُختلِفَة، كالإِرتِقاء بالطَّاقات الإِنْجانيَّة مِن خلال زيادَة الرِّقْعَة الزراعيَّة، وتحسين مِعدَلات الإِنْجانيَّة لِوَحْدَة المِساخَة الهِكْثاريَّة والوَحْدَة الحيوانيَّة، وتطبيق نِتايج البَحْث العِلْمِي وإِدخال التَّقنيَّات الحَدِيثَة وَغَيرها مِن الوِساائِل.

وَتُشِير دِراسات المِنتِظِمَة العربيَّة لِلتَّنمِية الزراعيَّة إلى أن ماتَحَقَّق مِن جِهود تَنمِويَّة في مِجالَّات القِطاعات الزراعيَّة العربيَّة، قَدْ أَدَّى وبِدرِجات مُتفاوتَة إلى ظِهور بَعْض المُشْكَلات البيئيَّة، مِمَّا زادَ الحَاجَة لِضَرُورَة تَدارِكها قَبْل أن تَسْتَفْجِل وَيَصْعَب عِلاجُها. وَتَرَكَّزَت تلك المُشْكَلات بِصِفَة خاصَّة في المِهادَدات البيئيَّة المُتَمَثِّلَة في تَدهور التَّربَة والغِطاء النِّبَاتي وَالتَّصحُّر، وتَلوُثُ الهِواءِ والمِاءِ وَتَناقُصُ المِياه الجَوفِيَّة وَتَمَلُّحُها، إِضافَة إلى التَّوغل الحِضاري عَلى الأَراضي الزراعيَّة .

وَيُعتَبَر تَقوِيم الأَثَر البيئي مِناهِجاً عَملياً تَطْبيقياً يَتِم تَصمِيمُه لِلتَّعَرُّف والتَّنبُّؤ والتَّفسير لِلآثار البيئيَّة لِمَشْروعات وبرامِج التَّنمِية، وأَصْبح أداة تَطْبيقيَّة واسِعَة الإِنْتِشار لِتوفِير المِعلُومات البيئيَّة والطَّبيعيَّة والإِقْتِصادِيَّة والإِجْتماعيَّة لِتُشكِّل في مَجلِها الأُساس الصَّحيح لِمُتَخْذِي القِرارَات، وصانِعي السِّياسات، وَواضِعي الخِطْط. كِما أَصْبح تَقوِيم الأَثَر البيئيِّ لِمَشْروعات الإِنْماءِيَّة، مِكوناً هاماً ضَمَن دِراسات الجِذوى الفِنيَّة والإِقْتِصادِيَّة لِمَشْروعات، تَفْرِضُه جَمِيع مُؤسَّسات التَّموِيل الإِنْماءِي الوِطْنيَّة والإِقليمِيَّة والدَوليَّة كَشِراط أُساسِي يَسْبِقُ المِوافِقة عَلى إِمْكانيَّات توفِير التَّموِيل لِلكَ مَشْروعات.

إِضافَة إلى ما سَبَق، فِإنَّ العَديد مِن الدَّول العربيَّة تَسْعَى جَاهِدة إلى تَبْنِي خِطْط عَمَل قِطْريَّة لِحِمايَة البيئَة، تُشْمَل إِعداد السِّياسات والقَوائِن والتَّشْريعات لِحِمايَة المِنتِظِومة البيئيَّة، وإِعداد الإِطار المُؤسَّسي اللَازِم، وَتعزيز القُدَّرات الوِطْنيَّة لِتَقوِيم الآثار البيئيَّة، وإِحداث جِهاز لِلتَّابِعة وَنَظَم المِعلُومات البيئيَّة، وتَدْرِيب الكِوادر البَشْريَّة وإِحداث الوِعي البيئيِّ.

ومِساهِمَة مِن المِنتِظِمَة العربيَّة لِلتَّنمِية الزراعيَّة في دِعم الجِهود القِطْريَّة في هَذا

المجال، عقدت هذه الحلقة التدريبية بالتعاون مع وزارة الزراعة وإستصلاح الأراضي بجمهورية مصر العربية وحكومة هولندا، في مدينة القاهرة خلال الفترة 1998/10/1-9/26، تعزيزاً للقدرات الوطنية وتدريب الكوادر البشرية في تبنّيها للمناهج التطبيقية لتقويم الآثار البيئية المصاحبة لمسارات التنمية الزراعية العربية .

وفي إطار ما تحقّق لهذه الحلقة من نجاح، فإن المنظمة لايسعُها إلا أن تتقدّم بالشكر والتقدير لجمهورية مصر العربية، لإستضافتها فعاليات هذه الحلقة، والشكر الجزيل لمعالي الأستاذ الدكتور يوسف أمين والي نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير الزراعة وإستصلاح الأراضي بجمهورية مصر على شمولها برعايته الكريمة وللتسهيلات التي تم تقديمها، مما كان له عظيم الأثر في النجاح الذي حققته الحلقة، مُقدّرين دعمه المُستمر للمنظمة وأنشطتها. وشكرنا الجزيل للمفوضية الهولندية للبيئة على تعاونها المُثمر مع المنظمة في عقد هذه الحلقة، كإمتداد للتعاون القائم في المجالات التنموية كافة ومجال البيئة والحفاظ على الموارد الطبيعية بصفة خاصة وما حققه هذا التعاون من نجاحات مشهودة على أمل إستمرار هذا التعاون لما فيه تحقيق أهداف التنمية.

والشكر موصول لممثلي الدول العربية المشاركة، مع خالص التحيّات والأُمنيات للجميع بالتوفيق والسداد والمُساهمة بما تلقّوه من تدريبات وإرشادات في دفع مسيرة التنمية الزراعية في المنطقة العربية.

والله نسأله التوفيق ...

المدير العام

الدكتور يحيى بكور

المحتويات

THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS
530 N. Dearborn Ave. Chicago, Ill. 60610
Tel. (312) 937-1234

THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS

Chicago, Ill. 60610

المحتويات

رقم
الصفحة

تقديم

المحتويات

التقرير والتوصيات

محاضرات الحلقة :

- الوضع الراهن في بعض الدول العربية بشأن القوانين واللوائح والتنظيمات المؤسسية الخاصة بتقييم الآثار البيئية 1
- المراحل الأساسية لدورة المشروع 17
- الإعتبارات الأساسية للتقييم البيئي للمشروعات الزراعية 29
- المتابعة والتقييم 46
- الآثار المتبادلة بين البيئة والتنمية الزراعية في الوطن العربي 55
- ملحق (i) المشاكل البيئية لبعض الدول العربية في مجال نقل التقانات الزراعية 77
- مذكرة (A) تعريف الإستدامة البيئية 80
- مذكرة (B) التصنيف للتقييم البيئي (Screening) 93
- مذكرة (C) تحديد نطاق الإستعراض البيئي Scoping 98
- مذكرة (D) ملخص مشروع الأراضي الجديدة بالدلتا الشرقية 103
- مذكرة (E) مراجعة دراسة التقييم البيئي - نظرة عامة 110
- مذكرة (F) «إرشادات للتمرين» تقرير الأثر البيئي مجمع لمعالجة النفايات /عمان/ الأردن 113
- مذكرة (G) تمرين بشأن إتخاذ القرار 125

الكلمات :

- كلمة معالي الأستاذ الدكتور يوسف أمين والي - نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير الزراعة وإستصلاح الأراضي بجمهورية مصر العربية. 135
- كلمة معالي الدكتور يحيى بكر - المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الزراعية 137
- أسماء السادة المشاركين 139

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header.

Handwritten title or section header in the center of the page.

Main body of handwritten text, consisting of several paragraphs. The text is written in a cursive script and is mostly illegible due to fading and blurring.

التقرير والتوصيات

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
540 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637



التقرير والتوصيات

تعتبر هذه الحلقة التدريبية في مدينة القاهرة خلال 9/26-1/10/1998، بالتعاون بين المنظمة العربية للتنمية الزراعية ووزارة الزراعة وإستصلاح الاراضي بجمهورية مصر العربية وحكومة هولندا إمتداداً للجهود المبذولة لتعزيز القدرات الوطنية وتدريب الكوادر البشرية في تبنيتها للمناهج التطبيقية لتقويم الآثار البيئية المصاحبة لمسارات التنمية الزراعية العربية .

الأهداف :

تمثأت الأهداف الرئيسية للحلقة فيما يلي :

- زيادة وعي المشاركين في مجالات تقويم الآثار البيئية .
- التأكيد على وإبراز أهمية تقويم الآثار البيئية في دورة تخطيط المشروعات الزراعية
- تدريب المشاركين على كيفية إعداد وتضمين الآثار والجوانب البيئية في وثائق المشروعات الزراعية .

موضوعات الحلقة :

إشتملت موضوعات الحلقة على محاضرات نظرية وتطبيقات عملية على النحو التالي :

*** الوضع الراهن في بعض الدول العربية بشأن القوانين واللوائح والتنظيمات الخاصة**

بتقييم الآثار البيئية :

إعداد : المنظمة العربية للتنمية الزراعية

أوردت المحاضرة الإفادات الخاصة ببعض الدول العربية، حول أوضاعها القطرية الراهنة لتقييم الآثار البيئية، وبخاصة مايتصل بالمعوقات ومدى توفر وتطبيق القوانين واللوائح والنظم، الى جانب بعض المقترحات لتحسين هذه الأوضاع .

ومن بين الدول العربية التي تطرقت لها المحاضرة جمهورية السودان، سلطنة عمان، المملكة المغربية، والجمهورية التونسية، من حيث الجهة المختصة بشؤون البيئة، التشريعات والأسس القانونية لتقويم الآثار البيئية والإطار المؤسسي لها، نظم الإشراف ومسؤوليات تقويم الآثار البيئية .

* المتابعة والتقييم :

إعداد : المنظمة العربية للتنمية الزراعية

أوضحت المحاضرة أن المتابعة هي عبارة نظام يعمل على إرجاع المعلومات المتجمعة بهدف حل المشاكل الناشئة أثناء تنفيذ المشاريع والبرامج، فيما يعني التقييم التحقق من بلوغ الغايات الفعلية للمشاريع والبرامج، وذلك من خلال عدة مهام تتمثل في متابعة التقدم المتحقق في النشاطات الإنمائية أثناء التنفيذ ومدى ملائمة النشاطات الإنمائية وكفايتها وفعاليتها وتأثيرها على المستفيدين بصورة منتظمة وموضوعية، إضافة الى الإستفادة من الدروس المكتسبة في مستقبل التخطيط الإنمائي بهدف صيانة المشاريع والبرامج وتنفيذها .

وتطرقت المحاضرة لموقع المتابعة والتقييم في دورة المشروع والمصطلحات الرئيسية لهما (المشروع، البرنامج، ماهية أغراض البرامج أو المشروع، أهداف المشروع، المدخلات والمخرجات الآثار المترتبة على المشروع وتأثيره).

كما تطرقت لمهام وحدة المتابعة والتقييم والمتضمنة تحديداً، تصميم وتنظيم البيانات والمعلومات ذات الصلة كماً ونوعاً، وتحليل كافة هذه المعلومات ورفع التقارير إلى إدارة المشروع لإتخاذ مآتراه بشأنها. وناقشت المحاضرة خطة تخفيف الآثار البيئية وإدارة شؤون البيئة وأهم محتوياتها ومتضمناتها كالتحديد الوصفي والموجز للآثار البيئية المتوقعة، وصف الإجراءات التخفيفية المزمعة وتفصيلها الفنية شاملة نوع الآثار المتعلقة بالإجراءات والأوضاع المطلوبة والتصاميم اللازمة وأوصاف المعدات والتجهيزات، الترتيبات المؤسسية، الجدول الزمني لتنفيذ الإجراءات المزمع تنفيذها كجزء من المشروع مع بيان مراحل التنفيذ.

وتضمنت المحاضرة قائمة بأنواع الآثار البيئية التي يمكن الإستدلال بها عند إعداد برنامج المتابعة والتقييم، والتي إحتوت على زيادة التلوث في الهواء والمياه والتربة، تجميع التربة، تغيير حالة الموارد المغذية في التربة والمياه من خلال إحلل الأحماض، تغير المناخ نتيجة لتعرية التربة وقطع الأشجار والغابات والغازات من البيوت المحمية، تغير سطح المياه الجوفية، التعرية والترسيب، التغير الأيكولوجي، الإزعاج نتيجة للضوضاء والروائح المنبعثة والأضواء، صحة المجتمع وسلامته من خلال تأثير نوعية البيئة والحوادث والكوارث الطبيعية، تغيير إستخدام الأراضي وفقدان المساحات، تغيير منظر الطبيعة إضافة إلى فقدان المواد القديمة والإرث الحضاري والعناصر الأثرية.

* الآثار المتبادلة بين البيئة والتنمية الزراعية في الوطن العربي :

المنظمة العربية للتنمية الزراعية

تناولت المحاضرة العوامل البيئية المؤثرة في الإنتاج الزراعي، والتي إشتملت على العوامل المناخية، الموارد الأرضية وإستخداماتها، الموارد المائية، موارد الثروة الحيوانية والسمكية، الموارد البشرية. مشيرة في ذلك إلى التوجهات الرئيسية للتنمية الزراعية العربية وأهدافها خلال العقدین الماضيين والمتمثلة في زيادة مساهمة القطاعات الزراعية في الناتج المحلي الإجمالي العربي، تحسين المستوى المعيشي للعاملين في القطاعات الزراعية بزيادة دخولهم المزرعية والحد من الهجرة من الريف إلى المدن بإتباع مجموعة من الأساليب (تحرير أسعار المنتجات الزراعية، تحسين ظروف التبادل السليبي بين الريف والمدن، توفير الإقراض الزراعي للمنتجين)، زيادة الإنتاجية للوحدة الهكتارية من الموارد الأرضية ووحدة الحيوانات والمياه وتحسين نوعيات تلك الحاصلات الزراعية والمنتجات الحيوانية، خلق فرص للعمالة الزراعية والإسهام في تخفيض نسبة البطالة، مواجهة إختلالات توازن البيئة الزراعية، بذل المزيد من الجهد لزيادة إنتاج وتقليص الفجوة الغذائية.

وإستعرضت المحاضرة نتائج وآثار التنمية الزراعية على الموارد الطبيعية والتي إنعكست في تدهور التربة، إهدار وإنخفاض إستخدام المياه رغم ندرتها الطبيعية في الوطن العربي، إنخفاض

الغطاء النباتي نتيجة الزحف العمراني وسوء تخطيط استخدام الأراضي، ظهور مشكلة التصحر نتيجة الإستغلال الجائر والمستنزف للموارد الطبيعية، زيادة نسبة التلوث البيئية. وأشارت المحاضرة الى فقدان التنوع الأحيائي (البيولوجي) نتيجة الى العديد من العوامل التي من أهمها ظاهرة التصحر والتغول الحضري ومظاهره المختلفة، والتفاعلات مع البيئة المجتمعية الزراعية. واختتمت المحاضرة بعرض أهم المشاكل البيئية لبعض الدول العربية في مجال نقل التقانات الزراعية.

* محاضرات المفوضية الهولندية :

الى جانب محاضرات المنظمة العربية للتنمية الزراعية، قامت المفوضية الهولندية بإعداد وتقديم عدد سبع مذكرات، إهتمت المذكرة رقم (A) بتعريف الإستدامة البيئية وتطور التقييم البيئي بالبنك الدولي من مرحلة الموافقة الى مرحلة النتائج (تعريف التقييم البيئي وأهميته، التنبؤ بالآثار الضارة، توقيت إعداد التقييم البيئي وموازنته، الخبرات المطلوبة، الإتفاق على الإجراءات الخاصة بخطة إدارة البيئة، الحصول على ميزانية التنفيذ وتحليل البدائل). فيما إهتمت المذكرة رقم (B) بالتصنيف للتقييم البيئي بنوعيه الذي يعتمد على قائمة معدة مسبقاً، والتصنيف الذي يعتمد على الخبرة. وناقشت المذكرة رقم (C) تحديد نطاق الإستعراض البيئي وأهدافه ومسارات تحديده المتمثلة في التركيز على فحوى وثيقة التقييم البيئي، والإعتمادات على الإرشادات القطاعية إضافة الى الإرشادات الخاصة بالمشروعات أو ما يسمى بالمهام المرجعية TOR. كما تضمنت المذكرة (C) ملحقاً يوضح نموذج البنك الدولي للمهام المرجعية المتعلقة بالتقييم البيئي.

ولاحتوت المذكرة رقم (D) على ملخص مشروع الأراضي الجديدة بالدلتا الشرقية في جمهورية مصر العربية، والمؤسسات المرتبطة بالمشروع ودراسة التقييم البيئي (المرحلة الأولى والثانية) والآثار المتوقعة للمشروع والخطط المقترحة لإزالتها والتخفيف منها. كما أوضحت المذكرة رقم (D) من خلال تمرين تطبيقي إتخاذ القرار (طريقة العمل، الوقت الزمني المخصص، المعلومات المتاحة كالمهام وموقع المشروع، تقرير الأثر البيئي)، إضافة الى بعض الإرشادات للسلطة المختصة (وزارة الزراعة) وإرشادات خاصة بالجهة المستقلة المكلفة بالمراجعة (المجلس البيئي) وإرشادات للجمهور (صائدي أسماك، ساكني القرى والمزارعين .. الخ).

وتطرقت المذكرة رقم (E) الى مراجعة دراسة التقييم البيئي (ماهية المراجعة، وضع القياس، إختيار المراجعين، الإستفادة من إمكانيات المشاورة العامة، تحديد بدائل المعالجة ونشر تقرير المراجعة). وشرحت المذكرة رقم (F) من خلال إرشادات للتمرين التطبيقي تقرير الأثر البيئي (حالة مجمع لمعالجة النفايات بعمان)، موضحة الأهداف، طريقة العمل والمعلومات المتاحة.

كما قامت المنظمة بإعداد وتقديم الوثائق التالية :

* المراحل الأساسية لدورة المشروع :

المنظمة العربية للتنمية الزراعية

بدأت المحاضرة بتعريف المشروع على أنه عبارة عن توليفة من الأنشطة الاقتصادية التي تستخدم الموارد من أجل الحصول على منافع معينة وإمكانية معالجته كوحدة لأغراض التخطيط والتمويل، مع الإشارة إلى المراحل الأساسية لدورة المشروع، والمتمثلة في مرحلة تحديد وتعريف المشروع (فحص أفكار المشروع)، مرحلة إعداد وصياغة المشروع (تحديد البديل الأمثل في ضوء الظروف التقنية والإقتصادية والطبيعية والاجتماعية المتاحة وأخذ الموافقة عليه من قبل الجهات الوطنية أو الدولية بغرض التمويل)، مرحلة التقييم (تتعلق بالتمويل الخارجي والمفاوضات التي تتم بشأنه إلى جانب مراجعة دراسات الجدوى الفنية والإقتصادية وإحداث التعديلات عليها في ضوء توصيات خبراء المؤسسات الدولية أو الإقليمية التمويلية)، مرحلة التنفيذ، ومرحلة التقييم اللاحق.

وإستعرضت المحاضرة المراكز الرئيسية لإستمرارية المشروعات، والتمثلة في تحقيق قدر مناسب من الفوائد خلال العمر الإقتصادي للمشروع، التأكد من ضمان إتاحة الفوائد للمجموعات المستهدفة، إستمرارية تدفق الموارد المالية والمادية والبشرية، إختيار التكنولوجيا المناسبة والصيانة المستمرة للمعدات والآليات والبنية الأساسية، التحسين المستمر لكفاءة التنظيمات الإدارية والأخرى الشعبية والتفاعل الإيجابي مع الإمكانات البيئية والحفاظ على صيانة الموارد الطبيعية.

إلى جانب ذلك إستعرضت المحاضرة مؤشرات الإستمرارية بالنسبة للمشروعات والتي إشتملت على، المؤشرات الإقتصادية (مقارنة مستويات معدلات العائد الداخلي، مدى المساهمة الإيجابية الخاصة بالمشروع على مستوى الإقتصاد الكلي)، المؤشرات المالية (إسترداد التكاليف، الميزانية التشغيلية والصيانة)، مؤشرات البيئة الطبيعية، ومؤشرات البنى الأساسية والمعدات (مؤشرات للتنظيم، مؤشرات للصيانة، مؤشرات الفوائد).

* الإعتبارات الأساسية للتقييم البيئي للمشروعات الزراعية :

المنظمة العربية للتنمية الزراعية

تناولت المحاضرة التقييم البيئي بإعتباره عملية مرنة، يمكن أن تتفاوت أبعادها وعمقها ونوع التحليل المعتمد فيها حسب نوع المشروع، وإمكانية إجراؤها كدفعة واحدة أو على مراحل متعددة ومنفصلة. مع الإشارة إلى أغراض وطبيعة التقييم البيئي الرامية في الأساس إلى تحسين عملية إتخاذ القرارات وضمان سلامة وقابلية إستمرار بدائل المشروع الجاري من الناحية البيئية، والتعرف على كافة المهددات البيئية في المراحل الأولى لدورة المشروع وأخذها في الإعتبار عند تحديد المشروع. كما تناولت المحاضرة أنواع التحليل البيئي والذي يتم على عدة مستويات والمتمثلة في التقييم البيئي على مستوى المشروع (الأوضاع البيئية الأساسية القائمة، الآثار البيئية المباشرة وغير المباشرة، المقارنة البيئية المنتظمة للإستثمارات، الإجراءات الوقائية والتخفيفية والتعويضية اللازمة، إدارة شؤون البيئة والتدريب على الأنشطة البيئية والرصد البيئي)، التقييم البيئي على مستوى الإقليم أو القطاع (يستخدم عند التخطيط لتنفيذ عدد من أنشطة التنمية المتماثلة والتي قد ينتج عنها آثار تراكمية في منطقة محلية)، والتقييم البيئي على المستوى العالمي (نفاذ الأوزون، زيادة درجة الحرارة على

المستوى العالمي، ارتفاع مستوى البحار، إغراق النفايات الخطرة في المحيطات، تلوث المياه الدولية، نقل النفايات الخطرة ... الخ).

وناقشت المحاضرة بدائل التقييم البيئي من خلال عدة أساليب، كمراعاة معايير محددة في عملية التصميم البيئي لقياس التلوث تكون مقبولة لدى الجهة الممولة بالنسبة للمنشآت الصغيرة، مع ضرورة الإهتمام بالجوانب المؤسسية من خلال تحديد الهيئات المعنية بالبيئة وقدراتها على تنفيذ أنشطة التقييم البيئي المطلوبة. الى جانب ذلك ناقشت المحاضرة الخطوط العامة لتقرير التقييم البيئي الخاص بالمشروعات، مشيرة في ذلك الى البنود التي يتضمنها تقرير التقييم البيئي (الموجز التنفيذي، أطر السياسات والأطر القانونية والإدارية، وصف المشروع المقترح، وصف البيئة المحيطة بالمشروع، تحديد الآثار التي يمكن أن تنتج عن المشروع المقترح وتحليل بدائله، وضع خطة إدارية لتخفيف الآثار السلبية، إدارة البيئة والتدريب البيئي، وضع خطة لرصد تنفيذ الإجراءات التخفيفية وآثار المشروع أثناء تشييده وتشغيله، المشاركة من جانب لجان الهيئات المعنية والشعبية والمنظمات غير الحكومية).

وإختتمت المحاضرة بعرض الأساليب الرئيسية لتحديد النقدية للآثار المحتملة للمشروع والمتمثلة في المناهج المعتمدة على التحديد المباشر للقيمة (منهج تغير الإنتاجية، منهج فقدان الإيرادات، منهج الإنفاق الصوني أو الوقائي)، الطرق المستندة الى قيمة سوق بديلة (المنهج المستند الى قيمة العقارات، منهج فروق الأجور، منهج تكاليف الانتقال، السلع المسوقة على شكل بدائل غير مسوقة)، الطرق المعتمدة على الإنفاق المحتمل أو الإستعداد لدفع المقابل (المنهج المعتمدة على تكلفة الإحلال، منهج المشروع الافتراضي، منهج تحديد قيمة الطوارئ).

التوصيات :

ومن خلال المداولات التي دارت أثناء أعمال الحلقة توصل المشاركون الى مجموعة من التوصيات كمايلي :

- 1- تثمين الدور الإنمائي الذي تقوم به المنظمة العربية للتنمية الزراعية في مجالات ترقية وتحسين المعارف والقدرات البشرية في مجالات التقييم البيئي للمشروعات الزراعية والتأكيد على إستمرارية ذلك النهج خدمة لمسارات التنمية الزراعية العربية المستدامة.
- 2- دعوة المنظمة العربية للتنمية الزراعية للقيام بتوثيق وجمع كل التشريعات والقوانين الخاصة بالمحافظة على البيئة الزراعية وإستصدارها في شكل وثائق لإمكانية تبادلها بين الدول العربية.
- 3- تعزيز الدور الذي تقوم به وزارات الزراعة العربية بالإستفادة من الخبرات المتاحة لدى المنظمة كبيت خبرة في المجالات الزراعية، لمساعدة تلك الدول في مجالات إعداد وتقييم الآثار البيئية للمشروعات الزراعية.

- 4- تـمـيـن الدور الإنمائي الهام الذي تقوم به المفوضية الهولندية لتقييم الآثار البيئية في تعاونها المثمر والبناء مع المنظمة العربية للتنمية الزراعية لعقد مثل هذه الحلقات التدريبية الهامة، والتأكيد على أهمية الإستمرارية في تلك المجالات وتوسيع قاعدة التعاون لتشمل الدراسات والمشروعات التنفيذية المشتركة لصالح الدول العربية.
- 5- التأكيد على أهمية إدخال البعد البيئي في العملية التخطيطية المتصلة بإعداد وتقييم المشروعات الزراعية، بحسبان أن البيئة أصبحت عنصراً أساسياً لإمكانية إستدامة التنمية الزراعية.
- 6- التأكيد على الدور الهام الذي تقوم به التنظيمات الأهلية للمزارعين والمنتجين في شكل جمعيات إستخدام المياه والأشكال التنظيمية والمؤسسية الأخرى في الصيانة والمحافظة على الموارد الطبيعية ومنظومة البيئة الزراعية.
- 7- دعوة الدول العربية إلى بذل المزيد من الجهود بكافة القضايا المتصلة بالمحافظة على البيئة الزراعية بما في ذلك إستصدار التشريعات والقوانين واللوائح اللازمة وإنشاء المؤسسات والتنظيمات التي تشرف على تطبيق تلك القوانين واللوائح.
- 8- تعزيز الدور الذي تقوم به الأجهزة الإرشادية والبحثية العربية في مجالات التخفيف من الآثار البيئية التي تؤثر سلباً على خصائص التربة والمياه وأهمية إحداث آليات التنسيق اللازمة بين الدول العربية في تلك المجالات خاصة إمكانية تبادل المعلومات وتنفيذ البرامج والمشروعات المشتركة.
- 9- التأكيد على أهمية توثيق التجارب العربية الرائدة في مجالات التخفيف من الآثار الضارة للبيئة الزراعية خاصة في مجالات معالجة مياه الصرف الزراعي والتقليل من إستخدامات الأسمدة والمبيدات بإدخال النظم المتكاملة لمكافحة الحشرات وتحسين مستويات تغذية النبات، إضافة إلى أهمية تبادل تلك المعلومات والوثائق بين الدول العربية.
- 10- التأكيد على تعزيز إدخال البعد البيئي للتنمية الزراعية ضمن المناهج الدراسية في التعليم الزراعي خاصة على مستوى الجامعات والمعاهد الزراعية العليا وأهمية إحداث التنسيق بين تلك المؤسسات التعليمية والمؤسسات البحثية والإرشادية الأخرى بما يخدم قضايا التنمية الزراعية المستدامة.

محاضرات الحلقة

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY



**الوضع الراهن في بعض الدول
العربية بشأن القوانين واللوائح
والتنظيمات المؤسسية الخاصة
بتقييم الآثار البيئية**



الوضع الراهن في بعض الدول العربية بشأن القوانين واللوائح والتنظيمات المؤسسية الخاصة بتقييم الآثار البيئية

إعداد : المنظمة العربية للتنمية الزراعية

إفادات الدول العربية للإستبيان الذي أعدته المنظمة العربية للتنمية الزراعية

مقدمة :

في إطار الإعداد لعقد حلقة العمل التدريبية في مجال التقويم البيئي للمشروعات ، قامت المنظمة العربية للتنمية الزراعية بمفاتيح كل الدول العربية للإدلاء برأيها حول الأوضاع القطرية الراهنة لتقييم الآثار البيئية خاصة ما يتصل بالمعوقات ومدي توفر وتطبيق القوانين واللوائح والنظم ، إضافة إلي بعض المقترحات لتحسين الأوضاع الراهنة.

وفيما يلي ملخصاً موجزاً للإفادات التي وردت :

الجمهورية العربية السورية:

القطر العربي السوري من أوائل الأقطار العربية التي وعت أهمية البيئة وضرورة معالجة مشكلاتها التي باتت ملحة فأُسست أول وزارة للبيئة ، ومع هذا فإن تقييم الآثار البيئية يواجه معوقات كبيرة .

* تتجلى في محدودية الوعي الجماهيري أو الوعي الشعبي ، برغم حملات التوعية للجماهير في المواضيع البيئية المختلفة (تلوث الهواء ، تلوث المياه ، التفايات الصلبة او غيرها من المواضيع التي سعت الحكومة السورية إلى نشر الوعي فيها ، لكن التجاوب العلمى كان ضعيفا جدا وغير فعال .

* إضافة إلى انه على الرغم من صدور القرارات المختلفة التي تحمى البيئة أو تحد من انتشار التلوث (كالمخالفات المرورية المترتبة عن إطلاق عوادم السيارات للدخان، منع التدخين فى الأماكن العامة والدوائر الحكومية) وغيرها إلا أن التطبيق لا يكون بشكله الأمثل .

* أما فيما يتعلق فى محدودية عدد مراكز ومواقع المتابعة ، فالجهات المختصة بمتابعة أمور البيئة محدودة وتتمثل فى وزارة البيئة ومديرياتها فى الأحواض السبعة والدوائر التابعة لها والمحافظات ، هذا بالإضافة الى محدودية الكادر الفنى المدرب والمؤهل.

* بالنسبة لعدم توفر عدد كافى من قواعد البيانات ومراكز التوثيق والاعلام فالمعلومات متوفرة بأشكال متعددة وبشكل مبعض وغير منسق او موثق .

* كما ان الموازنة لتنفيذ السياسات المتصلة بشؤون البيئة محدودة وغير كافية .

* والمعدات الخاصة بإجراء القياسات واخذ العينات قليلة جدا فوحدة تقييم الآثار البيئية تحتاج لأجهزة محمولة من أجل القياسات المختلفة لتلوث المياه والهواء والتربة ولكن هذا غير متوفر .

مرحلة الفحص :

لا يوجد تشريعات تجبر أصحاب المشاريع الكبيرة على إجراء تقييم آثار بيئية لكن فى المستقبل القريب سيصدر قانون حماية البيئة والذي يحتوى على فقرات خاصة بتقييم

الآثار البيئية للمشاريع المختلفة .

التقويم البيئي للمشروعات واتخاذ القرار :

على الرغم من وجود معاهد أو مراكز مستقلة لمراجعة التقارير الخاصة بالتقويم البيئي للمشروعات إلا أنه هناك العديد من المعوقات والتي تتمثل في :

* عدم إعطاء الأهمية للتقويم البيئي للمشروعات من قبل متخذي القرار وذلك لأن سوريا تشهد عهد تنمية فمتخذي القرار يبذلون قصارى جهدهم من أجل رفع سوية التنمية ودعم مشاريعها دون أخذ الاعتبارات البيئية بعين الاعتبار وهذا يتوجب عليه نشر الوعي البيئي لدى متخذي القرار ولفت انتباههم إلى عدم أخذ العوامل البيئية في مشاريع التنمية سوف ينتج عنه تراجع للتنمية وذلك لأن البيئة والتنمية توء مان لا يفصلان .

* التقييم البيئي لا يعتبر جزءاً من منظومة التخطيط فرغم التعاميم الصادرة عن وزارة البيئة فيما يتعلق بإدخال العامل البيئي في جميع المشاريع إلا أن هذه التعاميم لا تؤخذ بعين الاعتبار إلا عند الضرورة وذلك حين يكون لتقييم الآثار البيئية وثيقة مطلوبة ضمن بنود عقد من عقود المشاريع الاستثمارية .

* لا يوجد أى اهتمام بالبدائل المتاحة والاجراءات الخاصة بالتعرف على الآثار البيئية الضارة .

* وفي الغالب لا تتوفر الموازنة لإعداد تقرير لتقييم الأثر البيئي على مستوى جيد وخاصة وإن المعنى يحتاج إلى التقرير بأسرع فرصة ممكنه وبأقل تكلفة ولما كان تقييم الآثار البيئية يحتاج لوقت من أجل الدراسة وجمع المعلومات والتقييم إضافة إلى ما يترتب عليه من ميزانية خاصة يجد المعنيين من الأسهل تجاهل الدراسة من الاساس .

* ومن الواقع العملي الملموس لوحدة تقييم الآثار البيئية في وزارة البيئة فإن التراخيص للقطاعات المختلفة في أحيان كثيرة تعطى قبل استكمال دراسة التقييم .

موجهات (مهام مرجعية لاعداد التقرير الخاص بتقويم الآثار البيئية) :

قامت وزارة البيئة بإعداد لوائح تنفيذية لتقييم الآثار البيئية لعدد من الصناعات (محطات معالجة ، إسمنت ، أسمدة ، صناعات غذائية ، صناعات معدنية ، مصافى النفط) ولكن ريثما يصدق قانون حماية البيئة لن تدخل هذه اللوائح حيز التنفيذ .

تقرير تقويم الآثار البيئية :

* تفتقر الكوادر العاملة في مجال تقييم الآثار البيئية لاختصاص الاقتصاد البيئي الذي من خلاله يمكن تحليل التكاليف والمنافع والمتابعة للآثار التراكمية .

* عدد المراكز والمعاهد التي تقوم باعداد تقارير تقييم الآثار البيئية لكن من مثل هذه المراكز بعد استصدار قانون البيئية .

* المعوقات الهامة ايضا والتي تعود سلبا على دراسة التقييم أن صاحب العلاقة ليس على استعداد لتقديم كل البيانات الضرورية لاعداد تقرير تقويم الأثر البيئي للمشروع ظنا منه بأن الدراسة تتعارض مع مصالحه وتعيق تقدم المشروع الذي سيقوم به .

* إضافة لعدم توفر المعدات والتقانات بالشكل الكافي والامثل فإنه يوجد ضعف في مهارة التعامل معها كما لا توجد دراسات للتعرف على جدول البدائل .

مراجعة تقرير تقويم الآثار البيئية :

لدى وحدة تقييم الآثار البيئية في الوزارة كادر مؤهل بشكل كامل لاجراء المراجعة البيئية للنشاطات القائمة ولتقارير تقييم الآثار البيئية حيث خضع هذا الكادر لدورات تدريبية قطرية ودولية من قبل خبراء دوليين في هذا المجال .

المتابعة والتقييم :

* لا يقوم صاحب العلاقة بتنفيذ الخطوات الموضحة في تقرير تقييم الأثر البيئي للمشروعات فيكون مجرد تقرير تكميلي .

* إضافة لقلة الموازنة المتاحة للتقييم والمتابعة

* عدد الخبراء الذين يقومون بعملية المراقبة غير كاف ووحدة تقييم الآثار البيئية لا

تعتبر جهة متابعة إذ لا تملك السلطة التنفيذية التي تؤهلها لضبط المخالفات وتنفيذ العقوبات فى حالة المخالفة .

* إضافة إلى أنشطة الرقابة لا تعتمد على التخطيط الجيد والمحكم والدائم .

مقترحات لبعض البيانات التي سيتم مناقشتها :

المحدد البيئي يعتبر محددا للتنمية الاقتصادية :

مفهوم خاطيء بل العكس هو الصحيح فالبيئة تشجع التنمية الاقتصادية المستدامة وخاصة إذا ما تمت الدراسة فى المراحل المقرر لها أى بمرحلة موازيه لاعداد وتحضير المشروع والدراسات الفنية والجدوى الاقتصادية .

لأن هذه الدراسة تأخذ بعين الاعتبار جميع النواحي الاقتصادية والاجتماعيه والبيئيه والفنية من اجل تخفيض الآثار البيئية السلبية لتحقيق مفهوم التنمية المستدامة لان هذه الآثار يمكن ان تكون بحد ذاتها عائق امام التنمية الاقتصادية وخاصة عندما يتعلق الامر باستثمار الموارد الطبيعية بمختلف انواعها .

* يعتبر إعداد البدائل عملية ضرورية جداً تعدها الجهة الدارسة حتى ولو كان صاحب العلاقة غير مقتنع بها وذلك للوصول إلى الحلول المثلى وذات الجدوى الاقتصادية.

* يمكن أن تقوم بالدراسات البيئية مكاتب استشارية او شركات دراسية خاصة متخصصة فى مجال البيئة ومعتمدة إضافة الى المعاهد والجامعات . اما فيما يتعلق بسهولة الحصول على البيانات والمعلومات فهى غير محصورة فى نطاق الجامعات والمعاهد وانما موزعة ضمن القطاعات المختلفة كل حسب اختصاصه ويمكن لاي جهة معتمدة الحصول عليها .

* الشخص المكلف باعداد وتحرير التقرير يقوم بالدفاع عن مصالح مقدم للمشروع:

يطلب من الذى يعد التقرير ان يقوم بعرض كافة الابعاد المتوقعة للمشروع بكافة بدائله الايجابية والسلبية ووضع الحلول والاجراءات المقترحة للحد من الآثار السلبية إضافة لخطه المتابعة والمراقبة ولا تقبل الدراسة اذا لم تتوفر فيها هذه الشروط ولذلك فان هذا المفهوم خاطيء .

المعالجات والمقترحات لتحسين الاداء :

- 1- الاسراع بإصدار قانون حماية البيئه
- 2- استكمال اللوائح التنفيذية الخاصة بتقييم الاثار البيئية
- 3- تأهيل وتدريب القطاعات المختلفة فيما يخص تقييم الاثار البيئية .
- 4- تحديد البنية المؤسسيه الخاصة بالتنسيق والتعاون مع مختلف القطاعات من اجل منع الموافقات الخاصة بالنشاطات التنموية .
- 5- إعداد برامج ودورات توعيه على كافة المستويات، بدءاً من متخذي القرار ووصولاً الى القواعد الشعبية، تهدف الى رفع الوعي البيئي وتعميق مفهوم المشاركة الجماهيرية .
- 6- التأكيد على تعميق مفهوم إدخال الاعتبارات البيئية في خطط التنمية وعدم الفصل بينهما بسبب تآثر كل منهما بالآخر .

الجمهورية العربية الليبية الشعبية الاشتراكية العظمى :

معوقات عامة :

محدودية الوعي الجماهيري أو الشعبي.

- ضعف الإلتزام بالقوانين .
- محدودية بناء مراكز أو مواقع.
- عدم موثوقية التحليل والقياسات.
- قلة المعلومات حول نوعية البيئة الطبيعية والاقتصادية والاجتماعية.
- صعوبة الحصول علي بيانات تم جمعها ، ففي الغالب ان البيانات يتم شراؤها .
- عدم توفر عدد كافي من قواعد البيانات ومراكز التوثيق العام.
- محدودية الموازنة لتنفيذ السياسات المتصلة بشئون البيئة.
- معلومات غير كافية وقليلة حول خصائص الانشطة الصناعية ومعدات ومخرجاتها.
- قلة المعدات الخاصة بإعداد القياسات والعينات.
- الإستخدام غير المسموح للمعدات المتوفرة.

مرحلة الفحص (Screening):

- عدم توافق التشريعات مع الحاجة لإجراء التقييم البيئي للمشروعات.
- التقييم البيئي للمشروعات وإتخاذ القرار :
- عدم توفر معهد أو مركز مسجل لمراجعة التقارير الخاصة بالتقييم البيئي للمشروعات .

التقييم البيئي للمشروعات وإتخاذ القرار :

- عدم اعطاء الاهمية للتقييم البيئي للمشروعات من قبل متخذي القرار.
- التقييم البيئي في الغالب الأعمهم ليس هو جزءاً من منظومة التخطيط وهناك عدم تعاون بين السلطات المختصة.
- لا يوجد أي إهتمام والبدائل المتاحة والإجراءات الخاصة بالتعرف علي الآثار البيئية الضارة.

- في الغالب لا يتوفر الوقت والموازنة لإعداد تقرير لتقييم الأثر البيئي علي مستوي جيد خاصة وأن المسئول المعني يحتاج إلي التقرير بأسرع فرصة ممكنة وبأقل تكلفة.

- في بعض الحالات تعطي الرخصة قبل إستكمال مراجعة تقرير تقييم الأثر البيئي.
- في بعض الحالات فإن تقرير الأثار البيئية لا يتم تسجيله أو صياغته على الرغم من لزميته .

موجهات (مهام مرجعية لإعداد التقرير الخاص بتقويم الأثار البيئية):

- هناك موجهات عامة وموجهات قطاعية إلا أنه لا يتوفر تفاصيل لتلك الموجهات .
- الموجهات لا تثير الإنتباه بشأن البدائل المتاحة والإجراءات التخفيفية ..الخ.
- لا توجد هناك خبرات في إعداد المهام المرجعية.
- مقترحات لبعض البيانات الي سيتم مناقشتها :
- تقويم الأثر البيئي يعتبر محدداً للتنمية الإقتصادية.
- إعداد بدائل يعتبر غير ذات جدوى إذ كان صاحب علاقة المشروع لا يبدي أي إهتمام بتلك البدائل.
- إن الموجهات العامة إضافة إلي الموجهات القطاعية توفران قاعدة سليمة لإعداد التقارير الخاصة بتقويم الأثار البيئية.
- إن الجامعة أو المعهد الذي يوكل اليه إعداد التقارير الخاصة بتقويم الأثار البيئية يمكن لهما بسهولة الحصول على البيانات المتاحة في الجامعات والمعاهد الأخرى .
- الشخص المكلف بإعداد وتحرير التقرير يقوم بالدفاع عن مصالح مقدم المشروع .
- الذين يقومون بصياغة التقرير وتحريره يحتاجون إلي مهارات تقنية وتدريب.
- المراجعون لهم تجربة جيدة ولهم التجهيزات التي تتيح لهم القيام بمهامهم.
- إهتمامات متخذوا القرار تركز علي المجالات الإقتصادية للإستثمارات.
- زيادة الوعي الجماهيري أو الشعبي يرتبط بالإعداد الجيد للتعليم البيئي في المراحل الابتدائية.

جمهورية السودان :

- الجهة أو الهيئة المختصة بشؤون البيئة في القطر : وزارة البيئة والسياحة والمجلس الأعلى للبيئة .

- التشريعات والأسس القانونية لتقويم الآثار البيئية : النائب العام .

- القواعد والأسس المنظمة والمكملة للتشريعات والقوانين لتقويم الآثار البيئية على

مستوى التطبيق والمستوى القطاعي : النائب العام مودعة امامه للتصديق عليها .

- أنواع الأنشطة التي تهتم بها الجهة المختصة بالتقويم البيئي : كل ما يختص في الحفاظ على الموارد البيئية وإستغلالها الأمثل بما يوفر حاجتنا وحاجة الأجيال القادمة.

- الإطار المؤسسي لإجراء التقويم البيئي : يتم في المجلس الأعلى للبيئة بالتعاون مع الجهات المختصة EIA ، مع معاهد الدراسات البيئية والجامعات المختصة ، بالإضافة لوزارة الصحة والزراعة والبيئة وكل ما له علاقة بالبيئة.

- مهام ونظم تصنيف المشاريع حسب آثارها على البيئة : يقوم بالإشراف عليها

وتنفيذها المجلس الأعلى للبيئة بالتعاون مع الجهات البحثية والاكاديمية والجهات الأخرى

- نظم الإشراف ومسؤوليات تقويم الآثار البيئية : المجلس الأعلى للبيئة.

- نظم ومهام المراجعة : من مهام المجلس بدأ العمل في تقويم البيئة جزئياً فقط في مجال البترول أي في المشاريع الكبرى وذلك في الشهور الماضية ، وبالتالي مهام المراجعة لم تكن موجودة من قبل ، وقد حان الأوان لبدايتها .

- متابعة الأنشطة لتقويم الأثر البيئي : المجلس الأعلى للبيئة.

- عملية إتخاذ القرار : من وزير البيئة والسياحة.

- التوثيق : يتم في رئاسة وزارة البيئة والسياحة حيث يوجد قسم خاص بذلك.

سلطنة عمان :

- الجهة أو الهيئة المختصة بشؤون البيئة في القطر : وزارة البلديات الاقليمية والبيئة.

- التشريعات والأسس القانونية لتقويم الآثار البيئية : مرسوم سلطاني رقم 82/10 بإصدار قانون حماية البيئة ومكافحة التلوث . مرسوم سلطاني رقم 85/63 بتعديل احكام قانون حماية البيئة ومكافحة التلوث . مرسوم سلطاني رقم 93/31 بإجراء تعديلات في قانون حماية البيئة .

- القواعد والأسس المنظمة والمكملة للتشريعات والقوانين لتقويم الآثار البيئية على مستوى التطبيق والمستوي القطاعي : القرارات الوزارية مثل قرار وزير البيئة وموارد المياه رقم 6/5 بالعمل بلوائح لحماية البيئة . قرار وزير البلديات الاقليمية والبيئة رقم 93/128 بمنع قطع الاشجار الخضراء أو جمع أو نقل الاشجار اليابسة وغيرها .

- أنواع الأنشطة التي تهتم بها الجهة المختصة بالتقويم البيئي : معتمدة على سبيل المثال تنظيم استصدار التصاريح البيئية . إصدار لوائح التحكم بالتلوث في البيئة العامة . الزام كل منشأة صناعية أو تجارية وغيرها من المنشآت بالإشتراطات البيئية في التصريح البيئي الصادر .

- الإطار المؤسسي لإجراء التقويم البيئي : دائرة التخطيط البيئي والتصاريح بالمديرية العامة لشئون البيئة بوزارة البلديات الاقليمية والبيئة.

- مهام ونظم تصنيف المشاريع حسب آثارها على البيئة : تقوم بها المديرية العامة لشئون البيئة بوزارة البلديات الاقليمية والبيئة.

- نظم الإشراف ومسؤوليات تقويم الآثار البيئية : تقوم بها المديرية العامة لشئون البيئة بوزارة البلديات الاقليمية والبيئة.

- نظم ومهام المراجعة : تقوم بها المديرية العامة لشئون البيئة بوزارة البلديات الاقليمية والبيئة.

- متابعة الأنشطة لتقويم الأثر البيئي : تقوم بها المديرية العامة لشئون البيئة
بوزارة البلديات الإقليمية والبيئة.

- عملية إتخاذ القرار : تقوم بها المديرية العامة لشئون البيئة بوزارة البلديات
الإقليمية والبيئة.

- التوثيق : تقوم بها المديرية العامة لشئون البيئة .

المملكة المغربية:

- الجهة أو الهيئة المختصة بشؤون البيئة في القطر: وزارة التراب الوطني والبيئة والتعمير والإسكان .

- التشريعات والأسس القانونية لتقويم الآثار البيئية : إن الإستراتيجية الوطنية للبيئة التي تبنتها الحكومة المغربية تركز بالاساس على خلق تشريعات واسس قانونية لتقويم الآثار البيئية تتمحور حول :

- إحداث سنة 1995 مجلس وطني ومجالس جهوية للبيئة الى جانب مجلس للبيئة على صعيد كل ولاية أو اقليم

- * وضع مشروع قانون متعلق بحماية واستثمار البيئة.
- * وضع تشريعات وقوانين متعلقة بالصحة النباتية.
- * خلق تشريعات وقوانين في ميدان محاربة الغش في السلع .
- * وفي هذا الاطار نذكر أن النصوص القانونية التي تهم البيئة تبلغ 3713 نص قانوني.

- القواعد والأسس المنظمة والمكملة للتشريعات والقوانين لتقويم الآثار البيئية على مستوى التطبيق والمستوى القطاعي : من بين القواعد المكملة للتشريعات لتقويم الآثار البيئية نذكر المعاهدات الدولية والاقليمية التي اجراها المغرب وذلك بقصد دعم التعاون الثنائي أو المتعدد الاطراف بهدف ايجاد الحلول لمختلف المشاكل البيئية علي صعيد كل بلد. وعلى مستوى التطبيق والمستوى القطاعي ، هناك برامج عمل في ميدان البيئة تهتم بتطبيقها وزارة البيئة ووزارة الفلاحة وكذلك المجلس الاعلى للماء والمناخ . كما يجب الذكر ان بحوثاً قد انجزت واخرى في طور الانجاز في موضوع البيئة بمؤسسات التعليم الفلاحي ومراكز البحث الفلاحي والغابوي.

- أنواع الأنشطة التي تهتم بها الجهة المختصة بالتقويم البيئي : الأنشطة التي تهتم بها الجهة المختصة بالتقويم البيئي تهم :

- * وضع إستراتيجية للتدخل في مجال حماية البيئة والتنمية المستدامة على اساس نهج اقتصادي محدد.

* وضع برنامج العمل الوطني للبيئة المنبثق عن الاستراتيجية البيئية يهتم جميع القطاعات الاقتصادية بإشراك كل الفاعلين في ميدان البيئة.

* إحداث أجهزة وسائل للتقييم التقني وتسهيل اخذ القرارات .

- الاطار المؤسسي لاجراء التقييم البيئي :

لاجراء التقييم البيئي تعتمد الجهة المختصة على ما يلي :

* المختبر الوطني للبيئة الذي أنيطت له مهمة التقييم التقني والتتبع ومراقبة مختلف انواع التلوث .

* المرصد الوطني المغربي للبيئة الذي ينجز الدراسات الاستراتيجية والدراسات المختلفة على الصعيد الجهوي والمحلي الى جانب مراقبة المؤسسات الملوثة .

* شبكة التنمية المستدامة التي تسهل تبادل المعلومات حول البيئة والتنمية المستدامة بين الموارد البشرية المختصة التي تكون هذه الشبكة والتي تهتم كل الفاعلين في الميدان الاقتصادي والاجتماعي .

- مهام ونظم تصنيف المشاريع حسب آثارها على البيئة :

إن مهام تصنيف المشاريع حسب آثارها على البيئة مؤولة للجنة وطنية تابعة لوزارة البيئة تقوم بتتبع وفحص المشاريع التي لها تأثير على البيئة قبل ترخيصها من طرف وزارة البيئة . وقد عملت هذه الاخيرة على إنجاز مشروع قانون يحدد النصوص المرتبطة بالمشاريع الحكومية والغير الحكومية التي لها تأثيرها على البيئة ، كما يعرف بأهداف نوعية الدراسات التي يجب القيام بها من أجل منح الرخص لاصحاب المشاريع قبل إنجازها حتى لا يترتب عن ذلك آثار وخيمة على البيئة وكذلك العقوبات الادارية التي تتأتى عنها عدم تطبيقها .

- نظم الاشراف ومسؤوليات تقويم الآثار البيئية :

يقوم المجلس الوطني للبيئة بمهمة حماية وتحسين البيئة وكذلك بضمان إدماج الانشغالات البيئية في مسلسل التنمية الاقتصادية والاجتماعية من اجل تحقيق اهداف التنمية المستدامة .

يساهم المجلس الوطني للبيئة في تحديد سياسة الحكومة في هذا الميدان . ترأس السلطة الحكومية المكلفة بالبيئة المجلس الوطني للبيئة الذي يضم ممثلي السلطات الحكومية المكلفة بجميع القطاعات ويتوفر المجلس على امانة عامة.

هناك ايضا مجالس جهوية على صعيد كل ولاية او اقليم .
كما نشأت اكثر من 73 منظمة غير حكومية تهتم بمشاكل البيئة والاكولوجيا والموارد الطبيعية .

- نظم ومهام المراجعة :

لقد عمل المجلس الوطنى للبيئة على خلق لجنة متخصصة اسندت اليها مهمة مراجعة النصوص التشريعية لمختلف الوزارات المعنية قصد إدخال المفاهيم والمقاييس البيئية . وفى هذا الاطار ، انكبت مجموعة من الاطر المختصة على دراسة الاجهزة القانونية والتشريعية حيث تم حصر بين الفترة 1912-1996 مجموعة 3713 نص قانونى .
لم يبق الا عدد قليل من النصوص التى يجب مراجعتها .

- متابعة الانشطة لتقويم اثر البيئى :

- البرامج المستقبلية لتقويم الأثر البيئى تلخص فى :
- * إنجاز برنامج العمل الوطنى للبيئة تطبيقا للتوجيهات التى انبثقت عن الاستراتيجية الوطنية لحماية البيئة والتنمية المستدامة .
- * تغطية قانونية لمجالات بيئية جديدة
- * مراجعة بعض النصوص
- * إدماج الالتزامات الموقعة من طرف المغرب على الصعيد الدولى ضمن القانون الداخلى
- * تقوية الاطار المؤسسى
- * إنجاز دليل قانونى ومجمعات موضوعاتيه
- * خلق بنك للمعلومات القانونية
- * إحداث مجموعة من مراقبى ومفتشى البيئة
- * القيام بحملات مستمرة للتوعية والتربية
- * إدماج التربية البيئية فى برامج مؤسسات التكوين ومؤسسات التعليم العالى .

- عملية إتخاذ القرار :

إن إتخاذ القرار فيما يخص الميدان البيئى هو من اختصاص ومسؤولية وزارة البيئة الى جانب المجلس الوطنى للبيئة
- معلومات اخرى :

لاهمية البعد البيئى فى الاستراتيجية التنموية الفلاحية والقروية وفى مخططات وزارة

الفلاحة ، تم إحداث خلية التنسيق في كل الانشطة البيئية على صعيد الوزارة تتكون من أطر وممثلى المصالح المركزية والاقليمية يدير اشغالها المفتش العام للفلاحة .
من المخططات الوطنية التى انجزتها وزارة الفلاحة فى مجال المحافظة على الموارد الطبيعية ، يمكن ان نذكر :

- * استراتيجية التنمية الفلاحية والقروية
 - * البرنامج الوطنى للسقى
 - * المخطط الوطنى لتهيئة الاحواض المائية
 - * المخطط الوطنى لمكافحة التصحر
 - * المخطط الوطنى للتشجير
 - * التصميم المديرى للمساحات المحمية
 - * الاستراتيجية الوطنية لاستثمار الاراضى الرعوية
 - * المخطط الوطنى لحماية الاراضى الفلاحية
 - * قانون 33-94 المتعلق بمحيطات الاستثمار بالمناطق البورية .
- التوثيق:

ملحق

إن مديرية الانتاج النباتى قد أنجزت مجموعة من المشاريع الفلاحية التنموية التى أخذت بعين الاعتبار المحافظة على الموارد الطبيعية ونذكر على وجه الخصوص المشاريع التى تدخل فى إطار قانون 33-94 المتعلق بمحيطات الاستثمار بالمناطق البورية ونذكر على سبيل المثال مشروع التنمية الفلاحية لمنطقة " عبدة " فمن ضمن اهداف هذه المشاريع حماية البيئة والمحافظة على الموارد الطبيعية للمنطقة التى طبق فيها المشروع . من المكونات الرئيسية للمشروع :

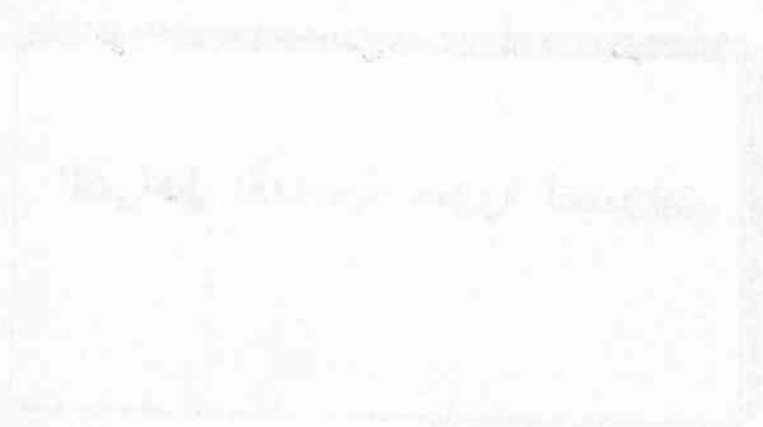
- توزيع الاغراض المثمرة من الانجراف الذى تعرفه معظم اراضى المنطقة وبالتالي حماية التربة .
- دراسة تهيئة المراعى الغابوية وتنظيمها للاستغلال العقلانى ولعدم اندثار الغطاء النباتى
- إزالة الاحجار من الاراضى قصد تهيئتها للاشغال الزراعية.

الجمهورية التونسية:

- الجهة أو الهيئة المختصة بشؤون البيئة في القطر : وزارة البيئة والتهيئة العمرانية.
- التشريعات والأسس القانونية لتقويم الآثار البيئية : مجلة التهيئات الترابية ، مجلة المياه ، مجلة المحافظات على المياه والتربة ، مجلة الغابات .
- أنواع الأنشطة التي تهتم بها الجهة المختصة بالتقويم البيئي : مراقبة الدراسات المختصة في التقويم البيئي والترخيص لإقامة المشاريع في مختلف الميادين الفلاحية والصناعية .
- الإطار المؤسسي لإجراء التقويم البيئي : الوكالة الوطنية للمحافظة على المحيط.
- مهام ونظم تصنيف المشاريع حسب آثارها على البيئة : تقوم الوكالة بتصنيف المشاريع حسب مدى تأثيرها على المحيط وانجاز هذه المشاريع مطابقة للدراسات التي أعدت للغرض.
- نظم الإشراف ومسؤوليات تقويم الآثار البيئية : تدخل الوكالة في مختلف مراحل المشاريع .
- نظم ومهام المراجعة : تصحيح الأخطاء على مستوى الانجاز ومراجعة مختلف مراحل المشروع كإجراء وقائي.
- متابعة الأنشطة لتقويم الأثر البيئي : مركز للتحليل و تقييم بعض المؤشرات الخاصة بالمحيط والبيئة.
- عملية إتخاذ القرار : لجنة متكونة من ممثلي الوزارات المعنية.
- التوثيق : المركز الوطني للتوثيق الفلاحي.

المراحل الأساسية لدورة المشروع

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY



المراحل الأساسية لدورة المشروع

إعداد : المنظمة العربية للتنمية الزراعية

1- مقدمة :

تعتبر المشروعات اهم ركائز التنمية الاقتصادية ، وفي كثير من الاحايين فإن الصعوبات التي تواجه تنفيذ المشروعات يمكن ان تعزى في الاساس الى النقص الواضح في إعداد المشروعات .

وكما هو معلوم فإن خطة التنمية الزراعية يتم إعدادها في ضوء الاحتياجات الكلية (Needs) ومسح الامكانيات والقدرات (Capabilities) وينتج عن ذلك تحديد الاهداف القومية وتحديد اولويات الاستثمار ومن ثم تعبئة الموارد وحشدتها ورسم السياسات التي تصاحب التنفيذ . وتترجم كل تلك الجهود في صيغ وبرامج ومشروعات للتدفقات الاستثمارية ، ولذا فإنه يصبح من الضرورة الاهتمام بالاعداد الجيد للمشروعات قبل بداية الانفاق الاستثماري حتى يمكن اختيار احسن الطرق والبدائل لتأمين الاستخدام الامثل للموارد الاقتصادية.

2- تعريف المشروع :

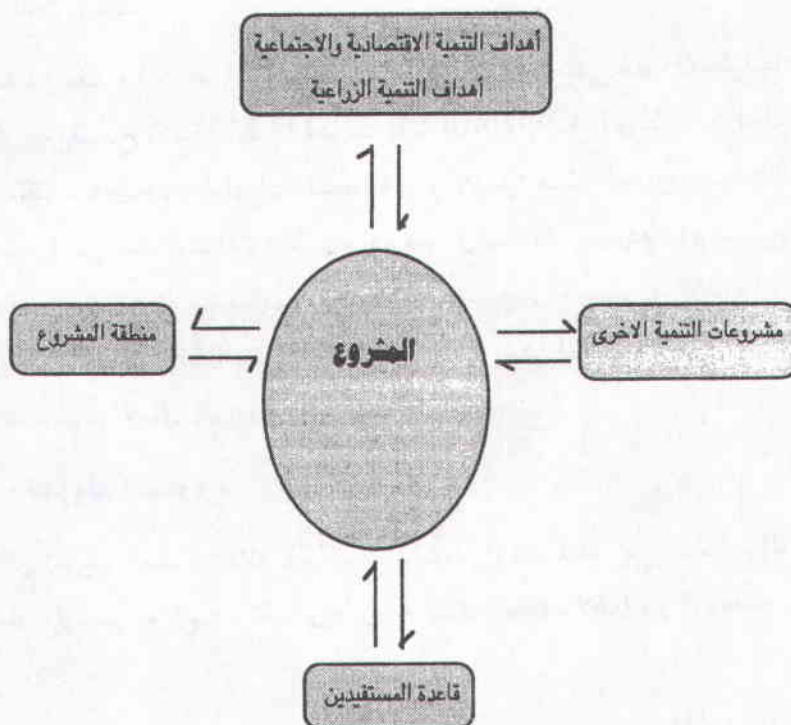
يمكن تعريف المشروع بأنه توليفة من الانشطة الاقتصادية التي تستخدم الموارد من اجل الحصول على منافع معينة ، ويمكن معالجته كوحدة لاغراض التخطيط والتمويل والتنفيذ.

ومن ثم فالمشروع عبارة عن نشاط استثماري له مدخلات ومخرجات ويمكن تقييمه ، كما انه يتميز بحدوده الجغرافية ومجموعته المستهدفة ، وله نقطة بداية ونهاية مما يجعل هناك تسلسلاً زمنياً لانشطة الاستثمار والانتاج ولمجموعة العوائد والمنافع التي يمكن تحديدها وقياسها كمياً وتقدير قيمة نقدية لها .

ويمكن تلخيص تعريف المشروع ما يلي :

- إنفاق لتحقيق عوائد (في إطار مجموعة الاهداف)

شكل (1) : العلاقات التبادلية للمشروع

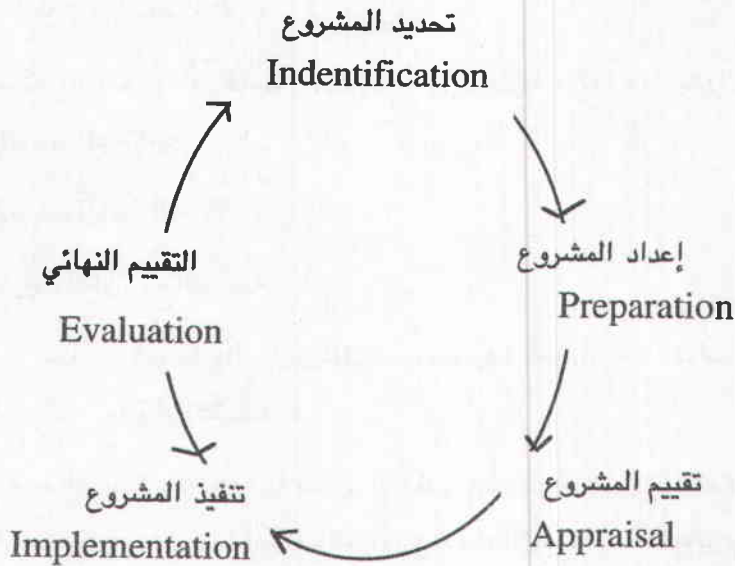


- له حدود جغرافية
- له بداية ونهاية - عمر إنتاجي أو خدمي .
- إمكانية تقييم العوائد.

وكما هو موضح في الشكل فإن المشروع يجب تحديده ضمن الإطار الكلي للاقتصاد الوطني متسقاً مع الاهداف الاستراتيجية وسياسات التنمية ومتكاملاً مع المشروعات الاخرى، بما يحقق المساهمات المرجوة للمشروع للمجموعات المستفيدة والمنطقة الجغرافية للمشروع بشكل عام .

3- مراحل دورة المشروع :

يتم إعداد المشروعات في إطار تخطيطي يعرف بدورة المشروع ولها خمسة مراحل اساسية وهي :



3-1 مرحلة تحديد وتعريف المشروعات :

تنشأ فكرة المشروع لتحقيق عدة أهداف منها :

- تحسين الميزان التجاري (زيادة صادرات أو تقليل واردات) .
 - الاستجابة لزيادة الطلب الملح أو لتحسين مستويات التغذية .
 - توفير المواد الخام اللازمة للصناعات المحلية .
 - التغلب علي عوائق التنمية والتي تتمثل في النقص في الخدمات الاساسية أو نتيجة للعقبات المادية أو المؤسسية أو البشرية.
 - إستغلال الطاقات الكبيرة غير المستغلة أو موارد يتم استنزافها ومن الاهمية المحافظة عليها .
 - وجود حلقات التكامل بالنسبة للاستثمارات (كبناء طريق خدمة لمشروع زراعي).
- وهناك عدة مصادر لهذه الافكار يمكن ذكر بعض منها كما يلي :

- * المبادرات الذاتية للأفراد.
- * استجابة الحكومات للضغوط المتأتية من الظروف الاقتصادية والاجتماعية والفوارق الجغرافية.
- * اولويات الخطة القومية .
- * ظروف الطوارئ الطبيعية .
- * الدراسات والابحاث والتقارير التي تستصدرها المؤسسات الدولية في لقاءات الخبرات الدولية أو الاقليمية .

وفي هذه المرحلة هناك اهمية كبرى لتحقيق اهداف المشروع والتأكد من مدى ملاءمتها - فقد تكون هناك عدة اهداف للمشروع منها: الزيادة في التصدير والمساهمة في العمالة المحلية ، اضافة الي تحسين توزيع الدخل وفي بعض الاحيان لا تتفق هذه

الاهداف في مجملها- وعليه يصبح من الضرورة تحديد الافضلية لاحدهما ثم التركيز عليه .كما أنه تتم في هذه المرحلة مشاركة الجهات المستفيدة في تحديد الاهداف ، كما يتم ايضاً مشاركة الجهات الممولة.

وعلي العموم فإنه يتم خلال هذه المرحلة التقليل من مجموعة افكار المشروعات وازضافة المزيد من التفاصيل لما تبقي من افكار .

3-1-1 فحص افكار المشروعات :

هناك عدة معايير تستخدم في فحص افكار المشروعات والنقاط التالية ، تستخدم عند رفض أو قبول فكرة المشروع منها :

- عدم ملائمة التكنولوجيا قياساً بأهداف المشروع أو القدرات المحلية .
 - زيادة احتمالات المخاطرة .
 - النقص في طلب المنتجات المقترحة أو عدم توفر الميزة النسبية.
 - النقص في مدخلات الانتاج أو المهارات .
 - التصميم الطموح للمشروعات قياساً بما هو متاح من قدرات مؤسسية وإدارية.
 - التكاليف الجارية العالية قياساً بالموارد المالية المتاحة.
 - التكاليف المرتفعة في المجالات الاقتصادية والاجتماعية والبيئية قياساً بما هو متوقع من فوائد.
 - عدم الالتزام من قبل المجموعات المستهدفة.
 - قلة الدعم السياسي من الجهات المسؤولة.
- وبالنسبة للمشروعات الاستثمارية الكبرى يمكن إجراء دراسات ما قبل الجدوى Prefeasibility أو ما تسمى Preinvestment لاعطاء المزيد من التفاصيل عن المشروع والدراسة في هذه المرحلة تشمل :

- حجم وطبيعة الطلب والاسواق بالنسبة للمنتجات ، أو الخدمات التي يؤديها المشروع ، اضافة الي تحديد حجم وطبيعة المجموعات المستفيدة أو المناطق المستهدفة.

- التصنيف البيئي ، تحديد القضايا البيئية.

- تحديد البدائل المتاحة فنياً.

- التحقق من وجود موارد مادية وطاقات بشرية ومهارات .

- حجم التكاليف الاستثمارية والتشغيلية.

- تقديرات العوائد الاقتصادية المالية.

- تحديد المعوقات المؤسسية أو قضايا السياسات الاقتصادية التي من شأنها التأثير علي المشروع .

واذا لاقت فكرة المشروع قبولاً ، فقد يصبح من الضروري إعداد المزيد من الدراسات التفصيلية وهي خاصة بما يلي :-

- دراسات عن السوق .

- مسوحات جيولوجية وبيئية .

- دراسات عن الموارد المحلية للمواد الخام .

- تفاصيل اكثر عن القوانين واللوائح الحكومية والسياسات .

- السياسات الاقتصادية والاجتماعية والثقافية للمواطنين في المنطقة .

- 'دراسات عن مدى توفر القدرات التقنية والادارية.

وعلي حسب النمط المعمول به في المؤسسات التمويلية الدولية ، فإن النقاط الرئيسية التي يستلزمها المقرضون ويجب ان تحتويها الدراسة (Project Brief) هي ما يلي :

- تحديد أهداف المشروع .

- السمات الرئيسية للمشروع والبدائل المتاحة في تصميم المشروع.
- القضايا المؤسسية والسياسات الاقتصادية التي يجب الاهتمام بها في مراحل الإعداد والتقييم والتنفيذ.
- الخطوات اللازمة لإعداد المشروع بما في ذلك الموارد والطاقات البشرية التي يمكن توظيفها .
- للموافقة على فكرة المشروع بعد دراستها يجب التأكد من توفر المرتكزات التالية :
- تحديد البدائل المختلفة واختيار احدهما .
- تحديد القضايا المؤسسية والسياسات الاقتصادية التي تساهم في انجاح المشروع .
- التأكد من ان المشروع يلاقى دعماً من قبل الجهات المسئولة اضافة الى المجموعات المستفيدة.
- التأكد من توفر التمويل الداخلي وامكانية التمويل الخارجي.
- إعداد برنامج لصياغة المشروع بدرجة اكثر تفصيلاً.
- 2-3 المرحلة الثانية : إعداد وصياغة المشروع :
- وهذه المرحلة تستدعى إعداد دراسة الجدوى أو ما يسمى Preparation Report أو Feasibility Study .
- والهدف من الدراسة هو تحديد البديل الامثل في ضوء الظروف التقنية والاقتصادية والطبيعية والاجتماعية المتاحة والتي يمكن الموافقة عليه من قبل الجهات الوطنية أو الدولية بغرض التمويل .
- وتتراوح الفترة الزمنية لاعداد مثل هذه الدراسات اعتماداً على طبيعة المشروعات ،

فقد تستغرق الدراسة نحو 3 أشهر وقد تصل الى فترة السنتين . كما أن التكلفة قد تبلغ عدة آلاف من الدولارات ويمكن ان تصل الى الملايين من الدولارات . وكقاعدة بسيطة يمكن القول بأن تكاليف دراسة الجدوى تصل الى 5% من اجمالي تكاليف المشروع .

ومن الضروري أن تقوم الدراسة في هذه المرحلة بالاجابة على عدة تساؤلات منها :

- مدى تطابق المشروع مع الاهداف التنموية وافضليات النشاط الاقتصادي في البلد المعين .
 - مدى توافق اطار السياسات المرسومة في تحقيق اهداف المشروع .
 - مدى سلامة المشروع من الناحية الفنية ، وهل يعتبر المشروع احسن البدائل المتاحة.
 - مدى امكانية إدارة المشروع بصورة اكثر فعالية .
 - هل هناك سوق كافي لامتصاص منتجات المشروع .
 - مدى الجدوى المالية والاقتصادية للمشروع .
 - مدى توافق المشروع مع العادات والتقاليد للمجموعات المستفيدة.
 - مدى سلامة المشروع من الناحية البيئية في إطار البدائل المتاحة وتقييم الاثار البيئية والاجراءات التخفيفية الممكنة.
- وكما هو معلوم فإن الاعداد الجيد للمشروع في هذه المرحلة يساعد كثيراً علي النجاح في مرحلة التنفيذ . كما انه من الضروري اشراك المؤسسات التي ستقوم بتمويل تنفيذ المشروع في مرحلة اعداد المشروع حتى يمكن تخفيض التكاليف والجهد وتسهيلاً لعملية المفاوضات بشأن التمويل.

3-3 المرحلة الثالثة : التقييم Appraisal

وهي مرحلة تتعلق بالتمويل الخارجي والمفاوضات التي تتم بشأنه - وفي كثير من الاحايين تتم مراجعة دراسات الجدوى (الفنية ، البيئية ، المالية والاقتصادية) واحداث

تعديلات عليها على ضوء توصيات خبراء المؤسسات الدولية أو الإقليمية التمويلية . وفي هذا الصدد وبالنسبة للمشروعات التي يتم تمويلها ذاتياً فإنه من الأهمية إنشاء أجهزة محلية لمراجعة تلك الدراسات قبل البدء في تمويلها وتنفيذها .

3-4 المرحلة الرابعة : التنفيذ : Implementation

تعتبر المراحل السابقة من دورة المشروع مراحل أساسية وهامة في انجاح مرحلة تنفيذ المشروع ، وفي هذه المرحلة يتم إنشاء وحدة إدارية أو جهاز إداري داخل الوزارة أو الوكالة المعنية بتنفيذ المشروع أو إنشاء وحدة مستقلة للإشراف على التنفيذ .

ومن الأهمية بمكان عند إنشاء الأجهزة الإدارية التحقق من توفر أدوات التنسيق خاصة بالنسبة للمشروعات التي تستلزم التعاون بين عدة جهات (كمشروعات التنمية الريفية) . وفي هذه المرحلة إضافة إلى الجهاز الإداري التنفيذي فإنه من الأهمية إنشاء جهاز للمتابعة وتقييم المشروع (Monitoring and Evaluation Unit) .

3-5 المرحلة الخامسة : التقييم اللاحق : Expost Evaluation

وتبدأ هذه المرحلة بعد مرحلة التنفيذ والإنشاءات والدخول في مرحلة التشغيل . ويجب أن نوضح أن التقييم اللاحق يختلف عن التقييم أثناء مرحلة التنفيذ - فالأخير هو عملية مستمرة أثناء تلك المرحلة للتأكد من انجاز المشروع والتعرف على المشكلات ، في حين أن التقييم اللاحق أو النهائي يهتم بأثر المشروع قياساً بالتوقعات المبدئية .

ويهتم التقييم النهائي بعدة تساؤلات منها :

- مدى تحقيق أهداف المشروع وجدواها .
- مدى سلامة الاختيارات الفنية وإجراءات التوريدات .
- مدى التأثير على البيئة الاقتصادية والاجتماعية .
- مدى استفادة المجموعات المستفيدة .
- مدى تعزيز قدرات المشروع المؤسسية .

- هل هناك زيادة في التكاليف ولماذا ؟

وبتحليل الاجابة على تلك التساؤلات على المستوى القطاعي ولكل المشروعات فإنه يمكن استخلاص العديد من التجارب للمستقبل .

4- استمرارية المشروعات Project Sustainability

تعتبر استمرارية المشروعات من الموضوعات التي بدأت تأخذ قدراً كبيراً من الانتباه خاصة وقد اثبتت التجارب العلمية العديد من المشروعات الانمائية أن امكانيات استمراريته أصبحت مهددة لعدة عوامل اقتصادية وفنية واجتماعية وبيئية .

يمكن تحديد المرتكزات الرئيسية لاستمرارية المشروعات فيما يلي :

- تحقيق قدر مناسب من الفوائد خلال العمر الاقتصادي للمشروع (يحدد غالباً بأن يكون معدل العائد الاقتصادي بعد مضي خمس سنوات من انتهاء تنفيذ المشروع يعادل أو يفوق معدل العائد الاقتصادي المقدر قبل التنفيذ).
- التأكد من ضمان اتاحة الفوائد للمجموعات المستهدفة.
- استمرارية تدفق الموارد المالية والمادية والبشرية .
- حسن اختيار واستخدام التكنولوجيا والصيانة المستمرة للمعدات و الآليات والبنية الاساسية .
- التحسين المستمر لكفاءة التنظيمات الادارية والاخرى الشعبية .
- التفاعل الايجابي مع الامكانيات البيئية والحفاظ على صيانة الموارد الطبيعية .

5- مؤشرات الاستمرارية :

- مؤشرات اقتصادية :
- مقارنة مستويات معدلات العائد الداخلي.
- مدى المساهمة الايجابية الخاصة بالمشروع على مستوى الاقتصاد الكلي .

مؤشرات مالية :

- استرداد التكاليف .
- الميزانية للتشغيل والصيانة

مؤشرات البيئة الطبيعية :

خاصة ما يتصل بخصائص الموارد الأرضية والمائية والمناخية وبما يساعد على تنميتها وحمايتها وصيانتها والحفاظ عليها وجعلها قابلة للاستمرار والعطاء وذلك في إطار التقييم البيئي الذي تم اعداده والاجراءات التخفيفية لمعالجة الآثار البيئية المترتبة عن الانجاز .

مؤشرات البنى الأساسية والمعدات :

مستويات كفاءتها .

مؤشرات للتنظيم :

- استقرار الموظفين والموازنة
- التنسيق مع الوكالات الاخرى
- التنسيق مع الجهات المستفيدة.

مؤشرات في الصيانة :

- اجراءات الصيانة والموارد
- مدى مساهمة المجموعات المستفيدة في الصيانة .

مؤشرات الفوائد :

- استقرار وحجم الفوائد .
- مدى اتاحتها للمجموعات المستهدفة
- نوعية الخدمات .
- مدى قناعة المجموعات المستفيدة.

المراجع

المراجع العربية :

- 1- المنظمة العربية للتنمية الزراعية ، الصندوق الدولي للتنمية الزراعية ، برنامج تحديد وتحليل مشروعات الاستثمار الزراعي ، الجزء الاول ، اعداد وتصميم المشروع ، الخرطوم فبراير (شباط) 1986.
- 2- المنظمة العربية للتنمية الزراعية ، وثائق حلقة العمل حول التدريب في مجالات السياسات الزراعية واعداد المشروعات الزراعية ، دمشق 1994.

المراجع الانجليزية :

- 1-Bamberger, Michael, Project Sustainability and its Importance for Policy makers, Planners and Project Managers. Economic Development Institute, The World Bank 1988.
- 2-Batum and Tolbert. Warren C. Baum and Stokes M. Tolbert Investing in Development : Lessons of World bank Experience, Oxford University Press, 1985.
- 3-FAO, Guidelines for the design of agricultural investment projects. FAO Investment Centre Technical paper 7, 1995.
- 4-Gittinger, J. price , Economic analysis of Agricultural projects - Second Edition. John hopkins University Press, 1982.
- 5-Mathur, Om Prakash, Project Analysis for local Development , Westview Special Studies, 1985.
- 6-Youker, Robert, Lessons form Experience , Problems in implementing Integrated Rural Development Projects. EDI Training Materials, CN-304 , Sept. 1980.

الإعتبارات الأساسية للتقييم البيئي للمشروعات الزراعية

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
1100 S. EAST AVE.
CHICAGO, ILL. 60607
U.S.A.

الاعتبارات الأساسية

التقييم البيئي للمشروعات الزراعية (1)

إعداد : المنظمة العربية للتنمية الزراعية

1- مقدمة :

يتسم التقييم البيئي بكونه عملية مرنة ويمكن أن يتفاوت إتساع أبعادها وعمقها ونوع التحليل المعتمد لها حسب نوعية المشروع . ويمكن إجراؤها دفعة واحدة أو على مراحل منفصلة . ويتم تحضير التقييم البيئي أثناء إعداد المشروعات ، قبل مرحلة التقييم المسبق (Appraisal) . والتقييم البيئي صلة وثيقة بدراسات الجدوى الاقتصادية للمشروعات ويغطي التقييم البيئي الآثار المحددة للمشروعات والآثار البيئية الأخرى التي يحتمل حدوثها في منطقة المشروع .

ويستخدم التقييم البيئي نتائج الدراسات وخطط العمل البيئية القطرية التي تغطي القضايا العامة والسياسات المطبقة والتشريعات الوطنية والقدرات المؤسسية المتاحة.

2- أغراض وطبيعة التقييم البيئي :

يستهدف التقييم البيئي تحسين عملية اتخاذ القرارات وضمان ان بدائل المشروع الجاري دراسته تعتبر سليمة وقابلة للاستمرار بيئياً . ومن الضرورة ادراك كافة المهددات البيئية للمشروع في اوائل مراحل دورة المشروع ، واخذها في الاعتبار اثناء تحديد المشروع ، واختيار موقعه ، ووضع مخططاته وتصاميمه . ويحدد التقييم البيئي اساليب تحسين المشروعات بيئياً ، عن طريق منع أثارها السلبية أو تقليلها الى أدنى حد أو تخفيفها أو التعويض عنها .

ويعتبر التقييم البيئي ، مثله مثل التحليلات الاقتصادية والمالية والمؤسسية

(1) إعتمدت المعلومات الواردة في هذه المحاضرة على الدراسة رقم 139 في سلسلة الدراسات الفنية الصادرة عن البنك الدولي ، بعنوان المرجع الاساسي للتقييم البيئي ، المجلد الاول ، السياسات والاجراءات والقضايا المشتركة بين القطاعات - البنك الدولي ، واشنطن ، 1995

والهندسية، هو جزء من عملية اعداد المشروع ، ولذا فهو يقع في نطاق مسئولية البلد المقترض ويضمن التكامل الوثيق بين التقييم البيئي وهذه الجوانب من عملية اعداد المشروع بما يعطي الاعتبار البيئية الوزن الكافي في عملية اتخاذ القرارات بشأن اختيار المشروع ، وتحديد موقعه ، ووضع تصاميمه وأهمية عدم تأخير التقييم البيئي لعملية تجهيز المشروع .

3- أنواع التحليل البيئي:

يتم التحليل البيئي في العادة على مستويين :

(1) مستوى مشروعات محددة في مجالات الري والصرف وانشاء السدود وخلافها.

(2) مستوى الاقليم أو القطاع .

(3) المستوى العالمي.

3-1 التقييم البيئي على مستوى المشروع :

عند فحص المشروعات الاستثمارية فإنه من المفترض ان تتناسب درجة تفصيل التحليل مع الآثار المترتبة على المشروع . وفي العادة يغطي التقييم البيئي للمشروع المحدد مجموعة من المكونات على النحو التالي :

(أ) الاوضاع البيئية الاساسية القائمة.

(ب) الآثار البيئية المباشرة وغير المباشرة الي يتوقع ان تترتب على المشروع ، بما في ذلك فرص تحسين اوضاع البيئة.

(ج) مقارنة بيئية منتظمة للاستثمارات ، والمواقع والتكنولوجيات والتصاميم البديلة.

(د) الاجراءات الوقائية والتخفيفية والتعويضية اللازمة ، وعادة ما تكون عي هيئة خطة لتخفيف آثار المشروعات على البيئة أو ادارة شئون البيئة.

(هـ) إدارة شؤون البيئة والتدريب على الأنشطة البيئية.

(و) الرصد البيئي ، ويتم قدر الامكان اجراء قياسي كمي للبند التالية : التكاليف الرأسمالية والمتكررة ، جهاز الموظفين المعنيين بالبيئة ، التدريب البيئي ، متطلبات الرصد ، والمنافع المحتمل ان تحققها المشروعات البديلة واجراءات تخفيف الآثار البيئية.

3-2 التقييم البيئي على مستوى الاقليم أو القطاع :

يمكن استخدام التقييم البيئي عند التخطيط لتنفيذ عدد من أنشطة التنمية المتماثلة والتي قد تكون لها آثار تراكمية في منطقة محلية . وفي هذه الحالات فإن التقييم البيئي الاقليمي يكون عادة أكثر كفاءة من مجموع التقييمات البيئية لمشروعات منفردة.

ويمكن أن يحدد التقييم البيئي قضايا قد تغفل عنها التقييمات البيئية لمشروعات محددة (مثلا : التفاعل بين نفايات سائلة مختلفة أو المنافسة على الموارد الطبيعية). وتقارن التقييمات البيئية الاقليمية بين التصورات الانمائية البديلة ، وتوصى بانماط وسياسات قابلة للاستمرار بيئياً للتنمية واستخدام الاراضي . وقد يتجاوز آثار المشروعات احياناً الحدود الوطنية.

وتستخدم التقييمات البيئية القطاعية لاجراض تصميم برامج الاستثمار القطاعية وتشتمل تلك التقييمات على تبيان ما يلي :-

(أ) الاستثمارات القطاعية البديلة ،

(ب) آثار التغييرات في السياسات القطاعية ،

(ج) القدرات المؤسسية ومتطلبات التقييم البيئي للمشروعات وتنفيذها ورصد آثارها على المستوى القطاعي ،

(د) الآثار التراكمية للعديد من المشروعات الاستثمارية المتماثلة الصغيرة نسبياً التي لا يجدر اجراء تقييمات بيئية منفصلة لكل منها بمفرده .

3-3 التقييم البيئي على المستوى العالمي :

تقدم عدة هيئات داخل منظومة الأمم المتحدة وخارجها دراسات استقصائية علمية على قضايا البيئة العالمية (نفاذ الاوزون ، زيادة الحرارة على المستوى العالمي ، ارتفاع مستوى البحار ، اغراق النفايات الخطرة في المحيطات ، تلوث المياه الدولية ، نقل النفايات الخطرة ، التنوع البيولوجي).. الخ .

وفي العادة يستفاد من مثل تلك الدراسات عند اعداد التحاليل على المستويات الوطنية والاقليمية .

4- بدائل التقييم البيئي:

هناك العديد من المشروعات الاستثمارية المحددة التي لا تحتاج الى تقييم بيئي متكامل ، وهي في العادة مشروعات صغيرة ، وليست في مناطق حساسة بيئياً ، ولا تثير سوى قضايا محددة النطاق ومحددة المعالم .

ولذلك قد تكون الاساليب البديلة اكثر فعالية في ادماج الاهتمامات البيئية في عملية التخطيط التي يضطلع بها البلد المقترض ، وفي التركيز على العمل البيئي اللازم . وتشمل هذه الاساليب البديلة على سبيل المثال ما يلي :

(أ) مراعاة معايير محددة في عملية التصميم البيئي وكذلك معايير لقياس التلوث ، تكون مقبولة لدى الجهة الممولة بالنسبة للمنشآت الصغيرة .

(ب) مراعاة معايير محددة في عملية التصميم البيئي وبرامج الاشراف على التشييد بالنسبة لمشروعات الاشغال الصغيرة في المناطق الريفية.

(ج) مراعاة معايير بيئية لاختيار المواقع ومواصفات التشييد واجراءات الفحص بالنسبة لمشروعات الاسكان .

5- الجوانب المؤسسية :

يتوقف نجاح التقييم البيئي في النهاية على قدرات الهيئات الحكومية المعنية وفهمها للقضايا البيئية . ولذلك من الضروري كجزء من عملية التقييم البيئي تحديد الهيئات المعنية بالبيئة وقدراتها على تنفيذ أنشطة التقييم البيئي المطلوبة كما يلزم في كثير من الأحيان تدعيم السياسات من خلال وضع اجراءات قانونية وتنظيمية .

6- الخطوط العامة لتقرير التقييم البيئي الخاص بمشروع

محدد :

يجب أن يكون التقرير التقييم البيئي الكامل موجزاً وأن يركز علي القضايا البيئية الهامة . كما يجب أن تكون درجة تفصيل وتحليل المعلومات الواردة في التقرير متناسب مع الآثار التي يحتمل أن يسفر عنها المشروع المزمع . ويستهدف التقرير مخاطبة واضعي تصميمات المشروعات والهيئات المنفذة لها والمسؤولين في البلد المقترض ، اضافة الي المسؤولين في المؤسسات أو الدول المانحة.

ويشتمل تقرير التقييم البيئي على البنود التالية :

- (أ) موجزاً تنفيذياً: متضمناً النتائج الهامة والاجراءات الموصى بها .
- (ب) أطر السياسات والأطر القانونية والإدارية : يجب وصف اللوائح التنظيمية المعنية والمعايير القياسية المنظمة لكل من نوعية البيئة ، والصحة والسلامة ، وحماية المناطق الحساسة ، وحماية الانواع الاحيائية المهددة بالانقراض ، واختيار مواقع المشروعات ، والرقابة على استخدام الاراضي ..الخ ، على الاصعدة الدولية والوطنية والاقليمية والمحلية.
- (ج) وصف المشروع المقترح : يجب اعطاء وصف موجز لمكونات المشروع المتصلة بالبيئة مع استخدام الخرائط (بالمقاييس المناسبة) حسب الضرورة ، وتضمينه المعلومات التالية : الموقع ، المخطط العام ، الحجم والقدرة ..الخ . والانشطة السابقة للتشييد ، وانشطة التشييد، والجدول الزمني ، وجهاز

الموظفين ، والجهاز الاداري المساعد له ، والمرافق ، والخدمات ، وانشطة التشغيل والصياغة والاستثمارات اللازمة خارج موقع المشروع ، والعمر الاقتصادي للمشروع.

(د) وصف البيئة المحيطة بالمشروع : يجب جمع وتقييم وتقديم بيانات اساسية بشأن الخواص البيئية المعنية في المنطقة التي تغطيها الدراسة . ويجب تضمين مجموعة البيانات أية معلومات عن أية تغييرات متوقعة قبل بدء المشروع .

- البيئة الطبيعية : ما يتصل بالموقع من النواحي الجيولوجية ، والطبوغرافية ، وانواع التربة ، والمناخ والاحوال الجوية ، ونوعية الهواء المحيط به ، وهيدرولوجيا المياه السطحية والجوفية ، والتخوم الساحلية والمحيطية ، ومصادر الانبعاثات الغازية الحالية الى الجو ، والتصريف الراهن للملوثات في المياه ، ونوعية المياه المستقبلية للتصريفات الملوثة.

- البيئة البيولوجية : الغطاء النباتي ، والحيوانات الموجودة في الموقع ، والانواع الاحيائية النادرة أو المهددة بالانقراض ، والموائل الحساسة ، بما في ذلك المنتزهات العامة أو المناطق المحمية ، والمواقع الطبيعية الهامة ... الخ ، والانواع التي لها اهمية تجارية ، والانواع التي يمكن أن تصبح مصدر ازعاج ، أو ناقلة للأمراض ، أو خطرة .

- البيئة الاجتماعية الحضارية (يجب ذكر البيئة الحالية والمتوقعة حسب ما تقتضيه الاحوال) : السكان ، واستخدام الاراضي ، وانشطة التنمية المنظمة ، وهيكل المجتمعات المحلية ، والعمالة ، وتوزيع الدخل والسلع والخدمات ، والاستجمام ، والصحة العامة ، والممتلكات الحضارية ، والشعوب القبلية وتقاليدهم ومطامحهم ومواقفهم .

(هـ) تحديد الآثار التي يحتمل أن يسفر عنها المشروع المقترح : يجب التمييز في هذا التحليل بين الآثار الهامة الايجابية منها والسلبية ، والمباشرة وغير

المباشرة ، والفورية والطويلة الأمد . ويجب تحديد الآثار التي لا يمكن تجنبها أو عكس اتجاهها . كما يجب - حيثما كان ذلك ممكناً - وصف الآثار كمياً من حيث التكاليف والمنافع البيئية . ويجب أيضاً تحديد القيمة الاقتصادية عند الامكان وبيان مدى توفر البيانات ونوعيتها ، مع شرح الفجوات الهامة في المعلومات وأية احتمالات مجهولة فيما يتعلق بإمكانية التنبؤ بالآثار المحتملة للمشروع المزمع . وان كان ذلك ممكناً ، يجب ذكر اهداف الدراسات المزمعة بهدف الحصول على المعلومات الناقصة.

(و) تحليل بدائل المشروع المقترح : يجب وصف البدائل التي تم فحصها اثناء وضع المشروع المقترح وذكر بدائل اخري يمكن ان تحقق الاهداف نفسها . وتشمل فكرة تحليل البدائل اختيار موقع المشروع . وتصاميمه ، والتكنولوجيا الخاصة به ، واساليب التشييد مع تحديد مراحله ، واجراءات تشغيله وصيانته . كما يجب مقارنة البدائل من حيث الآثار البيئية التي يحتمل أن تسفر عنها ، وتكاليفها من حيث رأس المال والتشغيل ، وملاءمتها للاوضاع المحلية ، والمتطلبات المؤسسية والتدريبية ومتطلبات الرصد والمتابعة . وعند وصف الآثار التي يحتمل ان تسفر عنها المشروعات ، يجب الإشارة الي ما هو غير قابل لعكس اتجاهه منها أو ما لا يمكن تجنبه وما يمكن تخفيفه . ويجب بالقدر الممكن - القياس الكمي لتكاليف ومنافع كل من البدائل ، مع ادراج التكاليف التقديرية لاي من الاجراءات التخفيفية التي يتطلبها البديل . كما يجب ادراج البديل المتمثل في عدم انشاء المشروع ، بغية ايضاح الازواح البيئية حسبما هي بدون المشروع .

(ز) وضع خطة ادارية لتخفيف الآثار السلبية : يجب اتخاذ اجراءات فعالة التكاليف لمنع أو تخفيض الآثار السلبية الهامة الي مستويات مقبولة . كما يجب تقدير الآثار والتكاليف الناجمة عن تلك الاجراءات ، وعن المتطلبات المؤسسية والتدريبية اللازمة لتنفيذها . ويجب أن تؤخذ في الاعتبار التعويضات التي يجب دفعها للاطراف المتأثرة بالمشروع لقاء الآثار السلبية التي لا يمكن تخفيف وطأتها . كما يجب اعداد خطة ادارة تشمل برامج العمل المقترحة ، والموازنات

التقديرية ، والجدول الزمنية، والاحتياجات من الموظفين وأنشطة التدريب ، والخدمات المساندة الضرورية الأخرى اللازمة لتنفيذ الإجراءات التخفيفية.

(ح) إدارة البيئة والتدريب البيئي : استعراض صلاحيات وقدرات المؤسسات على المستويات المحلية ، والإقليمية ، والوطنية ، والتوصية بالخطوات التي يمكن القيام بها لتدعيم تلك الصلاحيات والقدرات أو توسيع نطاقها ، بما يسهل تنفيذ خطط الإدارة والرصد أثناء إجراء التقييم البيئي . ويجوز توسيع نطاق التوصيات واقتراح وضع قوانين ولوائح تنظيمية جديدة وإنشاء هيئات جديدة أو ادخال وظائف جديدة للهيئات القائمة المعنية ، وترتيبات مشتركة بين القطاعات ، وإجراءات إدارة وتدريب ، وجهاز موظفين ، وتدريب علي أعمال التشغيل والصيانة ، ووضع الموازنات ، والمساندة المالية .

(ط) وضع خطة رصد : يجب اعداد خطة مفصلة لرصد تنفيذ الإجراءات التخفيفية وأثار المشروع أثناء تشييده وتشغيله . كما يجب تضمين الخطة تقديرات للتكاليف الرأسمالية والتشغيلية ، ووصفاً للمدخلات الأخرى (كالتدريب وتدعيم القدرات المؤسسية) اللازمة لتنفيذ الخطة .

(ي) المشاركة من جانب لجان الهيئات المعنية والشعبية / المنظمات غير الحكومية: يجب المساعدة في تنسيق أنشطة التقييم البيئي مع الهيئات الحكومية الأخرى ، وفي الحصول على وجهات نظر المنظمات غير الحكومية والفئات المتأثرة بالمشروع المزمع ، وفي حفظ محاضر الاجتماعات وسجلات الأنشطة والاتصالات والتعليقات الأخرى ، واسلوب التصرف تجاهها . (يجب ان تحدد وثيقة الاهداف انواع الأنشطة ، علي سبيل المثال ، اجتماع تحديد نطاق تشارك فيه الهيئات ، جلسات اعلامية بشأن البيئة لفائدة موظفي المشروع واللجان المشتركة بين الهيئات، ومساندة الفرق الاستشارية لشؤون البيئة ، والمنتديات العامة).

7- التصنيف البيئي :

تستهدف عملية التصنيف البيئي تحديد طبيعة ونطاق التقييم البيئي أو التحليل البيئي الذي يجب إجراؤه ، ويتوقف تحديد الفئة التي ينتمي إليها كل من المشروعات المقترحة على المشروع المعني ، وموقعه ، وحساسيته وحجمه ، فضلاً عن طبيعة وحجم الآثار التي يمكن أن يسفر عنها .

وعلى حسب ما هو متبع على مستوى البنك الدولي فإن المشروعات يتم تصنيفها إلى ثلاث فئات :

الفئة (1) : من المطلوب إجراء تقييم بيئي كامل .

الفئة (ب) : علي الرغم من أنه ليس من المطلوب إجراء تقييم بيئي كامل ، فإنه من المطلوب إجراء تحليل بيئي .

الفئة (ج) : ليس من المطلوب إجراء تقييم أو تحليل بيئي .

1-7 مشروعات / مكونات الفئة (1) :

من المطلوب إجراء تقييم بيئي كامل إذا كان من المرجح أن يكون للمشروع آثار سلبية كبيرة تتسم بالشمولية أو سعة النطاق وتكون حساسة وغير قابلة للإزالة ومتنوعة .

وتشمل القائمة :

- السدود والخزانات .
- مشروعات الغابات الانتاجية .
- المصانع (الكبيرة) والمناطق الصناعية.
- مشروعات الري ، والصرف الزراعي ، والتحكم في الفيضانات (المشروعات الكبيرة).
- قطاع الاشجار وتمهيد الارض للزراعة.

- إستغلال المعادن (بما في ذلك النفط والغاز الطبيعي) .
- تطوير الموانئ والمرافئ .
- استصلاح الاراضي واستغلال الجيد منها .
- عمليات اعادة التوطين وكافة المشروعات التي يحتمل ان تسفر عن آثار كبيرة على السكان .
- تنمية احواض الانهار .
- مشروعات توليد الكهرباء بالطاقة الحرارية أو المائية .
- صناعة ونقل واستخدام مبيدات الآفات أو المواد الخطرة و/أو السامة الاخرى .

7-2 مشروعات / مكونات الفئة (ب) :

قد يسفر المشروع عن آثار سلبية علي البيئة أقل اهمية من الآثار التي تسفر عنها مشروعات الفئة (أ) وليس هناك سوى قلة من هذه الآثار غير قابلة للإزالة إن وجدت . ولا تكون الآثار الناجمة عن هذه المشروعات حساسة أو عديدة أو كبيرة أو متنوعة كما هو الحال بالنسبة لآثار مشروعات الفئة (أ)، أي انه يمكن بسهولة وضع اجراءات علاجية لها ولذا يكفي إعداد خطة تحقيقية بالنسبة للعديد من مشروعات الفئة (ب). ولا يوضع تقرير بيئي منفصل إلا لعدد ضئيل من مشروعات الفئة (ب) حيث يكفي بالنسبة لمعظمها أن تبحث في فصل مستقل من تقرير اعداد المشروع أو دراسة الجدوى الاقتصادية له وتشمل القائمة (ب):

- الصناعات الزراعية (الصغيرة).
- شبكات نقل الكهرباء .
- تربية المائيات والاحياء البحرية.
- مشروعات الري والصرف الزراعي (الصغيرة الحجم).
- الطاقة المتجددة .

- كهربة الريف .
 - السياحة .
 - إمداد المياه والصرف الصحي في المناطق الريفية.
 - مشروع مستجمعات المياه (مشروعات الإدارة أو الإصلاح والتجديد).
 - مشروعات الإصلاح والتجديد ، والصيانة والتحسين (الصغيرة الحجم) .
- 7-3 مشروعات / مكونات الفئة (ج):

ليس من المطلوب عادة إجراء تقييم أو تحليل بيئي للمشروعات المصنفة في هذه الفئة إذ ليس من المحتمل أن تكون لها آثار سلبية . فالتقديرات التي يضعها المتخصصون تخلص الى أن للمشروع المصنف في هذه الفئة آثاراً بيئية طفيفة ، أو غير هامة أو ضئيلة جداً ، وتشمل القائمة :

- معظم مشروعات الموارد البشرية .
- التعليم .
- تنظيم الأسرة .
- الصحة .
- التغذية .
- تنمية القدرات المؤسسية .
- المساعدات الفنية .

8- الأساليب الرئيسية لتحديد القيمة النقدية للآثار :

يعتبر تحديد الآثار التي ستنجم عن المشروع المعني أو السياسات المعنية على البيئة والموارد الطبيعية الخطوة الأولى في إجراء تحليلات اقتصادية سليمة بيئياً . ويتم تحديد هذه الآثار عن طريق مقارنة الآثار (مع تنفيذ المشروع) والآثار (دون تنفيذ

وكما هو معلوم فإن الأثر البيئي يظهر على هيئة تغير في الانتاج أو نوعية البيئة . وهناك طرق مختلفة لتحديد قيمة تلك الآثار منها ما يستند علي الاسعار الفعلية في السوق واخري تعتمد على افتراضات اخري .

1-8 المناهج التي تعتمد على التحديد المباشر للقيمة :

تعتمد تلك المناهج علي اسعار السوق وهي قابلة للتطبيق للسلع والخدمات خاصة ما يتصل بالاتي :

- تغيير الانتاجية

- فقدان اليرادات

- الانفاق الصوني أو الوقائي (Preventive)

1-1-8 منهج تغير الانتاجية Change in productivity approach

قد تؤثر نتائج عملية التنمية علي الانتاج والانتاجية إما سلبياً أو ايجابياً ، فعلي سبيل المثال ، قد يؤدي مشروع لادارة الاراضي يشمل اجراءات صيانة التربة الى زيادة الانتاج الزراعي . ويمكن تحديد القيمة النقدية للانتاج الاضافي باستخدام الاسعار الاقتصادية المعيارية.

2-1-8 منهج فقدان اليرادات Loss of earnings approach

يمكن أن تسفر التغيرات في نوعية البيئة عن آثار هامة على صحة الانسان ومن الوجهة النظرية يجب تحديد القيمة النقدية للآثار الصحية من خلال استعداد الشخص دفع مقابل تحسين صحته . ومن الوجهة العملية قد يكون من الضروري استخدام (ثاني ضل الاساليب) كتحديد القيمة النقدية للارادات التي تضيع نتيجة الوفاة قبل الأوان ، مرض أو التغيب المزمّن ، فضلاً عن اليرادات التي تضيع نتيجة ازدياد المصروفات . وقد يكون هذا النهج ملائماً ، على سبيل المثال ، عند دراسة اعتبارات السلامة

علي الطرق وفي المصانع ،والمشروعات التي تؤثر في مستوى تلوث الهواء في المدن اكبرى .

3-1-8 Preventive expenditures: المنهج الانفاق الصوني أو الوقائي:

يمكن اعتماد الانفاق العوني أو الوقائي بهدف تجنب أو تخفيض الآثار البيئية غير المرغوبة . فالاضرار البيئية غالباً ما تكون صعبة التقييم ، غير انه يمكن تحديد قيمة الانفاق الوقائي بقدر اكبر من السهولة . من حيث القيمة النقدية - يفوق سهولة التقييم المباشر للسلعة البيئية المعنية . وتشير هذه المصروفات المباشرة الي أن الافراد أو الشركات أو الحكومات تتوصل الى أن قيمة المنافع تفوق التكاليف . ولذا يمكن اعتبار الانفاق الوقائي بمثابة الحد الأدنى لقيمة المنافع ، غير انه ينصح بتوخي الحيطه والحذر عند استخدام هذا النهج ، ولا سيما في الحالات التي تقوم فيها الحكومات اعتباراً بفرض انفاق وقائي ليست له علاقة وثيقة أو اية علاقة مع قوى السوق أو حرية الاختيار .

2-8 الطرق المستندة الى قيم سوق بديلة: surrogate - market values

تستخدم الطرق والاساليب المشار اليها معلومات السوق استخداماً غير مباشر. والمناهج المتضمنة هي : النهج المستند الى قيمة العقارات ، النهج المستند الى فروق الاجور الطريقة المستندة الي تكاليف الانتقال ، واستخدامات السلع المسوقة بمثابة بدائل للسلع غير المسوقة .

1-2-8 Property Value Approach: النهج المستند الى قيمة العقارات

ويستخدم هذا النهج في تحليل آثار تلوث الهواء في مناطق معينة . وعندما يكون التلوث محلياً فإن هذه الطريقة تقارن اسعار المنازل في المناطق المعرضة للتلوث باسعار منازل مكافئة في الحجم ومماثلة في خواص المنطقة المقامة فيها من مناطق المدينة ذاتها ، ويستند هذا النهج الى افتراض ان سوق العقارات متسم بالنظرة التنافسية ، كما انه يتطلب قدراً كبيراً من المعلومات والتحليل الاحصائي ،ولذلك فإن قابلية تطبيقه في البلدان النامية تعتبر محدودة.

2-2-8 منهج فروق الاجور Wage Differential Approach

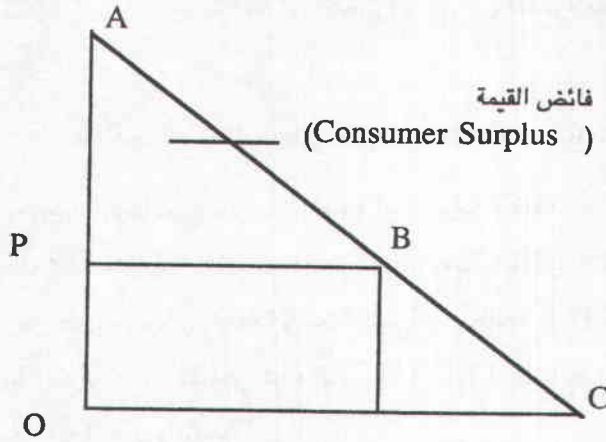
يستند هذا المنهج الي المنافسة في سوق العمل بحيث يتساوى الطلب علي الايدي العاملة مع قيمة الناتج الحدي ، وان المعروض من الايدي العاملة يتباين تبعاً لاوزاع العمل والمعيشة في المنطقة المعنية . ولذلك فإن من الضروري زيادة الاجور لاجتذاب العمال للإقامة في المناطق الملوثة أو قبول العمل الذي ينطوي على المخاطر . كما ان النهج المستند الى فروق الاجور - مثله مثل النهج المستند الى قيمة العقارات - لا يمكن ان يعتمد الا في اسواق العمل شديدة المنافسة ، ولا يجسد هذا النهج ايضاً سوي قيمة المخاطر الصحية الخاصة وليست الاجتماعية.

3-2-8 منهج تكاليف الانتقال : Travel Cost Approach

غالباً ما يستخدم هذا المنهج في تحليل المنافع الاقتصادية لمرافق الاستجمام في البلدان الصناعية (المنتزهات العامة ، والبحيرات ، والغابات والمناطق البرية ..الخ) كما يمكن استخدام هذا النهج في تحديد قيمة الوقت اللازم للانتقال في مشروعات تعالج قضايا جمع الحطب والمياه .

ويتم تقسيم المناطق المحيطة بموقع مشروع ما الي مناطق مسافات متزايدة متحدة المركز ، تمثل مستويات متزايدة من تكاليف الانتقال ، ويجب اجراء مسح في المكان المستخدم الموقع لتحديد منطقة المنشأ ومعدلات الزيادة ، وتكاليف الانتقال ، وشتى الخواص الاجتماعية والاقتصادية . ومن المتوقع ان يستخدم المقيمون قرب الموقع مرافقه بوتيرة تفوق استخدام الآخرين لها ، نظراً لان الاسعار الضمنية بالنسبة لهم - حسبما تعبر عنها تكاليف الانتقال - اقل مما هي بالنسبة للمقيمين علي مسافات بعيدة من الموقع.

واستناداً الى تحليل الاجوبة التي اسفر عنها الاستبيان ، يمكن رسم منحني الطلب وتحديد الفائض الناتج من المستهلكين ، ويمثل هذا الفائض القيمة التقديرية للسلعة البيئية المعنية.



في حالة السعر = O ، فائض القيمة = OAC
في حالة السعر = OP ، فائض القيمة = PAB

ونظراً لأن العديد من اسعار السلع والخدمات المتصلة بالبيئة تعتبر منخفضة فإن الفائض الناتج للمستهلكين يعتبر مرتفعاً.

8-2-4 السلع المسوقة بمخاطبة بدائل للسلع غير المسوقة:

هناك حالات يكون فيها للسلع البيئية ، بدائل قريبة لها قابلة للتسويق ، ولذلك يمكن عند ذلك حساب القيمة التقديرية للسلعة البيئية المعينة عن طريق السعر الملاحظ في السوق. فعلى سبيل المثال يمكن تحديد قيمة نوع غير مسوق من الاسماك ، بسعر اكثر انواع الاسماك تماثلاً معه حسبما يباع في الاسواق المحلية.

8-3 الطرق التي تعتمد على الانفاق المحتمل أو الاستعداد لدفع المقابل :

في بعض الاحيان ليس من الممكن تحديد قيمة تقديرية للمنافع الناجمة عن حماية نوعية البيئة أو تحسينها ، وفي بعض الحالات قد يكون من الممكن تحديد القيمة التقديرية للمنافع عن طريق حساب تكاليف احلال الخدمات البيئية (Replacement Costs) أو

بتحديد القيمة التقديرية الخاصة بالاستعداد للدفع لقاء حماية الاصول البيئية (Potential expenditures). غير أنه ينبغي توخي المزيد من العناية بغية تجنب التحديد غير الملائم للقيمة.

1-3-8 المنهج الذي يعتمد على تكلفة الاحلال Replacement Cost

يتم بموجب هذا النهج تحديد القيمة التقديرية لتكلفة احلال الاصول المتضررة وكمثال لذلك يستخدم هذا النهج بهدف تحديد القيمة التقديرية لاجراءات منع التجريف والتعرية ، عن طريق حساب تكلفة الاسمدة التي قد يتطلبها احلال المواد المغذية المفقودة بفعل تعرية التربة . ولا تنطبق هذه الطريقة الا إذا استخدم السماد فعلاً في غياب اجراءات مكافحة التآكل والتعرية.

2-3-8 منهج المشروع الافتراضي Shadow- project Approach

يستخدم هذا النهج لتقييم مشروعات لها آثار سلبية على البيئة ، وينطوي هذا المشروع علي تصميم وتحديد (حساب) تكاليف واحد أو اكثر من (المشروعات الافتراضية) التي ستقدم خدمات بيئية بديلة بهدف التعويض عن فقدان الاصول الاساسية . وهذا النهج مشابه جداً للنهج المستند الى تكلفة الاحلال . وهو يعتبر بصورة متزايدة اسلوباً لتنفيذ فكرة قابلية الاستثمار علي مستوى المشروعات ، وهو يفترض وجود قيد مقابل الحفاظ على سلامة رأس المال البيئي ، ولذا قد يكون الاكثر ملائمة عندما تكون الاصول البيئية (البالغة الاهمية) عرضة للمخاطر .

3-3-8 منهج تحديد قيمة الطواريء :

من خلال هذا المنهج يتم التعرف علي الافضليات عن طريق طرح اسئلة مباشرة عن درجة الاستعداد للدفع لقاء منفعة ، أو تعويضاً لتحمل تكلفة أوخسارة . وقد تكون عملية (طرح الاسئلة) من خلال استبيان أو مسح مباشر أو عن طريق اساليب تجريبية يستجيب فيها المشاركون في التجربة لمجموعة متنوعة من المؤثرات في اوضاع مشابهة (للاختبارات المعملية). وتسعى هذه الطريقة للحصول على التقييم الشخصي للمشارك في التجربة أو المسح لقيمة ازدياد أو نقصان الكميات في سلعة ما ، حسب سوق مفترضة .

وعلى حسب التجارب فإن لطريقة تحديد قيمة الطواريء أوجه تصور عديدة بما في ذلك المشاكل بوضع الاستبيانات وتنفيذها وتفسيرها مما يجعل قابليتها للتطبيق محدودة وقد تكون طريقة تحديد قيمة الطواريء في ظل اوضاع معينة الاسلوب الوحيد المتاح لتحديد القيمة التقديرية للمنافع ، ويمكن استخدامها لتقييم موارد الممتلكات العامة ، والموارد الترويجية (ذات الخواص الايكولوجية المحددة) والتي لا تتوفر فيها معلومات سوقية.

المتابعة والتقييم



المتابعة والتقييم

إعداد : المنظمة العربية للتنمية الزراعية

1- مقدمة :

يمكن تعريف المتابعة بأنها عبارة عن نظام يعمل على إرجاع المعلومات المتجمعة بهدف حل المشاكل التي تنشأ أثناء تنفيذ المشاريع والبرامج.

أما التقييم فهو التحقق من أن المشاريع وبرامجها تبلغ غايتها بالفعل.

وقد أخذ الوعي يتزايد سواء من جانب الجهات المانحة أو البلدان النامية بأهمية المتابعة والتقييم كأداة من أدوات الإدارة الفعالة لمشاريع التنمية وبرامجها ولذا فإنه من مهام المتابعة والتقييم ما يلي :

1- متابعة التقدم الذي تحرزه النشاطات الإنمائية أثناء التنفيذ والتنبية دوماً لجوانب القصور أو الانحراف ليتسنى إتخاذ الإجراءات التصحيحية بشأنها في وقت مبكر.

2- التحقق من ملائمة النشاطات الإنمائية وكفائتها وفعاليتها ومدى تأثيرها على المستفيدين المعنيين بصورة منتظمة وموضوعية.

3- الاستفادة من الدروس المكتسبة في مستقبل التخطيط الإنمائي بغية تحسين صيانة المشاريع والبرامج وتنفيذها.

2- موقع المتابعة والتقييم في دورة المشروع :

كما هو في موضع في الشكل رقم (1) فإن المتابعة والتقييم تعتبران من المراحل الأساسية التي تعقب بداية مرحلة التنفيذ ، كما أن التقييم يعتبر مرحلة لاحقة للمتابعة.

3- المصطلحات الرئيسية للمتابعة والتقييم :

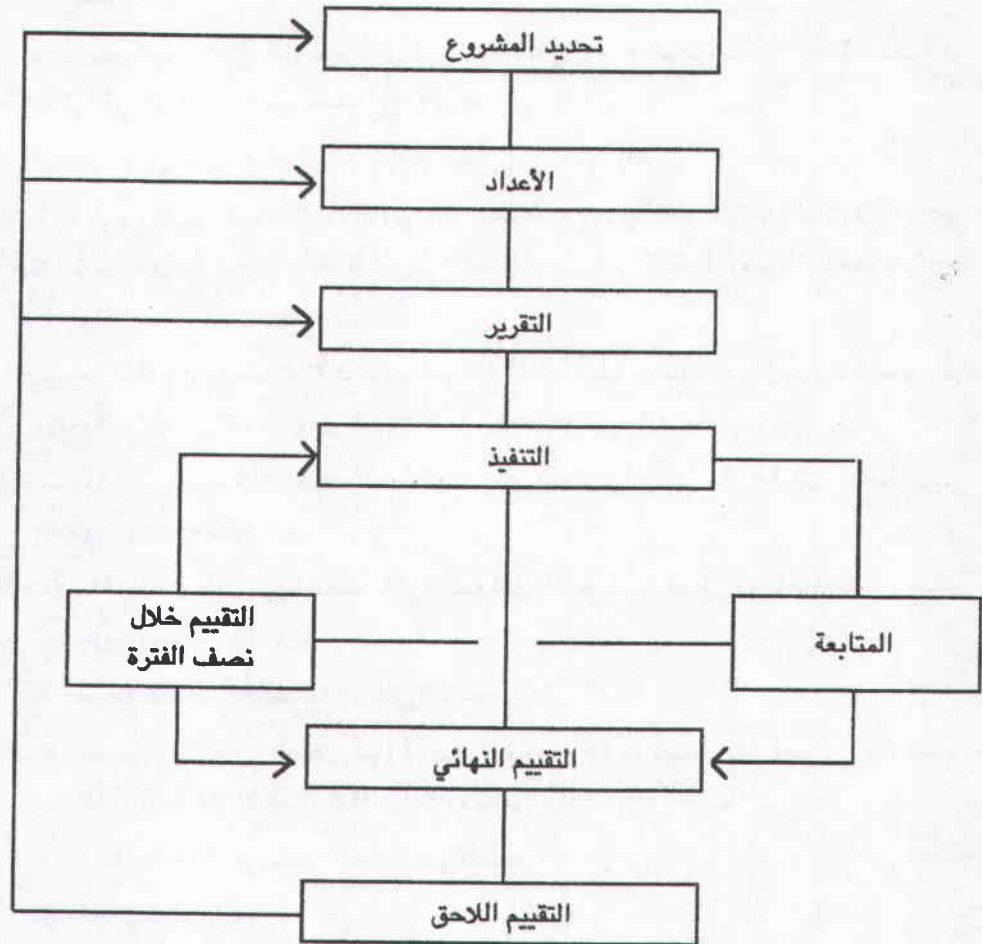
3-1- المشروع :

هو عمل مخطط يتضمن مجموعة مترابطة ومنسقة من النشاطات التي ترمي إلى تحقيق بعض الأهداف المحددة في إطار ميزانية معينة وفي غضون فترة زمنية محددة.

3-2- البرنامج :

هو مجموعة منظمة من النشاطات والمشاريع وعمليات التجهيز أو الخدمات التي تستهدف بلوغ أهداف محددة (مثال : برنامج مكافحة الزحف الصحراوي ، برنامج تنمية الأشجار المثمرة.....الخ)

شكل رقم (1)



وتمثل المشاريع عموماً ، جزء من برنامج أو برنامج فرعي وتشكل عدة برامج بدورها جزءاً من خطة.

والمشاريع والبرامج هي نشاطات يجري تنظيمها من أجل تحقيق أهداف محددة ويكمن الفرق بينها في النظام والحجم والتنوع.

3-3- ماهي أغراض البرنامج أو المشروع :

تتمثل أغراض البرنامج أو المشروع في تحويل مجموعة الموارد إلى نتائج (أهداف) منشودة من خلال ممارسة مجموعة النشاطات أو العمليات.

موارد (مدخلات) ← أنشطة ← نتائج (أهداف) .

3-4- الأهداف :

هي النتائج المنشودة من تنفيذ برنامج التنمية ومشاريعها ويمكن ترتيب تسلسل أهمية الأهداف إلى ثلاثة مستويات.

- هدف قصير الأجل : مثال : إنشاء عدد معين من قنوات الري لزراعة مساحات محدودة.

- هدف متوسط الأجل : مثال : زيادة إنتاج المحاصيل.

- هدف طويل الأجل : مثال : زيادة دخول المزارعين وتحسين مستوياتهم ولذا فإنه يمكن

تقسيم الأهداف (النتائج) إلى ثلاثة فئات عريضة :

- أهداف قصيرة الأجل أو مخرجات Output

- أهداف متوسطة الأجل أو آثار Effect

- أهداف طويلة الأجل أو تأثيرات Impact

3-5- المدخلات :

هي السلع والأموال والخدمات والقوة العاملة والتكنولوجيا وغيرها من الموارد التي يمكن تقديمها لتحقيق المخرجات وإلى أن يبلغ المشروع / البرنامج أهدافه.

3-6- المخرجات :

هي المنتجات أو الخدمات المحددة التي يتوقع تحقيقها من خلال استخدام المدخلات وكمثال لذلك :

- المساحات المروية ، عدد التعاونيات التي تم انشاءها ، أطوال الطرق أو قنوات الري ، الخدمات المقدمة مثل عدد المرشدين الزراعيين الذين تم تدريبهم . ومن المهم ملاحظة أن مخرجات أي نشاط يمكن أن تستخدم كمدخلات لنشاط آخر ، مثال ، ذلك أن مياه الري هي أحد المخرجات ولكنها تمثل أحد مدخات الإنتاج الزراعي ، بالمثل يمكن إعتبار تدريب المرشدين الزراعيين على أنه نوع من مدخلات الإرتقاء بنوعية الخدمات الإرشادية والتي بدورها تعتبر لازمة لزيادة الإنتاج الزراعي.

3-7- الآثار Effects :

هي النتيجة التي يحققها إستخدام مخرجات المشروع وكمثال لذلك الغلات الإضافية التي تحقّقها الاراضي المروية - وتبدأ آثار المشروع في الظهور عادة أثناء فترة التنفيذ ، بينما أن الآثار الكاملة لا تظهر الا بعد إكتمال طاقة المشروع ، أي بعد مضي بضع سنوات على إنجاز المشروع.

3-8- التأثير :

يأتي نتيجة لما يحققه المشروع من أثر ، وهو تعتبر عن النتائج التي تحققت فعلاً ، وعادة ما يكون على مستوى الأهداف العامة طويلة الأجل ويمكن أيضاً تعريفه بأنه التغير النهائي في الأحوال المعيشية للمستفيدين والذي يأتي (كلياً أو جزئياً) عن المشروع/البرنامج. وفي حين لا تتم المتابعة الا أثناء التنفيذ فأن التقييم يجري في المراحل التالية :

- أثناء التنفيذ (التقييم الجاري).
- عند الإنجاز (التقييم النهائي).
- بعد مضي بضع سنوات على إكتمال التنفيذ (التقييم اللاحق).
- ويوضح الجدول رقم (1) الفروقات بين المتابعة والتقييم .

جدول رقم (1)

المقارنة بين المتابعة والتقييم.

المتابعة	التقييم	المند
1- الغرض الأساسي	تتبع التقدم الذي تم تحقيقه في تنفيذ المشروع مقارنة بالأهداف المرسومة وإزالة القيود والعقبات في الوقت المناسب، واتخاذ الإجراءات التصحيحية إذا إقتضى الأمر.	تقدير النواتج العامة من الآثار والتأثيرات للتحقق من كفاءة وفعالية النشاط واستخلاص الدروس منها مستقبلاً.
2- التوقيت	مرحلة تسبق التقييم	مرحلة لاحقة للمتابعة وتتم فيها الاستفادة من كل المعلومات التي جمعت أثناء مرحلة المتابعة.
3- مصادر المعلومات	التقارير الإدارية الدورية والملاحظات	الدراسات المتعلقة بالمسح بالعينة المسوحات الاجتماعية والاقتصادية.
4- موقع الوحدة	داخل الإطار التنظيمي للمشروع	داخل الوزارة المسؤولة أو وكالة التخطيط المركزية.
5- القيام بالمهام	موظفون داخل التنظيم للمشروع	مهام يقوم بها خبراء من خارج الإطار
6- الإستمرارية	نظام مستمر خلال عمر المشروع.	نظام يتم تنفيذه لمرات محددة خلال عمر المشروع.
7- مجال التركيز	نظام يهتم بالأهداف قصيرة المدى من عمر المشروع من خلال مسارات المدخلات لتحقيق النواتج.	نظام يهتم بالتأثيرات المحلية للمشروع على المدى البعيد.

4- مهام وحدة المتابعة والتقييم :

تعمل وحدة المتابعة والتقييم على مستوى المشروع كوحدة للموظفين تعاون مدير المشروع أو الرئيس المسؤول عن تنفيذه - وتتضمن مهام هذه الوحدة بالتحديد مايلي :

1- تصميم وتنظيم تدفق البيانات والمعلومات ذات الصلة كماً ونوعاً ، حتى يمكن التحقق من الحصول على مختلف المدخلات في الوقت المناسب وبالتكاليف المقررة وبالنوعية المطلوبة ، إضافة إلى توقعات المخرجات وفقاً للجدول الزمني المحدد كماً ونوعاً .

2- تحليل كل تلك المعلومات ورفع التقارير إلى إدارة المشروع لإتخاذ ما تراه بشأنها .

وكما هو معلوم فإن أعمال المتابعة والتقييم تتم على ثلاثة مستويات هي :

أ- المشروع .

ب- القطاع .

ج- وكالة التخطيط المركزية.

ويتم التركيز على قضايا المتابعة على مستوى المشروع في حين تخطي قضايا التقييم على المستويين الآخرين.

5- مدخل الإطار المنطقي Logical Approach Framework

يعتبر مدخل الإطار المنطقي أحدي الوسائل المتعارف عليها لمساعدة مخططي المشروعات لتحديد المكونات والأنشطة والعلاقة فيما بينها ويشتمل الإطار على مصفوفة 4×4 كما هو موضح في شكل رقم (1) .

6- خطة تخفيف الآثار البيئية وإدارة شئون البيئة :

- تتكون خطة التخفيف أو إدارة شئون البيئة في أي مشروع من مجموعة الإجراءات التي يزعم إتخاذها أثناء تنفيذ المشروع وتشغيله ، بغية الآثار البيئية السلبية الناجمة عنه أو التعويض عنها أو تخفيفها إلى مستويات مقبولة ، كما تشمل الخطة الخطوات اللازمة لتنفيذ هذه الإجراءات وينبغي أن تشمل خطة التخفيف أو إدارة شئون البيئة الهامة المتوقعة:

(أ) تحديداً ووصفاً موجزاً لكافة الآثار البيئية المتوقعة.

(ب) وصفاً لكل الإجراءات التخفيفية المزمعة وتفصيلها الفنية ، شاملاً نوع الآثار التي

الشكل رقم (1) : المكونات والانشطة والعلاقة بينهما

الهدف	الهدف	المؤشرات	مصادر أو طرق جمع المعلومات	الافتراضات الأساسية
الاهداف على المستوى القطاعي أو القومي (التأثير) Impact	ما هي الاهداف التي يمكن تحقيقها من قبل المشروع على المستوى القطاعي أو القومي ؟	ماهي المؤشرات الكمية والنوعية التي يمكن الإستفادة منها للتعرف على مدى تحقيق تلك الاهداف.	مصادر المعلومات مع مراعاة تكاليف جمع المعلومات	ما هي الملايسات الخارجية الضرورية التي تساعد على تحويل الآثار إلى تأثيرات وما هي المخاطر التي يجب أخذها في الإعتبار ؟
أهداف المشروع (المباشرة (الآثر) Effect	ما هي الآثار المباشرة على منطقة المشروع المجموعات المستهدفة ؟ ماهي الفوائد المرفقة والجهات التي يمكن أن تستفيد من المشروع ؟ ماهي التغييرات والتصيبنات التي تصاحب المشروع ؟	ماهي المؤشرات الكمية والنوعية التي يمكن الإستفادة منها للتعرف على مدى تحقيق تلك الاهداف.	مصادر المعلومات مع مراعاة تكاليف جمع المعلومات	- ماهي العوامل الضرورية الخارجية التي تساعد على تحويل المخرجات إلى آثار ؟ - ماهي المخاطر المحتملة .
مخرجات Output	ماهي المخرجات النوعية والكمية ، التوقيت الذي يتم تحقيقها فيه للوصول للاهداف المباشرة.	ماهي المؤشرات الكمية والنوعية التي يمكن الإستفادة منها للتعرف على مدى تحقيق تلك الاهداف.	مصادر المعلومات مع مراعاة تكاليف جمع المعلومات	ماهي العوامل الخارجية التي تؤثر على المخرجات ؟ ما هي المخاطر المرتبطة بذلك ؟
مدخلات Input	ماهي المعدات ، والمواد والخدمات (البشرية وغيرها) التي من الضروري إستخدامها (النوعية الكمية ، التكاليف ، التوقيت.	ماهي المؤشرات الكمية والنوعية التي لا يمكن الإستفادة منها للتعرف على مدى تحقيق تلك الاهداف.	مصادر المعلومات مع مراعاة تكاليف جمع المعلومات	ماهي العوامل الخارجية التي تؤثر على إستخدام المدخلات ؟ ماهي المخاطر المرتبطة بذلك .

يتعلق بها الإجراءات والأوضاع التي يتطلبها إضافة إلى التصاميم اللازمة وأوصاف المعدات والتجهيزات وإجراءات التنفيذ حسب مقتضى الحال .

(ج) الترتيبات المؤسسية - بما في ذلك توزيع شتى المسؤوليات عن تنفيذ الإجراءات التخفيفية. وعلى سبيل المثال التشغيل والإشراف وتطبيق القوانين ورصد التنفيذ والإجراءات العلاجية والتمويل ورفع التقارير وتدريب الموظفين.

(د) الجدول الزمني لتنفيذ الإجراءات التي يجب تنفيذها كجزء من المشروع مع بيان مراحل التنفيذ والتنسيق مع المخططات الشاملة لتنفيذ المشروع .

(هـ) إجراءات المتابعة ورفع التقارير بغية ضمان الإكتشاف المبكر للأوضاع التي تستلزم إجراءات تخفيف معينة.

- توفير المعلومات بشأن سير تنفيذ هذه الإجراءات ونتائجها.

وفي إطار ما تم عرضه حول مفهوم المتابعة والتقييم ، فإنه من الأهمية التركيز على ما يلي :

(أ) تحديد الآثار التي يحتمل أن يسفر عنها المشروع المقترح ، وفي هذه الحالة من الأهمية التمييز بين الآثار الهامة الإيجابية منها والسلبية ، والمباشرة وغير المباشرة. والفورية والطويلة الأمد . ويجب تحديد الآثار التي لا يمكن تجنبها أو عكس اتجاهها كما يجب حيثما كان ذلك ممكناً ، وصف الآثار كمياً من حيث التكاليف والمنافع البيئية. ويجب أيضاً تحديد القيمة الإقتصادية إذ أمكن ذلك وبيان مدى توفر البيانات ونوعيتها مع شرح الفجوات الهامة في المعلومات وأية احتمالات مجهولة فيما يتعلق بإمكانية التنبؤ بالآثار المحتملة للمشروع المقترح.

(ب) وضع خطة إدارية لتخفيف الآثار السلبية ، ويستلزم الأمر تقدير الآثار والتكاليف الناجمة عن تلك الإجراءات وعن المتطلبات المؤسسية والتدريبية اللازمة لتنفيذها .

(ج) إعداد خطة للمتابعة والتقييم - وهي خطة مفصلة لمتابعة تنفيذ الإجراءات التخفيفية وآثار المشروع أثناء التشييد والتشغيل ، كما يجب تضمين الخطة تقديرات للتكاليف الرأسمالية والتشغيلية ووصف للمدخلات الأخرى كالتدريب وتدعيم القدرات المؤسسية اللازمة لتنفيذ الخطة.

قائمة أنواع الآثار البيئية التي يمكن الإستدلال بها عند إعداد برنامج المتابعة والتقييم :

وتشمل تلك القائمة.

- 1- زيادة التلوث في الهواء والمياه والتربة.
- 2- تسميم التربة لإحلال الحمض أو من بعض الأسمدة.
- 3- تغيير حالة المواد المغذية في التربة والمياه من خلال إحلال الأحماض أو عن طريق التخلص من المياه العادمة والنفايات الصلبة من أنشطة زراعية وإستخدام المعادن.
- 4- تغيير المناخ من خلال تعرية التربة ، وقطع الأشجار والغابات والغازات من البيوت المحمية ، تغيير إرتباط التربة والمياه (إستصلاح الأراضي والخزانات المياه) والتلوث المتأتي من إرتفاع درجات الحرارة .
- 5- تغيير سطح المياه الجوفية من خلال عملية إستصلاح الأراضي وعدم كفاية أوزيادة صرف المياه وإستخراج المياه للإستخدامات المنزلية والصناعية والتشييد.
- 6- التعرية والترسيب من خلال تغيير شكل الأرض والغطاء الخضري والمساكن وحفر الأرض وتغطيتها .
- 7- التغيير الأيكولوجي من خلال تأثر اصناف الحبة في التربة والمياه والبيئة المحيطة بها .
- 8- الإزعاج نتيجة للضوضاء والروائح المنبعثة والأضواء .
- 9- صحة المجتمع وسلامته من خلال تأثير نوعية البيئة والحوادث والكوارث الطبيعية (الحريق - فيضانات - انفجار - زلازل - انهيار الأرض وتفجرات بركانية).
- 10- تغيير إستخدام الأراضي وفقدان المساحات .
- 11- تغيير منظر الطبيعة .
- 12- فقدان المواد القديمة والارث الحضاري والعناصر الاثرية.

1. The first part of the paper discusses the importance of understanding the underlying mechanisms of the observed phenomena. It highlights the need for a comprehensive approach that integrates various disciplines to address the complex nature of the problem.

2. The second part of the paper focuses on the development of a theoretical framework that can explain the observed data. This involves identifying the key variables and their interactions, and formulating hypotheses that can be tested experimentally.

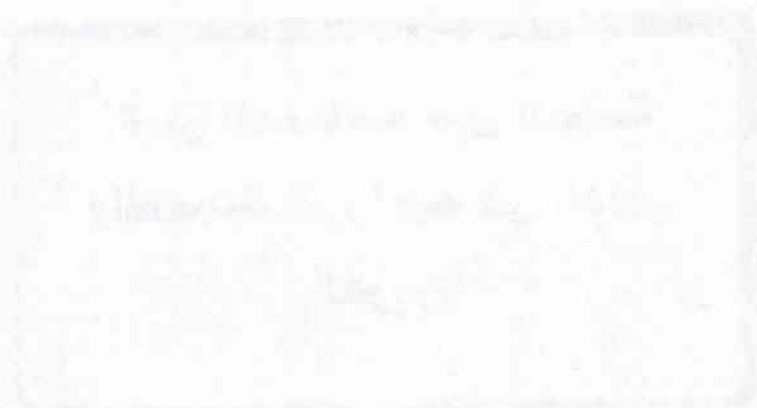
3. The third part of the paper describes the experimental setup and the results of the experiments. It details the methods used to collect data and the statistical analysis performed to interpret the results. The findings show that the proposed theoretical framework is consistent with the experimental observations.

4. The fourth part of the paper discusses the implications of the results and the potential applications of the findings. It suggests that the developed framework can be used to design more effective interventions and to predict the outcomes of different scenarios.

5. The fifth part of the paper concludes the paper by summarizing the main findings and highlighting the limitations of the study. It also suggests directions for future research that could further refine the theoretical framework and expand the scope of the experimental investigations.

**الآثار المتبادلة بين البيئة
والتنمية الزراعية في الوطن
العربي**

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
540 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637



الآثار المتبادلة

بين البيئة والتنمية الزراعية في الوطن العربي

إعداد: المنظمة العربية للتنمية الزراعية

1- مقدمة :

للتطرق لهذه القضية الأساسية فإنه من الأهمية التعرف على الآثار التي تفرضها التنمية الزراعية على البيئة وكذلك الآثار البيئية المعاكسة وتحديد كيفية تحقيق علاقة متوازنة بين التنمية الزراعية والبيئة، تحافظ على استمرار التنمية الزراعية من ناحية وعلى حماية البيئة وقدراتها المتجددة للمستقبل .

وكما هو موضح في الشكل رقم (1) فإن المنظومة البيئية لها علاقات تبادلية مع القطاعات الاقتصادية المختلفة والمجتمع بصفة عامة، كما يوضح الشكل رقم (2) المحاور الرئيسية للتنمية البيئية المستدامة التي تركز على المحور الإقتصادي والمحور الإجتماعي ومحور الكائنات الحية وبيئتها .

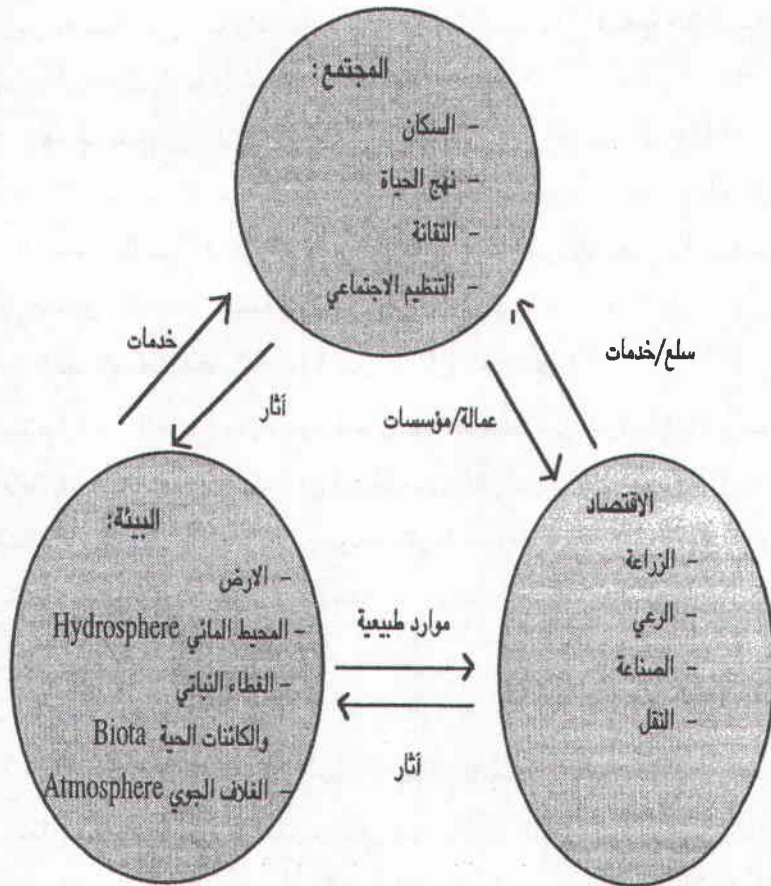
2- العوامل البيئية المؤثرة في الانتاج الزراعي :

يتمتع الوطن العربي بموقع وسيط ومساحة كبيرة زاخرة بالامكانيات الضخمة وحافلة بالقابليات المتنوعة ، كما ان الخصائص البيئية للوطن العربي افرزت محاصيل متنوعة على أساس التوافق البيئي بجانب ثروة حيوانية اقتصادية مع توفر المراعي الطبيعية لها . ولهذا فلا بد من تقديم استعراض وجيز لفعاليات البيئة الزراعية والتوجهات الرئيسية للتنمية الزراعية العربية والآثار المترتبة عن تلك البرامج والانشطة.

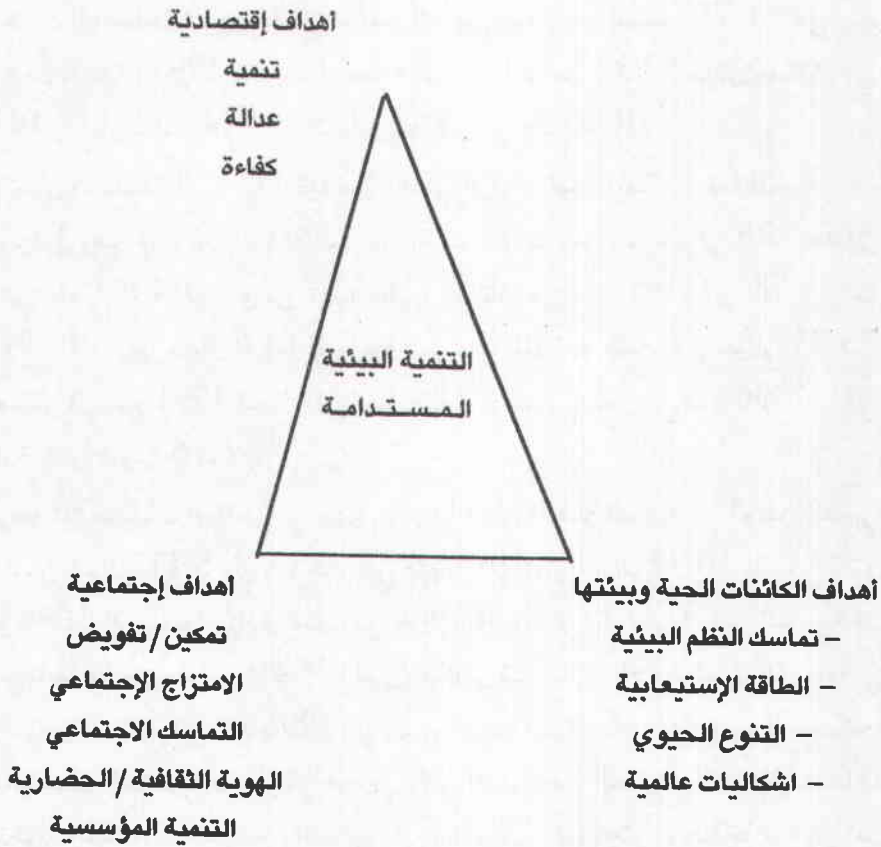
1-2 العوامل المناخية :

إن اغلب الدول العربية تقع في نطاق الحزام الصحراوي ما عدا بعض المناطق التي تتمتع بمناخ البحر الابيض المتوسط أو حزام السافانا بالسودان ، ولهذا فإن توزيع المزروعات يعتمد الى حد كبير علي كميات الامطار السنوية وتوزيعها الشهري وتقلباتها . وتشير الاحصاءات المتاحة الى أن الامطار في الدول العربية تتميز بالقلّة والتوزيع غير المناسب إذ يقل معدل الامطار السنوي في مناطق واسعة عن 100 مم ، كما أن هناك مساحات صالحة للزراعات المحصولية حيث تبلغ كمية الامطار الهائلة بنسب تساعد على الزراعة المطرية .

شكل (1) : العلاقات التبادلية بين البيئة والمجتمع والاقتصاد



شكل (2): أهداف التنمية المستدامة



المصدر : اسماعيل سراج الدين , Nurturing Development, البنك الدولي , واشنطن 1995.

2-2 الموارد الارضية واستخداماتها:

تمتلك الدول العربية رصيذاً واسعاً من الاراضي الزراعية ، وتقدر مجموع الاراضي الصالحة للزراعة بنحو 198 مليون هكتار وبما يوازي نحو 14.1٪ من المساحة الجغرافية. ويغطي الغطاء النباتي في الدول العربية نحو 40.5٪ من الرقعة الجغرافية ، ويشتمل هذا الغطاء على الاراضي الصالحة والمستغلة في الانتاج الزراعي النباتي ، وارااضي الغابات ، وارااضي المراعي .

شهدت المساحة المزروعة في الوطن العربي إنخفاضاً نسبته 4.37٪ في عام 1996 مقارنة بعام 1991 حيث تراجعت هذه المساحة من 59.52 مليون هكتار في عام 1991 إلى أن بلغت نحو 56.92 مليون هكتار في عام 1996.

وتتكون المساحة الزراعية الكلية من مكوني الرقعة المستديمة والرقعة الموسمية ، ويوضح جدول رقم (1) أن الرقعة المستديمة قد شهدت نمواً من حوالي 5.96 مليون هكتار في عام 1991 الى حوالي 6.67 مليون هكتار في عام 1996 أي بنسبة زيادة قدرها 11.91٪. وفي مجال الرقعة الزراعية الموسمية فقد إنخفضت من حوالي 53.55 مليون هكتار في عام 1991 لتصل الى نحو 50.25 مليون هكتار في عام 1996 ، أي بنسبة إنخفاض قدرها 6.16٪.

ووفقاً للاحصاءات المتاحة في جدول رقم (1) فإن الرقعة المروية في الوطن العربي قد زادت من حوالي 8.11 مليون هكتار في عام 1991 الى حوالي 10.77 مليون هكتار في عام 1996 أي بنسبة زيادة تصل الى حوالي 32.80٪. كما أن الرقعة المطرية قد زادت مساحتها من حوالي 36.40 مليون هكتار في عام 1991 لتصل الى حوالي 39.48 مليون هكتار في عام 1996 أي بنسبة زيادة قدرها 8.46٪ ، وهو أمر يعكس أثر السياسات الانتاجية في الوطن العربي التي اظهرت في السنوات السابقة اهتماماً جلياً بتطوير القطاعات المروية والتركيز على انتاجها لسد الاحتياجات الغذائية في ظل التقلبات الانتاجية التي ظلت تصاحب القطاعات البعلية نتيجة لتذبذب الهطولات المطرية . ومن المعروف أن هناك تفاوتاً كبيراً بين الدول العربية من حيث مساحات الاراضي المزروعة اروائياً ومطرياً ، حيث تتركز المساحات المزروعة مطرياً في السودان والمغرب وسوريا والعراق والسعودية والجمهورية الليبية ، كما تقع معظم المساحات التي تزرع

جدول رقم (1)
الموارد الأرضية في الوطن العربي واستخداماتها
خلال الفترة 1991-1996

المساحة :الف هكتار

1996	1995	1994	1993	1992	1991	اليمن
1402451	1402451	1402451	1402451	1402451	1402451	الرقعة الجغرافية
140245	67420	66049	63058	61498	59515	الرقعة الزراعية الكلية
56923	6332	6232	5947	5999	5964	الرقعة الزراعية المستديمة
6668	61088	59817	57111	55500	53552	الرقعة الزراعية الموسمية
46151	36082	35603	31329	34998	36398	الرقعة المطرية
39483	10133	10438	10701	11104	8114	الرقعة المروية
10772	14873	13775	15081	9398	9040	الرقعة المتروكة
11766	73930	73901	73155	73137	77522	الرقعة الغابية
93950	428852	429661	428747	374179	378599	الرقعة الرعوية

المصدر : المنظمة العربية للتنمية الزراعية ، الكتاب السنوي للإحصاءات الزراعية ، أعداد متفرقة.

اروائياً في مصر والسودان والعراق والمغرب والمملكة العربية السعودية .
وبالنسبة للمساحات المتروكة بوراً ، فقد زادت من حوالي 9.04 مليون هكتار في عام 1991 الى حوالي 11.77 مليون هكتار في عام 1996 أي بنسبة زيادة تصل الى حوالي 30.20٪ .

كما تقدر مساحات الغابات في عام 1996 بحوالي 93.95 مليون هكتار ، اما المساحة التي تشغلها المراعي فقد بلغت في نفس العام حوالي 360.30 مليون هكتار .
ويمكن استخلاص بعض المؤشرات الخاصة عن استخدامات الاراضي في الدول العربية ومنها :

- تشهد المساحات المزروعة بانواعها المختلفة تزايداً مستمراً ، الا ان تلك الزيادات لا تتناسب مع ما تمتلكه المنطقة العربية من موارد ارضية . ولعل اهم العوامل المحددة لاحداث توسع كبير في المساحات المزروعة يتصل بعدم توفر الاستثمارات المطلوبة في البلدان ذات الامكانيات الارضية التي يمكن استغلالها في الزراعة ، وهو أمر يدعو الى ضرورة العمل القومي في هذا الاتجاه .
- ارتفاع نسبة الارض المتروكة من مساحات الزراعة الموسمية (المطرية والمروية والمتروكة)، اذ تقدر بنحو 18.97٪ وهو ما يشير الى المعوقات والمحددات لاستخدام تلك الاراضي والخاصة بمدى توافر الموارد المائية ومستلزمات الانتاج بالكمية والتوقيت المناسب . ويمكن ان تشكل تلك المساحة رصيذاً موردياً ضخماً يمكن استغلاله للتوسع الافقي في زراعة المحاصيل ، اذا ما تم توافر الامكانيات اللازمة .

- تمثل الزراعة المطرية الاسلوب الاكثر شيوعاً في الزراعة العربية ، حيث تقدر المساحات المزروعة بها حوالي 39.48 مليون هكتار لعام 1996 أو ما يوازي 63.66٪ من مساحة المحاصيل الموسمية المزروعة لعام 1996 ، الامر الذي يعني تأثر الانتاج الزراعي العربي بالظروف المناخية السائدة وتقلباتها .
كما يتطلب ان يزداد الاهتمام بالعمل على تنمية هذا القطاع من خلال البحوث والدراسات المتعلقة بتوفير مستلزمات وتقنيات الانتاج الملائمة والعمل على استغلال كميات الامطار المتاحة وحصاد مياه الامطار وتجميعها وتخزين

- الفائض منها لاستغلالها في الفترات التي يسود فيها الجفاف .
- يعتبر التوسع في الاراضي المروية محدوداً نسبياً ، إذ يتوقف على كميات المياه المتاحة من الانهار ، التي تتأثر بدورها بالظروف المناخية في مناطق مصب الانهار ، وكذلك بمدى استغلال دول المصب والدول التي تمر عليها تلك الانهار لمياه تلك الانهار .

2-3 الموارد المائية :

تمثل الموارد المائية في الدول العربية عاملاً أساسياً في التنمية الزراعية خاصة وانها تتسم بالندرة مما تسبب في احداث فجوة مائية لعدم كفاية المتاح من المياه للوفاء بكامل احتياجات المنطقة العربية. وتعتمد الموارد المائية في الوطن العربي على الانسياب السطحي للأمطار والمياه السطحية الواردة من الانهار ومن المياه الجوفية التي تتكون في الطبقات الحاملة للمياه وفي الاحواض المائية ، بالإضافة الى المصادر الاخرى غير التقليدية.

وتقدر الموارد المائية المتاحة من مختلف المصادر بحوالي 239.66 مليار متر مكعب في السنة ، يستخدم منها نحو 158 مليار متر مكعب لكافة الاغراض وذلك بما يوازي نحو 66% من اجمالي المياه المتاحة. وتستخدم الزراعة حوالي 91% وبما يقدر بنحو 143.30 مليار متر مكعب ، بينما تمثل باقي الاستخدامات الكمية المتبقية والمقدرة بنحو 14.70 مليار متر مكعب .

- وفيما يتعلق بالموارد المائية العربية ، فانه يلاحظ عدة امور منها :-
- تشكل الامطار المصدر الرئيسي لموارد المياه في الوطن العربي ، وتتكون هذه الموارد من المياه السطحية (الموسمية او دائمة السريان) والمياه الجوفية ، وتشير التقديرات الى أن نحو 80% من الانتاج الزراعي العربي يعتمد على مستويات تلك الهطولات وتوزيعها على مستوى الموسم والمناطق .
 - الموارد المائية السطحية بالوطن العربي مياه مشتركة بين دولتين او اكثر من دول الوطن العربي ، او مع دول من خارج المنطقة . وتتعرض تلك المصادر لمتغيرات طبيعية ومناخية من موسم الى اخر تؤثر على الكميات المتاحة منها . ومن ناحية اخرى فان هذه المصادر تحيط بها كثير من التعقيدات والمحاذير السياسية من دول المنبع .

- كبر حجم المخزون الجوفي من المياه في الوطن العربي (حوالي 7733.9 مليار م³) من المياه ، الا ان المتجدد منه سنوياً لا يتعدى نحو 41.09 مليار م³ وهو ما يوازي نحو 0.5% من حجم المخزون، مما يؤثر على امكانية استغلال هذا المخزون . وتتفاوت نوعية ودرجات ملوحة تلك المياه من اقليم عربي لآخر ومن طبقة لآخر مما يؤثر على اسلوب استخدام تلك المصادر .

- تكلفة المصادر غير التقليدية مرتفعة للغاية بالمقارنة للموارد الاخرى ، الا انها ضرورة تفرضها عدم كفاية الموارد الاخرى ، مع ملاحظة ان استخدامها في الزراعة لابد ان يرتبط بكفاءة انتاجية عالية لتغطية تكاليفها المرتفعة.

2-4 موارد الثروة الحيوانية والسمكية :

2-4-1 موارد الثروة الحيوانية :

تذخر المنطقة العربية بثروة حيوانية كبيرة تقدر بنحو 303 مليون رأس من الحيوانات المنتجة بأنواعها المختلفة في عام 1996 ، منها 48 مليون رأس من الابقار (16%) ، و 3 مليون رأس من الجاموس (1%)، و 152 مليون رأس من الاغنام (50%) و 89 مليون رأس من الماعز (29%) ، و 12 مليون رأس من الجمال (4%).

وكما هو موضح في جدول رقم (2) فلقد زادت مجموعة الحيوانات المنتجة في المنطقة العربية من نحو 236 مليون رأس كمتوسط سنوي خلال الفترة 1986-1990 لتصل الى نحو 303 مليون رأس في عام 1996 بمعدل زيادة قدره 28.39% ، وهي نسبة عالية تحققت خلال فترة وجيزة لا تتعدى خمس سنوات وهي تعكس الجهود المبذولة على مستوى الدول العربية لتحسين واقع الثروة الحيوانية . كما يلاحظ من البيانات أن هناك تفاوتاً في الزيادات التي طرأت على أعداد الحيوانات عند مقارنة متوسط الفترة 1986-1990 بما تحقق في عام 1996 ، إذ بلغت نسبة الزيادة اقصاها في حالة الماعز 38% وادناها في حالة الجمال 3.31% ، كما بلغت نحو 29% ، 18% ، 16% ، بالنسبة للاغنام والابقار والجاموس على التوالي .

2-4-2 موارد الثروة السمكية :

تعتبر الثروة السمكية من الموارد الهامة التي يعتمد عليها لسد الفجوة في السلع الغذائية الرئيسية ، وتنقسم موارد الثروة السمكية الى موارد بحرية وموارد المياه العذبة

جدول رقم (2)

تطور اعداد الحيوانات في الوطن العربي خلال الفترة 1986-1996

العدد : ألف رأس

1996	1995	1994	1993	1992	1991	متوسط 1990-86	البند
47559.19	45771.42	44589.35	42485.01	40621.32	37999.94	40137.56	الابقار
3014.97	3089.30	2971.59	2923.35	2679.40	2638.20	2608.96	الجاموس
151751.72	140664.20	137830.76	125941.41	129735.90	122639.32	117332.48	الأغنام
88573.61	83180.39	78020.02	68460.79	68484.60	65549.17	64183.63	الخنازير
11989.79	12018.62	11886.99	11576.98	11376.94	11762.84	11605.53	الجمال
302889.28	284723.93	275298.71	251387.54	252898.16	240589.47	235868.16	المجموع

المصدر : المنظمة العربية للتنمية الزراعية ، الكتاب السنوي للإحصاءات الزراعية ، اعداد متفرقة .

السطحية ، وتقدر أطوال الشواطئ البحرية بنحو 22.4 ألف كيلومتر، كما تبلغ مساحة الجرف القاري نحو 604 ألف كيلومتر مربع .

ويتبين من الاحصاءات المتاحة الى أن الانتاج السمكي لم يتطور بالسرعة المطلوبة كما لم يأخذ نمطاً واضحاً في تطويره، ففي الفترة 1986-1990 بلغ متوسط الانتاج العربي الكلي من الاسماك نحو 1.91 مليون طن ، ارتفع الى نحو 2.03 مليون طن في عام 1991 ثم تآرجح بين الارتفاع والانخفاض خلال السنوات التالية ، الى أن بلغ اقصاه في عام 1996 حيث قدرت الكمية المنتجة من الاسماك في ذلك العام بنحو 2.49 مليون طن .

ويرجع سبب تواضع مستويات استغلال الثروة السمكية ، على الرغم من ضخامة المخزون السمكي بالمنطقة العربية ، والذي يقدر بحوالي 8.2 مليون طن الى نقص الخبرات والكوادر الفنية المتخصصة وضعف وسائل استغلال تلك الثروة ، خاصة وان صيد البحر قد اصبح صناعة متكاملة وقائمة بذاتها ، بدءاً من الصيد وانتهاء بالتعليب للتصدير . ونتيجة لغنى السواحل العربية فقد اصبحت منطقة جذب للاساطيل الدولية الكبيرة مما يؤدي الى استنزاف موارد المنطقة الشئ الذي يتطلب تطور صناعة الصيد البحري في المنطقة العربية ، وبخاصة في الدول التي تمتلك ثروة سمكية ضخمة ، وذلك بالعمل على انشاء اساطيل عربية متطورة لتنافس ليس فقط في الجرف القاري العربي بل في اعالي البحار ايضاً مع تحقيق التكامل الرأسي والافقي في هذه الصناعة.

2-5 الموارد البشرية :

يقدر عدد السكان في الوطن العربي بنحو 260.57 مليون نسمة في عام 1996 محققاً زيادة قدرها 6558.29 ألف نسمة مقارنة بالعام السابق ، وبما يوازي معدل نمو قدره 2.58٪ ، وتشير الاحصاءات الى أن نسبة السكان الريفيين الى العدد الكلي للسكان قد تناقصت بمعدل ضئيل من نحو 48.59٪ في عام 1995 الى نحو 48.06٪ في عام 1996 . وهو يعزي الى أن معدل النمو الكلي للسكان خلال نفس الفترة والذي بلغ نحو 2.58٪ ، قد فاق معدل نمو السكان الريفيين الذي بلغ 1.46٪ ، وهو أمر يعكس زيادة الهجرة من الريف الى المواقع الحضرية في المدن في اتجاه عوامل الجذب من حيث مستويات الاجور وامكانات العمالة وتحسين مستويات المعيشة بصفة عامة.

وعلى حسب ما هو موضح في الاحصاءات ، فإنه يمكن تقسيم الدول العربية حسب نصيبها من السكان الريفيين الى اربعة مجموعات اساسية :

المجموعة الاولى : حيث يزيد سكانها الريفيون عن 50٪ من مجموع السكان ، وتشمل اليمن (75.44) ، فلسطين (72.44٪) ، الصومال (70.15٪) ، السودان (65.0٪) ، مصر (55.0٪) ، الجزائر (50.33٪).

المجموعة الثانية : حيث يتفاوت سكانها الريفيون من أقل من 50٪ الى 25٪ من مجموع السكان وتشمل موريتانيا (48.79٪) ، سوريا (48.63٪) ، المغرب (47.48٪) ، جيبوتي (44.35٪) ، تونس (38.97٪) ، السعودية (31.08٪) ، سلطنة عمان (27.82٪) ، العراق (27.65٪) .

المجموعة الثالثة : حيث يتفاوت سكانها الريفيون من أقل من 25٪ الى 10٪ من مجموع السكان . وتشمل قطر (24.60٪) ، الامارات (22.12٪) ، الاردن (21.76٪) ، ليبيا (20.21٪) ، البحرين (12.16٪).

المجموعة الرابعة : حيث يصل سكانها الريفيون الى أقل من 10٪ وتشمل لبنان (4.47٪) والكويت (1.24٪).

3- التوجهات الرئيسية للتنمية الزراعية العربية :

إعتمدت مسارات التنمية الزراعية العربية خلال العقدين الماضيين على مجموعة من السياسات الزراعية التي تستهدف بشكل عام تحقيق مجموعة من الاهداف من بينها :

اولا : زيادة مساهمة القطاعات الزراعية في الناتج المحلي الاجمالي العربي.

وذلك باتباع مجموعة من وسائل التنفيذ من اهمها :

(أ) توجيه وتشجيع المزيد من الاستثمارات القطرية القومية .

(ب) مراجعة السياسات الاقتصادية الكلية والسياسات الزراعية خاصة ما يتصل بتحرير اسعار الصرف وتحرير اسعار المنتجات الزراعية وتحسين المناخ الاستثماري.

(ج) توفير الضمانات الكافية للقطاع الخاص المحلي والقومي لتوجيه المزيد من الاستثمارات للقطاعات الزراعية.

(د) التركيز على تحسين البنية التحتية لتنمية القطاعات الزراعية.

ثانياً : رفع المقدرة التنافسية للصادرات الزراعية والتغلب على معوقات التجارة الزراعية: وذلك من خلال :

- (أ) إستخدام الميزة النسبية في زراعة الحاصلات الزراعية والمنتجات الحيوانية.
- (ب) تحسين ظروف التبادل التجاري الزراعي خاصة ما يتصل بالبنية المؤسسية والتشريعات والقوانين .

(ج) زيادة تدفق الاستثمارات المخصصة للقطاعات المتصلة بالتصدير والتجارة.

ثالثاً : تحسين المستوى المعيشي للعاملين في القطاعات الزراعية بزيادة دخولهم المزرعية والحد من الهجرة من الريف الى المدن وذلك بإتباع مجموعة من الوسائل من أهمها :

- (أ) تحرير اسعار المنتجات الزراعية للمنتجين .
 - (ب) تحسين ظروف التبادل السلمي بين الريف والمدن .
 - (ج) توفير الاقراض الزراعي للمنتجين بشروط ميسرة.
 - (د) توفير مستلزمات الانتاج الزراعي للمنتجين في اوقاتها .
 - (هـ) تحسين البنية الزراعية من حيث الخدمات الاجتماعية والصحية والتعليمية .
- رابعاً: زيادة الانتاجية للوحدة الهكتارية من الموارد الارضية ووحدة الحيوانات ووحدة المياه ، وتحسين نوعيات تلك الحاصلات الزراعية والمنتجات الحيوانية.

وذلك بإتباع مجموعة من الوسائل من أهمها :

- (أ) دعم وتمويل مؤسسات البحوث الزراعية القطرية.
- (ب) دعم مؤسسات الارشاد الزراعي لتقوم بالدور المناط بها فيما يختص بنتائج البحوث للمنتجين لتطبيقها .
- (ج) استخدام الحزم التقنية في العمليات الفلاحية.
- (د) تعزيز انتاجية العمالة الزراعية من خلال التعليم والتدريب والارشاد والتحفيز المادي.

(هـ) إصلاح ورفع كفاءة الهياكل المؤسسية للانتاج - تعاونيات وتنظيمات فلاحين

وقطاع عام .

(و) دعم مؤسسات الرعاية البيطرية وتبادل الخبرات في مجال صحة الحيوان وتغذيته .

خامساً : خلق فرص للعمالة الزراعية مما يساهم في انخفاض نسبة البطالة، وذلك من خلال :

- (أ) حرية التنقل للعمالة الزراعية.
 - (ب) تدريب العمالة الزراعية على استخدام الآلات الزراعية والمعاملات الفنية .
 - (ج) اختيار تقنيات زراعية تستخدم فوائض العمالة الزراعية بالمنطقة العربية.
- سادساً: مواجهة اختلالات توازن البيئة الزراعية وذلك من خلال :
- (أ) تبني سياسات زراعية واقعية تقوم على اسس علمية وعملية تراعى :
- * إتباع دورات زراعية تحافظ على البيئة الزراعية المتمثلة في خصوبة التربة واستمرارية عطائها .

- * سبل وقف الزحف الصحراوي على الاراضي الزراعية.
 - * ترشيد التوسع الافقي في الزراعة والمحافظة على الغطاء النباتي.
 - * المحافظة على الغابات ومنع تدهورها.
 - * ترشيد استخدام المياه خاصة المياه الجوفية للاغراض الزراعية.
- سابعاً: بذل المزيد من الجهد لزيادة انتاج الغذاء وتقليص الفجوة الغذائية من خلال:

- (أ) تطوير كفاءة استغلال الموارد الطبيعية خاصة الموارد الارضية والمائية .
- وتبني السياسات الاقتصادية الكلية المحفزة للانتاج (تحرير الاسعار ، توفير التمويل ..الخ).
- (ب) تبني السياسات الانمائية التي تحفز علي زيادة مخصصات الاستثمار .
- (ج) تعزيز العوامل المساندة للانتاج في مجالات البحث العلمي والارشاد والتمويل .

وفيما يلي عرضاً لنتائج واثار التنمية الزراعية على هذه الموارد الطبيعية كما ورد في دراسة المنظمة العربية للتنمية الزراعية (الاثار المتبادلة بين البيئة والتنمية الزراعية ، الخرطوم ، ديسمبر (كانون أول 1994). ويوضح الجدول رقم (3) ملامح المهددات البيئية في المنطقة العربية.

1- تدهور التربة :

يعد تدهور التربة من المشكلات البيئية الهامة في الوطن العربي ، وتتفاوت درجات التدهور الذي طرأ على الرقعة الزراعية بمدى توفر المورد وتفاوت تكثيف النشاط في استغلاله ومدى ترشيد ذلك الاستغلال . إلا أنه بصفة عامة تعاني التربة الزراعية في كثير من الدول العربية من مشاكل التدهور الناتج من التملح والتغدق والتلوث بالمبيدات والاسمدة والعوامل الاخرى .

إن معظم الاراضي المروية ، تعاني وبدرجات متفاوتة من مشكلة التملح وهي مشكلة آخذة في التفاقم ، ففي مصر ، وفي منتصف الثمانينات قدر أن ثلث الاراضي المزروعة تعاني من ارتفاع مستوى الماء الارضي (التغدق) ومن التملح. والمشكلة منتشرة في سوريا والعراق وفي وادي الاردن وفي معظم الاراضي المروية في اقطار اخرى . واسباب تلك المشكلة كثيرة ومعقدة من اهمها الاسراف في مياه الري وضعف شبكات الصرف .

2- المياه :

برغم ندرة مورد المياه طبيعياً في الوطن العربي ، فإن هناك العديد من الشواهد التي تشير الى إهدار وانخفاض كفاءة استخدام ذلك المورد الطبيعي الهام . ولابد من الاشارة الى ان هناك مجهودات كبيرة تقوم بها الدول العربية في شكل برامج ومشروعات لزيادة حجم المتاح للاستخدام الزراعي من المياه مثل مشروعات السدود والخزانات وقنوات الري وحفر الآبار، الا ان تلك الجهود تحتاج الى المزيد من التدعيم والتعزيز من اجل تنمية وحماية ذلك المورد الطبيعي الهام.

الانظمة والنوعية	طبيعة المشكلة	التلوث البيئي	فقدان التنوع الاحيائي	التفاعلات مع البيئة الاجتماعية
1- إقليم المشرق العربي : - سوريا	- تلوث التربة بسبب الملوّثات الكيميائية والطبيعية والحيوية - تلوث المياه - ملوّثات البيئة الناتجة من التلوث الصناعي	- تلوث التربة بسبب الملوّثات الكيميائية والطبيعية والحيوية - تلوث المياه - ملوّثات البيئة الناتجة من التلوث الصناعي	- تلوث التربة بسبب الملوّثات الكيميائية والطبيعية والحيوية - تلوث المياه - ملوّثات البيئة الناتجة من التلوث الصناعي	- تناقص نسبة السكان الريفيين - زيادة الهجرة الريفية الى الحضر
- العراق	- تلوث المياه الداخلة للقطر - تلوث محلي بسبب المياه الزراعية - المياه الجوفية تتسم بالملوحة العالية	- تلوث المياه الداخلة للقطر - تلوث محلي بسبب المياه الزراعية - المياه الجوفية تتسم بالملوحة العالية	- تلوث المياه الداخلة للقطر - تلوث محلي بسبب المياه الزراعية - المياه الجوفية تتسم بالملوحة العالية	- معدل نمو السكان : 3.2٪ - معدل نمو سكان الحضر : 7.8٪ - معدل نمو سكان الريف : 1.6٪
2- إقليم شبه الجزيرة العربية : - اليمن	- تلوث مياه الآبار والمعين - تلوث البيئة	- تلوث مياه الآبار والمعين - تلوث البيئة	- تلوث مياه الآبار والمعين - تلوث البيئة	- تزايد معدلات الترحيل الى الحضر - ارتفاع نسبة البطالة - انتشار الكآبة وأثره على انتاجية الفرد ومعدلات زيادة الانتاج
- سلطنة عمان	- تلوث مائي - تلوث التربة	- تلوث مائي - تلوث التربة	- تلوث مائي - تلوث التربة	- نقص عدد القرى البشرية
3- إقليم حوض النيل : - السودان	- تلوث بيئي متنوع	- تلوث بيئي متنوع	- تلوث بيئي متنوع	- معدل نمو السكان 4.00٪ - ازدياد الهجرة من الريف الى الحضر
- مصر	- تلوث المياه - تلوث الهواء	- تلوث المياه - تلوث الهواء	- تلوث المياه - تلوث الهواء	- ازدياد الهجرة من الريف الى الحضر - التكاليف المحصورة - تلوث التربة - التلوث البيئي وأثره على صحة الانسان
4- إقليم المغرب العربي : - تونس	- تلوث المياه - تلوث مائي من مخلفات صناعية	- تلوث المياه - تلوث مائي من مخلفات صناعية	- تلوث المياه - تلوث مائي من مخلفات صناعية	- تلوث المياه - تلوث مائي من مخلفات صناعية
- المغرب	- تلوث المياه	- تلوث المياه	- تلوث المياه	- تلوث المياه - تلوث مائي من مخلفات صناعية

م = غير متوفرة
المصدر : المنظمة العربية للتنمية الزراعية ، الآثار المتبادلة بين البيئة والتنمية الزراعية ، الخرطوم ، ديسمبر (كانون اول) 1994.

3- الغطاء النباتي :

يقصد هنا بالغطاء النباتي مساحة الغابات والمراعي الطبيعية والتي لم يتدخل الانسان في وجودها ، اضافة الى الرقعة المزروعة بالجهد البشري ، كما يتأثر الغطاء النباتي بالتوسع العمراني الذي يزحف على اجود الاراضي الزراعية في كثير من الاقطار العربية وهو أمر يعكس عدم مواكبة القوانين والانظمة وسوء تخطيط استخدام الاراضي وكمثال لذلك فإن مصر تفقد سنوياً ما يتراوح ما بين 15-30 الف فدان من اجود الاراضي الزراعية بسبب التوسع العمراني .

4- التصحر :

وهو مظهر من مظاهر التدهور البيئي ويعرف بأنه ((انخفاض أو تدهور قدرة الانتاج الاحيائي للاراضي مما قد يضيف في النهاية الي خلق ظروف شبه صحراوية)). وقد عدل ذلك التعريف في اثناء مؤتمر ريودجانيرو عام 1992 ليصبح ((التصحر هو تدهور الارض في المناطق الجافة وشبه الجافة شبه الرطبة ، وينتج عن عوامل مختلفة تشمل تغيرات مناخية وانشطة بشرية)).

وكما هو معلوم فإن الشطر الاعظم من الوطن العربي يقع في نطاقات جافة وشبه جافة ، فضلاً عن تعرض الموارد الطبيعية المستمر للاستنزاف الجائر ، مما أدى الى تدهور هذه الموارد وظهور مشكلة التصحر في جميع الدول العربية تقريباً وبدرجات متفاوتة.

5- التلوث البيئي :

أدى تسارع انشطة التنمية الزراعية والحضرية في اطار الممارسات الانتاجية غير المرشدة على الموارد الطبيعية المتاحة ، الى احداث تلوث امتدت آثاره في التربة والماء والهواء . فهناك العديد من المشاهد الدالة على تلوث التربة بالملوثات الكيميائية والطبيعية والحيوية كما ان هناك تلوث المياه بالمخلفات المنزلية والصرف الصحي غير المعالج ومخلفات الصناعة واستخدامات الاسمدة الكيميائية والمبيدات ، اضافة الى الحشائش المائية.

* فقدان التنوع الاحيائي :

تعد النباتات والحيوانات البرية والفطريات المتواجدة في التربة والتي تحمل عناصر وراثية كثيرة كبنوك لتخزين الجينات المختلفة التي تلعب دوراً هاماً في حفظ التنوع الاحيائي والدورة الغذائية الطبيعية . غير أن عوامل التوسع الزراعي والتصحر والتغول الحضري ومظاهر التحضر المتنوعة تؤدي الي التأثير المباشر على الحياة البيئية وتفقد النظم البيئية المختلفة التنوع الاحيائي الذي تقوم عليه بما يؤثر سلباً على مختلف أوجه التنمية الزراعية وفرص استدامتها المستقبلية.

* التفاعلات مع البيئة المجتمعية :

يعتبر العامل البشري أحد العوامل الرئيسية التي تحكم العلاقات بين البيئة والتنمية . فالعنصر البشري هو أداة التنمية وهدفها في ذات الوقت ويتفاعل العنصر البشري بالمنظومة البيئية وبما يؤثر علي الانشطة الاقتصادية والاجتماعية والثقافية ، كما تتأثر نواتج تلك العلاقات بتوزيع الثروة والدخل والنمو السكاني والهجرة والمستوى الصحي ..الخ. ويوضح الجدول رقم (4) تأثير التكنولوجيا على إمكانات البيئية وإحتمالات انخفاض الإنتاجية للعنصر البشري بسبب الأمراض والمخاطر على التغذية ، ويوضح الجدول رقم (5) تأثيرات التغييرات والممارسات الزراعية على إمكانات البيئة وتأثير ذلك على مستويات المعيشة وعلى مستويات التغذية والصحة.

4- إدراج البعد البيئي في مخططات التنمية الزراعية :

يعد إدراج البعد البيئي في التنمية عامة والزراعة خاصة ، إحدى المتطلبات الحديثة نسبياً على المستوى العالمي ، والمستجدة تقريباً على مستوى الوطن العربي . وفي الغالبية العظمى من الحالات الراهنة لتقديم المعونة في شكل منح أو هبات أو قروض ميسرة الى الدول النامية ، فإن الجهات المانحة - سواء كانت جهات دولية أو اقطار متقدمة تطرح علي مستوى الدول النامية (المتلقية) قضية البيئة.

ويكون ذلك المد لصيانة البيئة والحفاظ على قدراتها الراهنة والمستقبلية خاصة أن مؤسسات التمويل الدولية وفي مقدمتها صندوق النقد الدولي والبنك الدولي اصبحا يشترطان أن يؤخذ البعد البيئي في الاعتبار عند تحليل وتطبيق السياسات المالية

جدول رقم (4)
تكنولوجيا الزراعة والمخاطر على البيئة والتغذية والصحة

التقنية	الأمراض والمخاطر على التغذية	تدهور البيئة المحتملة	التكنولوجيا
الري	كمية المياه وجودتها زيادة البعوض زيادة القواقع المائية زيادة الحشرات السوداء	تلوث التربة والنبات والهواء تسرب املاح النترا في مياه الصرف	وقاية المحاصيل بالمبيدات الاسمدة
أثار جانبية :	الاسهال ، الكوليرا ، التيفود الملاريا البلهارسيا داء المذنبات الملحية تسمم حاد أو مزمن أمراض يصاب بها جهاز الدورة الدموية عند الاطفال الرضع امراض معدية ، ونقص في التغذية ، وزيادة الضعف البدني والتسمم.		الازدحام ، والإصحاح غير الكفوء ، وتغيير النظام الغذائي ، ومكافحة ناقلات الامراض (الناجمة عن سوء إستخدام المبيدات).

المصدر : منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة- الوثائق الفنية لمؤتمر القمة العالمي للأغذية- مجلد رقم (1) .

جدول رقم (5)

تأثيرات التغيرات الزراعية على البيئة والأسرة والتغذية والصحة

تغير الزراعة وممارساتها	التأثيرات على البيئة		التأثيرات على مستوى الأسرة والتأثيرات على التغذية والصحة
	أولية	ثانوية	
التوسع المفرط في مساحة الأراضي المستخدمة	التصحّر	الجفاف	زيادة الفقر / انخفاض الانتاجية
	قطع الاشجار	الفيضانات	
	تدهور تجمعات المياه	تغير المناخ	اخطار صحية مرتبطة بالهجرة
تجريف الموارد (مثل تجريف التربة أو الرعي الجائر)	تآكل التربة	إنخفاض خصوبة التربة	امراض تنقلها ناقلات الامراض (عند الهجرة الى اماكن موبوءة)
			امراض معدية (عندما تنعدم سبل الاصحاح)
	فقدان المراعي		انعدام الامن الغذائي بصورة مزمنة
			سوء التغذية الموسمي المجاعات

المصدر : منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة- الوثائق الفنية لمؤتمر القمة العالمي للأغذية- مجلد رقم (1).

والاقتصادية وبرامج الاصلاح الهيكلية في الدول المقترضة . اضافة الي ما سبق فإن اتفاقية تحرير التجارة واجراءات عمل منظمة التجارة العالمية تشيران الى أن البعد البيئي يعتبر أحد محاور العلاقات التجارية الدولية التي تنظمها الاتفاقية.

وكمدخل اقتصادي لادخال البعد البيئي في مخططات التنمية الزراعية فإنه من الاهمية السعي نحو تحقيق اقصى كفاءة للاستفادة من الموارد المتاحة طبيعياً وحيوياً وبشرياً من خلال زيادة الانتاج و/أو خفض التكاليف.

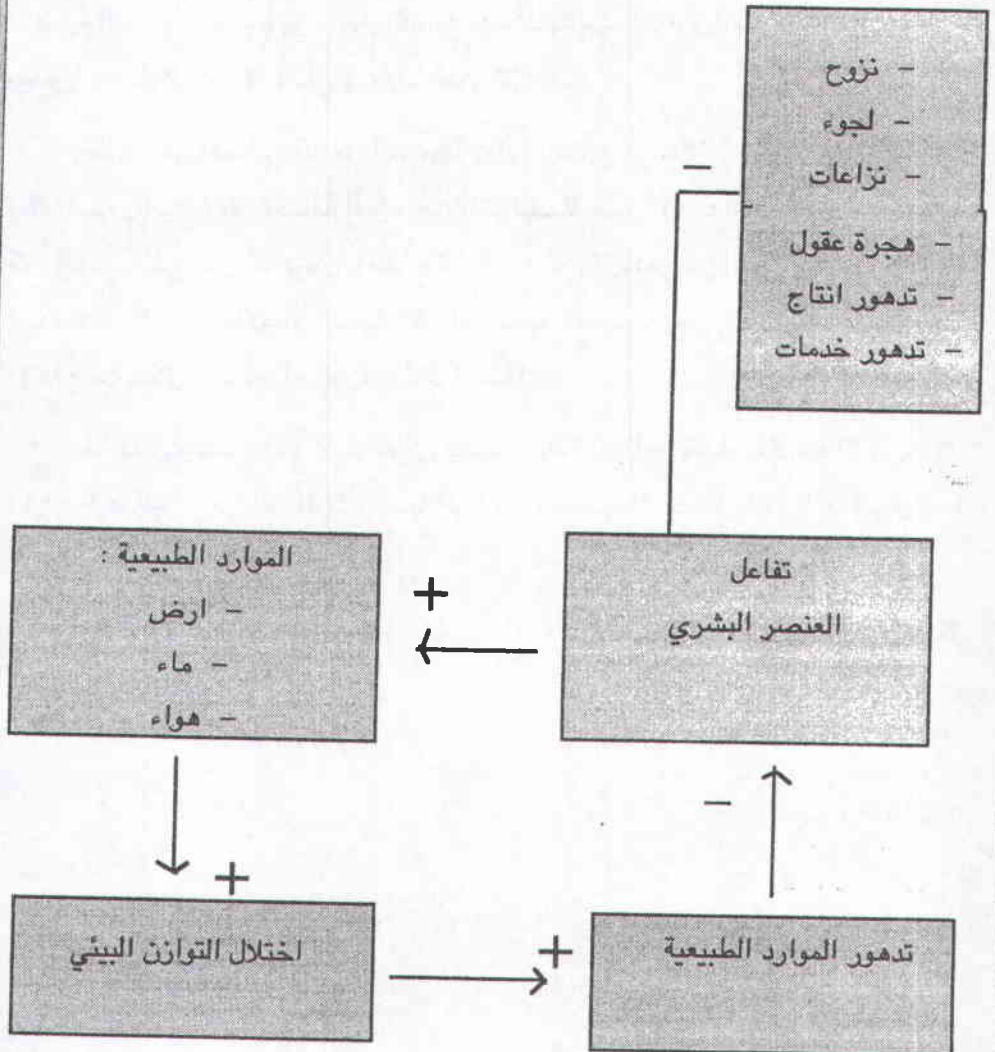
وتشير الشواهد الى أنه من الصعوبة زيادة الانتاج في حالة تدهور الموارد الطبيعية (الاراضي والمياه) إلا باضافة المزيد من التكاليف لتحسين نوعية خصائص تلك الموارد كماً ونوعاً ، في حين أنه يمكن خفض تكاليف الانتاج الزراعي من خلال ترشيد استخدام المدخلات الكيماوية والالية وتحسين القدرات الفنية للعنصر البشري . كما أنه يمكن زيادة الانتاج من خلال الاستخدام المرشد لتلك المدخلات .

مما سبق يتضح جلياً أنه لا يمكن تحقيق زيادة الانتاج وخفض تكلفته الا من خلال ادراج البعد البيئي في التخطيط للتنمية الزراعية المستهدفة تحقيق الامن الغذائي وزيادة الصادرات .

ومما سبق يمكن تلخيص حلقة اختلال التوازن البيئي كما هو موضح في الشكل رقم(3).

شكل رقم (3)

العناصر الرئيسية لحلقة اختلال التوازن البيئي



ملحق (أ)
المشاكل البيئية لبعض الدول
العربية في مجال نقل التقانات
الزراعية

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or header.

Handwritten text in the upper middle section of the page.

Handwritten text in the middle section of the page, possibly a list or a series of notes.

Handwritten text in the lower middle section of the page.

Handwritten text at the bottom of the page, possibly a conclusion or footer.

ملحق (1)

المشاكل البيئية لبعض الدول العربية في مجال نقل التقانات الزراعية (1)

لعل أهم المشاكل البيئية التي تواجه الدول العربية في مجال نقل التقانة الزراعية وتوطينها، حسبما امكن استخلاصها من التقارير القطرية، ما يلي :

* سوريا :

- تشتمل المشكلات المتعلقة بالبيئة مجموعة من المعوقات التي تواجه التقدم التقني في البلاد وتتعارض مع الأصول العلمية والتكنولوجية الصحيحة، وأهم هذه المشكلات، هي:

1- تلوث التربة والمياه بالمواد الكيماوية التي تحملها مرافق مياه الصرف الزراعي.

2- عدم توفر الخدمات البيئية لما بعد الحصاد، بالنسبة للمحاصيل الحقلية والبستانية بما في ذلك مراقبة المبيدات وتحليل أثارها المتبقية في التربة وفي المحاصيل، مع عدم وجود معايير كاملة لضبط الجودة ومكونات هذه المواد.

3- صعوبة مقاومة بعض الآفات والأمراض بواسطة مكافحة الكيماوية بسبب التداخل الموجود بين النباتات الخضرية والفاكهة، والتي ترتب عنه انتشار الآفات الزراعية على مدار السنة.

4- تأثير استخدام المبيدات على خلايا النحل المتواجدة في المراعي والحقول لاسيما تلك التي تستخدم في الرش أو التعفير للمحاصيل الخضرية والفاكهة في وقت التزهير.

(1) المنظمة العربية للتنمية الزراعية ، التقرير السنوي للتنمية الزراعية لعام 1996.

5- عدم وجود تقنيات تتصف بالكفاءة والفاعلية لاستصلاح المناطق التي تعرضت للتدهور وجردت من اشجارها . وذلك عن طريق زراعة اصناف حراجية مقاومة للجفاف وخاصة في المناطق القاحلة والمناطق المتأثرة بالملوحة او التصحر.

6- الافراط في استخدام الاسمدة والمبيدات الحشرية لا سيما في مناطق الزراعة المروية، مع وجود قصور في تقديم التوعية الكاملة للزراع لتعريفهم بمخاطر استخدام المبيدات والمخصبات وتأثيرها على صحة الإنسان وتلوث البيئة (تربة - مياه - محاصيل) مما نجم عنه ارتفاع الجرعات المستخدمة من المبيدات كاسلوب وحيد من اساليب مكافحة.

- بالاضافة الى ضعف وسائل التحليل الكيميائي والعضوي اللازم اجراءه على التربة وعلى النباتات بصفة دورية لتقدير المعدلات المناسبة من الاحتياجات السمادية للاراضي بالدقة الكافية.

* السودان :

- لقد ترتب على نقص الاجهزة الارشادية القادرة على توعية المزارعين حول كيفية وأهمية استخدام المبيدات والاسمدة، وجود حالة من التخوف في بعض المناطق لاستخدام هذه المدخلات مع اهميتها الكبرى في زيادة انتاجية المحاصيل ولا زال كثير من الزراع يجهلون كيفية استعمالها طبقاً للاصول والقواعد الفنية المتبعة

* العراق :

- تشير الدراسات التي اجريت في العراق ان كثرة استعمال المبيدات والاسمدة الكيماوية لزيادة الانتاج ترتب عنه تلوث البيئة نتيجة لتسرب قسم من الكيماويات المستخدمة الى مكونات المحيط الحيوي، مثل الهواء والماء والتربة. ولكن لا توجد مؤشرات وبيانات كاملة عن حجم الاضرار التي تحدثها هذه المواد في البيئة، ولكن من المتوقع أن تكون هذه الاضرار قليلة بسبب ضالة الكميات المستخدمة من الاسمدة والمبيدات خلال سنوات الحصار.

* فلسطين :

- لقد كان لغياب التشريعات واللوائح التي تنظم استيراد وتداول الكيماويات بأنواعها المختلفة سواء بالنسبة للمبيدات أو الاسمدة الكيماوية الأثر السلبي على البيئة وتعرضها للتلوث. ويرجع ذلك أساساً الى عدم وجود رقابة على الاستيراد والتخزين والتداول لهذه المواد. وقد لوحظ تسلل مجموعة من المبيدات والأسمدة التي استبعدت من بعض الدول الاجنبية منذ سنوات. ويشير التقرير الى ان وزارة الزراعة الفلسطينية باشرت مهامها ومسؤولياتها الخاصة باستخدام وتداول المواد الكيماوية بعد ما بدأت في وضع التشريعات والنظم التي تحدد هذه العمليات.

* اليمن :

- تتعرض مساحات كبيرة الى عوامل الانجراف والتعرية والاستخدام العشوائي للاسمدة، مما يزيد على الامد الطويل من ضعف التربة وهبوط مستوى خصوبتها. كما تعرضت مساحات كبيرة الى عمليات الاستنزاف الجائر من الرعي وسوء الاستخدام، مما نجم عنه تعريتها من الأشجار وتعرضها للتصحّر وزحف الرمال.

- كما توجد ظاهرة واضحة من الاستخدام العشوائي للمبيدات دون الرجوع الى الجهات المختصة من أجل التوجيه وإدراك النصح منها، وقد نجم عن ذلك حدوث حالات من التسمم للإنسان والحيوان وكذلك القضاء على الحشرات النافعة.

- وعلى الرغم من الجهود التي تبذل لحماية البيئة الا انها لا زالت متواضعة بالمقارنة بحجم المشكلات المترتبة على الاستخدام العشوائي لكل هذه المواد الكيماوية، ويرجع ذلك أساساً الى عدم وفرة المختبرات الكافية لاجراء التحاليل وضعف الرقابة والتوجيه السليم لهذا الاستخدام.

- ومما يجدر الإشارة اليه، انه يوجد تدنى في مستوى الوعي الوقائي لدى العاملين في اعمال المكافحة وكذلك لدى الأشخاص الذين يشتغلون في تداول هذه المواد، مما يترتب عنه اضرار كبيرة بالنسبة لهم وبالنسبة للبيئة المحيطة باستخدامها.

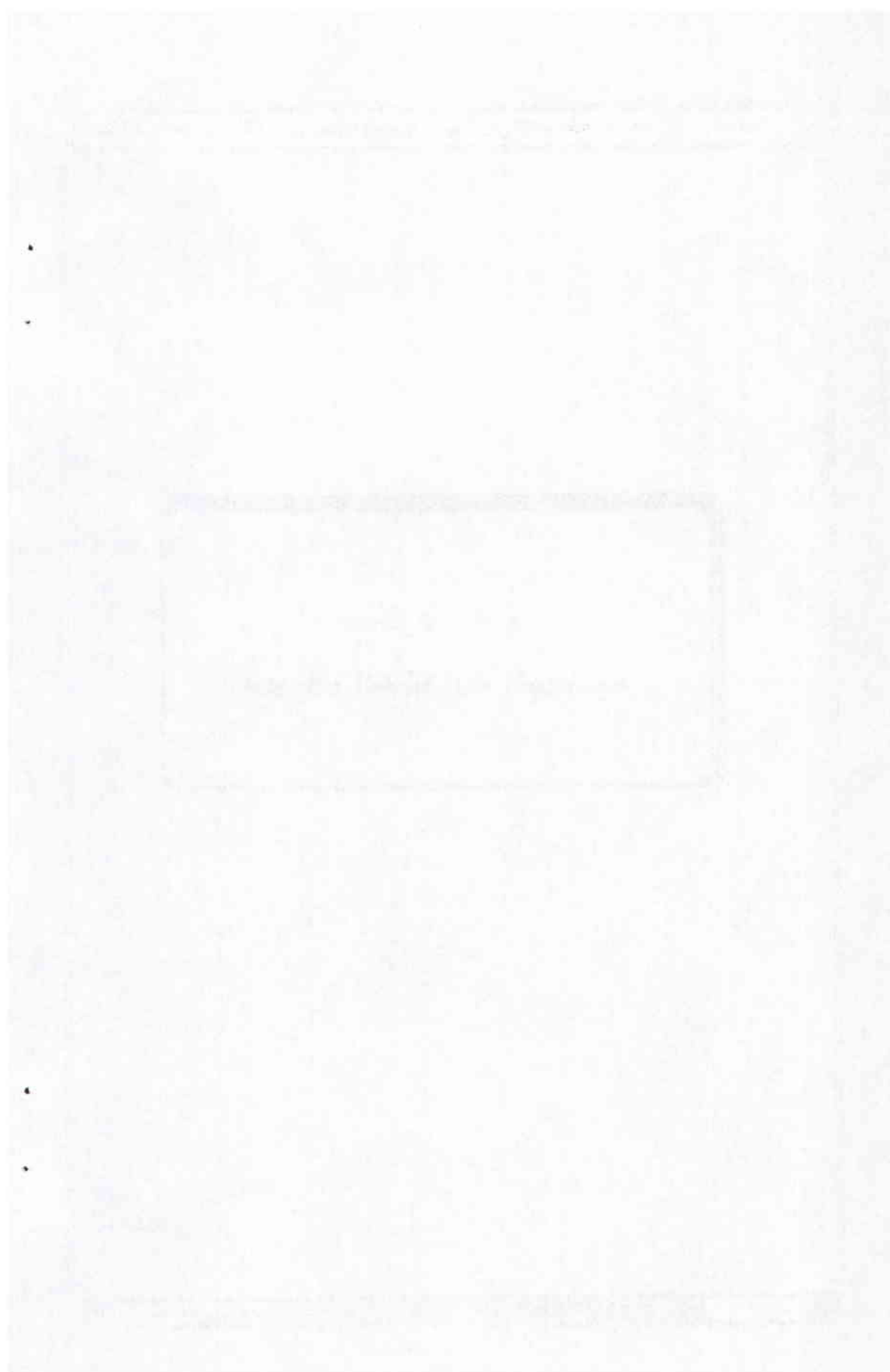
1870

...

...

...

مذكرة (A)
تعريف الإستدامة البيئية



مذكرة (A)

تعريف الإستدامة البيئية

إعداد: المفوضية الهولندية للبيئة

ترجمة: المنظمة العربية للتنمية الزراعية

يرتبط التعريف الأساسي للإستدامة البيئية بصيانة ثروة الموارد الطبيعية ، كما تتأثر الإستدامة البيئية بمجموعة من المحددات التي تتصل بالأنشطة الأربعة ضمن النظم الإقتصادية البشرية ، وتتضمن تلك الأنشطة :

- إستخدام الموارد المتجددة.

- إستخدام الموارد غير المتجددة.

- التلوث.

- إمتصاص النفايات .

ويمكن توضيح ذلك التعريف من خلال الإشارة إلى :-

1- قاعدة المخرجات :

التي ترتبط بالحد المناسب من مستويات النفايات قياساً بالإمكانات الإستيعابية للبيئة المحلية دون أن يؤثر ذلك على الإمكانات المستقبلية أو الخدمات الهامة.

2- قاعدة المدخلات :

(أ) الموارد المتجددة : ما يتم الإستفادة منه يجب أن يظل في حدود الإمكانات المتجددة للنظم الطبيعية.

(ب) الموارد غير المتجددة : وبالنسبة لهذه الموارد فإن معدلات الإستنزاف يجب أن تقاس بمستويات أقل من معدلات الإستحداث أو الإستثمار للإستفادة من موارد متجددة بديلة وذلك وفقاً لقاعدة " سيرفيان " . وهي قاعدة تطبق في حالة الموارد غير المتجددة من الوقود والمعادن ، إضافة إلى حالة الموارد المتجددة عند إستنزافها . وتركز القاعدة على الإستفادة من جزء من العوائد الدخلية للإستثمار في إنتاج بدائل متجددة أخرى (في حالة الموارد غير المتجددة) وتحسين ما هو قائم (في حالة الموارد المتجددة)

البيئة والإستدامة :

مقارنة فيما بين الإستدامة الإجتماعية والإقتصادية والبيئية

الإستدامة البيئية	الإستدامة الاقتصادية	الإستدامة الإجتماعية
وهي مسؤولية المجتمعات البشرية لأسباب إجتماعية ، كما أن الإستدامة البيئية تسمى إلى تحسين الرفاهية الإنسانية من خلال حذو مصادر الموارد التي يحتاج إليها الجهد البشري والتأكد أن معدلات النفقات لا يتعدى إلى مستويات الأضرار بالناس . فتركز الإستدامة البيئية أن على البشر التعايش في حده البيئة الطبيعية الجيدة.	وتعريف تريف الإستدامة الاقتصادية بعبء إستقرار رأس المال اقتصادي ، وكما هو معلوم فإن الإقتصاد يضمن الأشياء بالمعاملات النقدية . وهناك صعوبة في تقييم الموارد الطبيعية غير الملموسة إضافة إلى الموارد المشتركة أو تلك التي هي متاحة للجميع كالهواء .	يمكن تحقيقها من خلال المشاركة المجتمعية والمثل والقيم والفضائل والقوانين والنظم التي تربط أفراد المجتمع ، وهو أمر يعقل رأس المال الإجتماعي. وإستمرارية ذلك رأس المال فإن الأمر يقتضي تقاطع المجتمع من خلال القيم المشتركة والمثلقات المتشابهة. كما أنه من المعلوم أن رأس المال الإجتماعي أو البشري يتأثر بالتوقعات الإستثمارية في مجالات التعليم و الصحة والتفنية وفي من المكونات الرئيسية في مسارات التنمية الاقتصادية.

تطور التقييم البيئي بالبنك الدولي من مرحلة الموافقة إلى مرحلة النتائج (ملخص)

تقترح هذه الورقة أن نوعية مذكرة التقييم البيئي للمشروع - تقرير التقييم البيئي - ضرورية ولكنه غير كافي لتقييم بيئي ناجح . وهناك ثلاثة محددات رئيسية للتقييم البيئي الناجح في الدول النامية في وقتنا هذا : المحدد الأول يتصل بإنعدام الرغبة السياسية لتنفيذ التحولات البيئية . المحدد الثاني يتمثل في ضعف الطاقة المؤسسية (أو غيابها) وهي اللازمة لإدارة شؤون البيئة . والمحدد الثالث يتعلق بعدم توفر الموارد المالية الكافية اللازمة لتنفيذ أولويات إدارة شؤون البيئة . وتشمل مذكرة التقييم البيئي للمشروع المحتويات التالية :

- إكتساب التأيد الضروري للتقييم البيئي .
- التنبؤ بالآثار الضارة .
- توقيت التقييم البيئي .
- ميزانية التقييم البيئي .
- تعيين الخبرات في المجالات المناسبة للتقييم البيئي .
- الإتفاق على الإجراءات الخاصة بمعالجة الآثار البيئية .
- تأمين توفير الميزانية اللازمة للتنفيذ
- اللامركزية
- الخصخصة
- الطاقة التنفيذية .
- أثر المشاركة على التصميم والتنفيذ .
- التقييم الإجتماعي .
- المراقبة ، التقييم والمراجعة .
- تحليل البدائل .
- التقييم البيئي القطاعي .

(1) تعريف التقييم البيئي :

(أ) التقييم البيئي هو جزء أساسي في منظومة التنمية الاقتصادية ، وهو أداة لتحسين إمكانية إستدامة التنمية الاقتصادية ، كما أنه أداة لتحسين إدارة البيئة وإتخاذ القرار .

(ب) التقييم البيئي يعتبر منهاج للوصول إلى نتائج أهمها مجموعة الترتيبات التي يجب الأخذ بها لمواجهة الآثار السلبية، بدءاً بالإجراءات الوقائية ، بإدخال التعديلات المناسبة في مرحلة إعداد المشروع ، وثانياً تنفيذ الإجراءات التخفيفية والمتابعة في مرحلة التشغيل.

(ج) في الأساس التقييم البيئي يتم إعداده للحفاظ أو تحسين الخدمات البيئية . وبدرجة أقل فإن التقييم البيئي يساعد على التخفيف أو التعويض للآثار البيئية الضارة والخاصة بالمشروعات المقترحة . ويساعد التقييم البيئي على تقليل التكاليف بأن يحول دون حدوث الأضرار خاصة التي تؤثر سلباً على الفقراء ، كما أن منهجية التقييم البيئي تقلل إمكانية التأخير في التنفيذ .

(2) أهمية التقييم البيئي :

تتفق جميع المؤسسات الدولية والأقليمية على أهمية إعداد التقييم البيئي في المرحلة الأولى لإعداد المشروع ، وفي كثير من الأحيان هناك دعم دولي لإتباع تلك المنهجية . ويتسق مع أهمية التقييم البيئي ضرورة الدعم السياسي وشمولية التشريعات القطرية والسياسات لكل تلك المجالات مع وجود مؤسسات لتبني تلك التشريعات والقوانين والسياسات .

(3) التنبؤ بالآثار الضارة:

يعتبر توقع الآثار الضارة المترتبة عن إنشاء المشروع جزء أساسي من التقييم البيئي ، ويلي ذلك محاولة التقليل أو منع تلك الآثار الضارة ، وأهمية التنسيق بين القطاعات المعنية (مثال لذلك بين قطاع الزراعة الذي يعني بإحداث مشروعات للري وقطاع الصحة لمكافحة الملاريا).

ونسبة للمتغيرات والمستجدات حول دور الحكومات وتزايد مساهمات القطاع

الخاص، فإنه من الأوجب مواكبة التقييم البيئي لكل تلك التطورات . وبالفعل تطور التحليل من التنبؤ بالآثار الضارة إلى وضع الخطط للتخفيف من تلك الآثار ، كما أنه من الأهمية إعداد قائمة الآثار حسب أهميتها .

(4) توقيت إعداد التقييم البيئي :

من الأوفق البدء في إعداد التقييم البيئي في مرحلة تصميم المشروع - ويمكن لفريق إعداد التقييم العمل مع مجموعة إعداد المشروع لفترة عام أو عامين ، مما يساعد على إضفاء تعديلات في تصميم المشروع لتحسين الواقع البيئي وبأقل تكلفة ممكنة. كما يجب التأكيد أن التقييم البيئي من المفترض البدء في إعداده في مرحلة إعداد المشروع .

كما أن التركيز على التقييم البيئي يعتمد على تنفيذ خطة الإدارة البيئية التي

تشمل :

(أ) الخطوات التخفيفية للآثار .

(ب) برنامج المتابعة .

(ج) بناء القدرات .

(5) موازنة التقييم البيئي :

يعتبر التقييم البيئي جزء مكمل لإعداد المشروع ، ويتم تنفيذه من خلال الموازنة المخصصة لإعداد المشروع ، مع مراعاة عدم اللجوء إلى الإستفادة من مخصصات مالية خارج موازنة المشروع لإعداد تلك الوثيقة.

(6) الخبرات المطلوبة :

من أجل إنجاز تحليلات سليمة ، فإنه من المطلوب الإستفادة من التخصصات المطلوبة ذات الخبرة الوافية وفي الوقت المناسب ولفترة معقولة وبإمكانيات مناسبة. ويوضح الجدول المرفق تدرج الإستفادة من تلك الخبرات عبر حقبة زمنية منذ مطلع القرن وحتى الوقت الراهن.

وبالنسبة لتحديد نطاق الإستعراض البيئي (Scoping) فإنه يمكن إنجازه بقدر من السرعة وبالإستعاضة باثنين من الخبرات ذات التجربة في مجالات التقييم البيئي .

كما أنه من خلال تحديد نطاق الإستعراض البيئي سيتم تحديد الخبرات المطلوبة والفترة الزمنية التي سيستغرقها الأمر .

(7) الإتفاق على الإجراءات الخاصة بخطة إدارة البيئة (EMA):

تعتبر إدارة الخطة البيئية أهم مكونات التقييم البيئي خاصة وأنها توفر ثلاثة قضايا ذات أفضلية عالية وهي (أ) التخفيف من الآثار (ب) المتابعة و (ج) تعزيز القدرات المؤسسية.

كما أنه من المعلوم أن كل الإجراءات المتصلة بتخفيف الآثار لها تكاليف وفوائد . كما أن إدارة الخطة البيئية من الأهمية تنفيذها وفقاً لبرنامج زمني معين ومخصصات مالية وإجراءات محددة. ومن الأهمية التفرقة بين تقدير الآثار وإتخاذ الإجراءات التخفيفية التي يجب أن تتسم بالمرونة ، كما يحتوي برنامج إدارة الخطة البيئية على مجموعة من إجراءات المتابعة.

التطور التاريخي لإختيار خبرات التقييم البيئي
(حالة منشآت مائية وخزانات)

الفترة التاريخية بالتقريب	فريق التصميم
قبل الحرب العالمية الثانية	1- مهندسون
بعد الحرب العالمية الثانية	2- مهندسون + إقتصاديون
نهاية عقد السبعينات	3- مهندسون + إقتصاديون + إضافة ملاحظات حول الآثار البيئية بعد إكمال تصميم المشروع
نهاية الثمانينات	4- مهندسون + إقتصاديون + علماء بيئة + إتماعيون
بداية عقد التسعينات	5- مهندسون + إقتصاديون + علماء بيئة + إتماعيون + المجموعات البشرية المتأثرة
منتصف التسعينات	6- مهندسون + إقتصاديون + علماء بيئة + إتماعيون + مجموعات متأثرة + منظمات غير حكومية
بداية عام 2000	7- مهندسون + إقتصاديون + علماء بيئة + إتماعيون + مجموعات متأثرة + منظمات غير حكومية + قبول شعبي

(8) الحصول على ميزانية التنفيذ :

من الأهمية إحداث الإجراءات التخفيفية في وقتها المحدد كما ينبغي أن تكون المنصرفات جزء من التكاليف الكلية للمشروع .

وعلى حسب قواعد العمل فإن خطة إدارة البيئة تعتبر جزءاً هاماً من التقييم البيئي ، وهي تشتمل على الموازنة ، جدولة التنفيذ ، والجهات التي تقوم بالتنفيذ . وفي النهاية فإن تنفيذ خطة الإدارة البيئية يقتضي توفر الموازنة وتوفر الطاقات البشرية التي تشرف على التنفيذ .

وفي إطار المناخ العام لسياسات التحرير الإقتصادي والخصخصة ، يصبح من الضروري تحسين إمكانيات الدولة والقطاع الخاص في تناول التقييم البيئي .

كما أوضحت التجربة العملية عن أهمية تعزيز القدرات الذاتية من خلال التدريب وتقوية الجانب المؤسسي وإحداث شكل تنظيمي لشبكة تلك المؤسسات . ولمتابعة بناء القدرات الذاتية ، فإنه من الأهمية إجراء التحليل المؤسسي أو تحليل الاحتياجات خاصة أن إعداد وثيقة التقييم البيئي وتنفيذ خطة إدارة البيئة يقوم بهما جهتان مختلفتان . كما تعتبر حلقة الجهة المنفذة هي أضعف الحلقات في منظومة التقييم البيئي .

كما أن الجهات المنفذة عليها التنسيق بين ثلاثة جهات وهي:

1- وحدة البيئة ضمن الوزارة المعنية بالتنفيذ .

2- الوزارة أو الوكالة المركزية الخاصة بالبيئة .

3- الجهة التي تقوم بالتمويل .

ويستدعي الأمر توزيع المسؤوليات وتحديد الاختصاصات بين الجهات الثلاثة .

وفي هذا السياق لابد من التركيز على أهمية المشاركة عند تنفيذ تلك المخططات البيئية خاصة مع الجهات المستفيدة والمنظمات غير الحكومية NGOS ، خاصة أن المشاركة تعتبر أداة فعالة لإجراء تحليلات واقعية ، وتحديد إجراءات تخفيفية ذات تأثير واضح ، إضافة إلى إنجاز الأنشطة بصورة جيدة مما يساعد على تقليل التكاليف .

كما أن المشاركة تعتبر ذات أهمية لتعزيز التحليل وتقييم الآثار البيئية من الناحية الإجتماعية والأخرى الطبيعية ، مما يساعد على إحداث تقرير منفصل لتقييم الآثار الإجتماعية .

النظم القديمة للتقييم البيئي (التركيز علي إعداد التقييم البيئي)

مراحل دورة المشروع

التعريف Identification

Screening

التصنيف

Scoping

تحديد نطاق
الإستعراض البيئي

الإعداد

تقرير التقييم البيئي

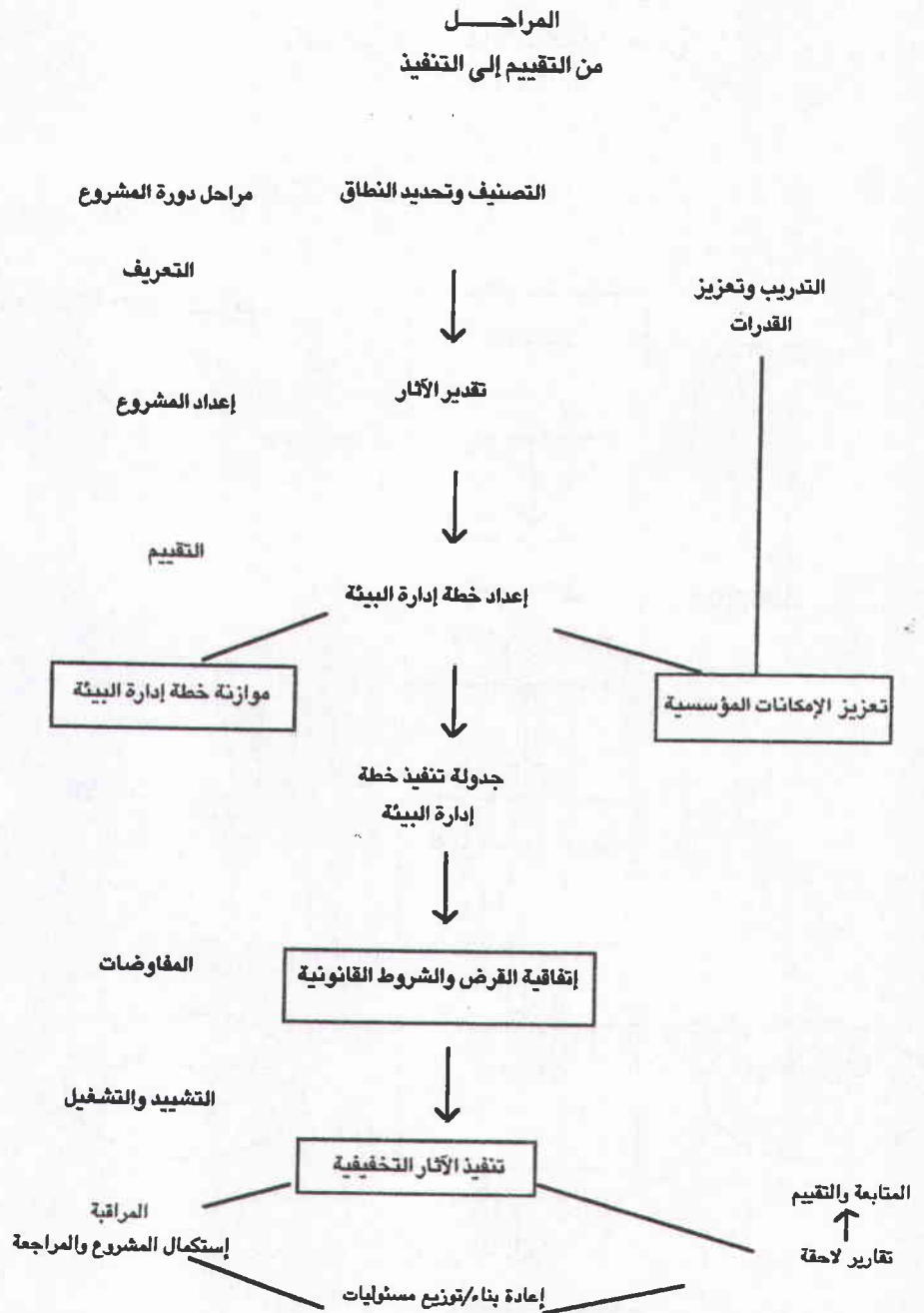
قلة الميزانية

توصيات

ضعف المؤسسات

قدر من التنفيذ

التشييد والتشغيل



مكونات تقرير التقييم البيئي
نماذج لبعض مؤسسات التمويل الدولية والإقليمية

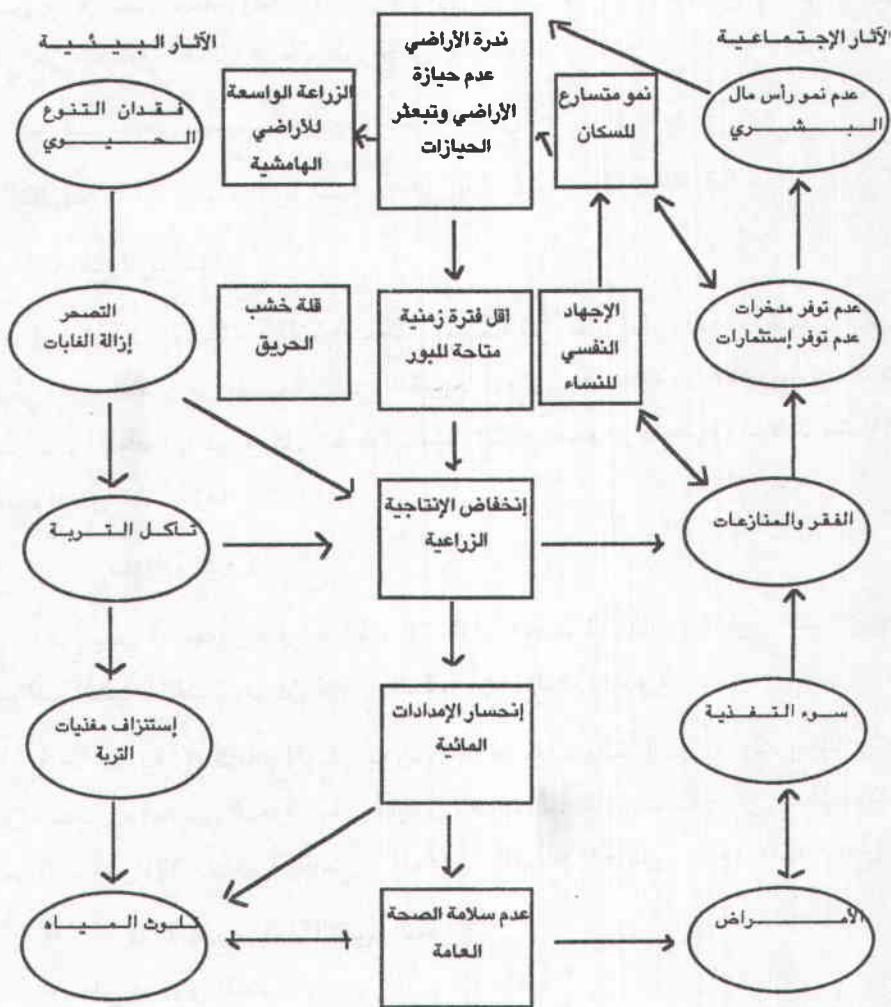
المكون :	البنك الدولي	البنك الإسلامي للتنمية	بنك التنمية الآسيوي	بنك التنمية الأفريقي
ملخص تنفيذي	نعم	نعم	نعم	نعم
الإطار السياسي ، القانوني والمؤسسي	نعم	يعتمد	يعتمد	نعم
وصف المشروع	نعم	نعم	نعم	نعم
المعلومات الأساسية	نعم	نعم	نعم	نعم
تحليل التأثير البيئي	نعم	نعم	نعم	نعم
تحليل التكاليف للمنافع	لا	نعم	نعم	لا
تحليل البدائل	نعم	نعم	نعم	نعم
خطة التخفيف	نعم	نعم	نعم	لا
بناء المؤسسات	نعم	نعم	نعم	لا
خطة المتابعة البيئية	نعم	نعم	نعم	نعم
المشاورة	نعم	نعم	نعم	نعم

التقييم البيئي الاجتماعي

البيئي	الاجتماعي
الأثر الطبيعي الحيوي التلوث الإنقراض الصحة البشرية/ الأمراض غازات البيوت الزجاجية إزالة الغابات فقدان بنية الإستيطان صيانة الصحة العامة	الأثر البشري إعادة الإستقرار آثار الجنسين الأقليات العرقية سريعة التأثير العنف/ تشغيل الأطفال تماسك المجتمع الملكية الثقافية زيادة العمالة والدخول

وفي العادة فإن المشاركة تبدأ من مرحلة تحديد نطاق الإستعراض البيئي (Scoping) مما يضمن مساهمة المجتمع المدني بإستخدام وسائل الإعلام المختلفة.

أمثلة التشابكات بين الفقر والبيئة



(9) تحليل البدائل:

ما زالت معظم دراسات التقييم البيئي تتم على مستوى المشروع . وبما أن التقييم البيئي يبدأ في مرحلة إتخاذ القرار لإنشاء المشروع ، فإن التقييم البيئي على مستوى المشروع لا يساعد على إتخاذ القرار بشأن إختيار موقع المشروع ، إلا أن التقييم البيئي على مستوى المشروع يمكن أن يحقق جانبيين :

أحدهما يتصل بتحسين تصميم المشروع الذي تم الإتفاق عليه .

ثانيهما : أن التقييم البيئي يساعد على التخفيف من الآثار المتبقية.

النتائج الرئيسية :

1- تنفيذ الإجراءات التخفيفية الموضحة في خطة إدارة البيئة ضمن التقييم البيئي وهي تعتبر من أهم مكونات التقييم البيئي . كما أنه من الأهمية إعداد تلك الإجراءات التخفيفية في شكل افضليات يتم الإتفاق عليها وجدولتها وتحديد أنشطتها والفترة المقررة لإنجازها .

2- ميزانية التنفيذ:

وهي يجب أن تتوفر لكل إجراءات التخفيف خاصة تلك ذات الأهمية ، كما أن جملة الميزانية الكلية للتنفيذ يجب أن تضمن التكلفة الإجمالية للمشروع .

3- تقوية الإمكانيات التنفيذية وهو نشاط يأخذ وقتاً أطول ، وقد يحتاج الأمر إجراء تحليل مؤسسي للتعرف على أي من المؤسسات التي تحتاج إلى تدعيم وتعزيز (على المستوى الإتحادي ، الإقليمي ، المحلي ، القطاع الخاص ، الجامعات ...الخ).

4- هناك عدة مراحل للتقييم البيئي :

- على مستوى المشروع .
- علي مستوى الأقليم ولعدة مشروعات .
- على مستوى القطاع .
- على المستوى الإستراتيجي.

مذكرة (B)
التصنيف للتقييم البيئي
(Screening)

1. The first part of the paper is devoted to the study of the properties of the function $f(x)$ defined by the equation

$$f(x) = \int_0^x \frac{1}{1+t^2} dt, \quad (1)$$

where x is a real number. It is shown that the function $f(x)$ is increasing and concave down on the interval $(-\infty, \infty)$. Moreover, it is proved that the function $f(x)$ has a horizontal asymptote at $y = \frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow \infty$ and $y = -\frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow -\infty$.

2. In the second part of the paper, we consider the function $g(x)$ defined by the equation

$$g(x) = \int_0^x \frac{t}{1+t^2} dt, \quad (2)$$

where x is a real number. It is shown that the function $g(x)$ is an odd function and that it has a horizontal asymptote at $y = \frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow \infty$ and $y = -\frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow -\infty$.

3. In the third part of the paper, we consider the function $h(x)$ defined by the equation

$$h(x) = \int_0^x \frac{1}{1+t^4} dt, \quad (3)$$

where x is a real number. It is shown that the function $h(x)$ is an even function and that it has a horizontal asymptote at $y = \frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow \infty$ and $y = -\frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow -\infty$.

4. In the fourth part of the paper, we consider the function $k(x)$ defined by the equation

$$k(x) = \int_0^x \frac{t^2}{1+t^4} dt, \quad (4)$$

where x is a real number. It is shown that the function $k(x)$ is an even function and that it has a horizontal asymptote at $y = \frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow \infty$ and $y = -\frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow -\infty$.

5. In the fifth part of the paper, we consider the function $l(x)$ defined by the equation

$$l(x) = \int_0^x \frac{1}{1+t^6} dt, \quad (5)$$

where x is a real number. It is shown that the function $l(x)$ is an even function and that it has a horizontal asymptote at $y = \frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow \infty$ and $y = -\frac{\pi}{2}$ as $x \rightarrow -\infty$.

مذكرة (B)

التصنيف للتقييم البيئي
(Screening)

إعداد: المفوضية الهولندية للبيئة

ترجمة: المنظمة العربية للتنمية الزراعية

وهي مرحلة للتعرف على مدى حاجة المقترح (مشروع/برنامج) للتقييم البيئي ، وعلى أي مستوى . وتتمثل نتائج التصنيف في إعداد دراسة متكاملة للتقييم البيئي ، أو إعداد التحليل البيئي أو عدم إحداث أي نشاط.

نظم التصنيف :

(1) **التصنيف الذي يعتمد على قائمة محددة سابقاً** ، وهي قائمة تشمل جميع الأنشطة التي يفترض في ظل القوانين السائدة أن تخضع لتقييم بيئي ، كما أن الأنشطة التي لا تشملها القائمة لا تحتاج إلى تقييم بيئي . والنظام الذي يعتمد على هذه القائمة يطبق في مجموعة من الدول من بينها هولندا ، كندا ، فيتنام وشيلي . وهذا لا يعني بأن الأنشطة التي لا تشملها القائمة لا تحتاج إلى معلومات بيئية ، ففي هولندا على سبيل المثال ، فإن المعلومات البيئية لابد من تقديمها عن المشروعات التي لا تتضمنها تلك القائمة ، وذلك حتى يمكن إستخراج تراخيص لها . إلا أن تلك المعلومات ليست بالضرورة أن تتسم بذات التفاصيل الموضحة في نظم التقييم البيئي .

وعلى حسب النظم المعمول بها في هولندا ، فإن قائمة المشروعات تفاصيلها كما كما يلي :

قائمة (A) : تشمل قائمة مشروعات لا تحتاج إلى تقييم بيئي ، وتشمل :

- مشروعات البنيات الإجتماعية والخدمات في مجالات التعليم ، الصحة والسكان .
- مشروعات البنيات الإقتصادية والخدمات في مجالات قطاع الإنتاج (وبالحدود التجارية) ، المعونات المالية ، المعونات الغذائية ، العمليات الإضطرابية ، منظمات قطاع الخاص لتقديم العون والمعونات الفنية.

قائمة (B) : مشروعات تحتاج إلى المزيد من التحليل البيئي :

* مشروعات البنيات الإجتماعية والخدمات وتشمل :

- إمدادات المياه للريف والحضر والصرف الصحي.
- التخلص من النفايات .
- التنمية الحضرية.

* مشروعات البنية الاقتصادية والخدمات وتشمل مجالات :

- النقل
- الموانئ
- الطاقة.

* مشروعات القطاعات الإنتاجية وتشمل :

- الزراعة
- الري
- الغابات
- الإنتاج الحيواني
- الأسماك
- استخراج المعادن والتصنيع
- الصناعات
- السياحة
- إعادة الاستقرار

قائمة (C) مشروعات تحتاج إلى تقييم بيئي متكامل :

- مشروعات البنية الاجتماعية والخدمات ذات السعة الكبيرة وتشمل مجالات :
- إمدادات المياه للمناطق الريفية والحضرية ومشروعات الصرف الصحي.
- التخلص من النفايات .
- التنمية الحضرية (خاصة بناء المستشفيات والمدارس) .
- مشروعات البنية الاقتصادية والخدمات ذات السعة الكبيرة وتشمل مجالات :
- النقل
- الموانئ
- الطاقة

* مشروعات القطاعات الإنتاجية ذات السعة الكبيرة وتشمل :

- الزراعة
- الري
- الغابات
- الإنتاج الحيواني.

(2) التصنيف الذي يعتمد على تحكيم الخبرة :

وهو أمر يتم في العديد من الدول ، وفي بعض الأحيان تكون هناك قائمة للإستعانة بها عند تكوين ذلك الرأي ، كما في حالة البنك الدولي على حسب الجدول التالي

جدول قائمة مشروعات البنك الدولي

المجموعة (C) لا تحتاج إلى تقييم بيئي	المجموعة (B) تحتاج إلى المزيد من الدراسات	المجموعة (A) تقييم بيئي متكامل :
- التعليم - تنظيم الأسرة - الصحة - التغذية - تنمية القدرات المؤسسية - المساعدات الفنية - معظم مشروعات الموارد البشرية	- الصناعات الزراعية (الصغيرة) - شبكات نقل الكهرباء - تربية المائيات والاحياء البحرية - الطاقة المتجددة - مشروعات الري والصرف الزراعي (الصغيرة الحجم) - كهربة الريف - السياحة - إمداد المياه والصرف الصحي في المناطق الريفية - مشروعات الإصلاح والتجديد والصيانة والتحسين (صغيرة الحجم) - مشروعات مستجمعات المياه (الإدارة أو الإصلاح والتجديد)	- السدود والخزانات - مشروعات الغابات الإنتاجية - المصانع (الكبيرة) والمناطق الصناعية - مشروعات الري والصرف الزراعي ، والتحكم في الفيضانات (المشروعات الكبيرة) - قطع الأشجار وتسوية الأراضي - إستغلال المعادن (بما في ذلك النفط والغاز الطبيعي) - تطوير الموانئ والمرافئ - إستصلاح الأراضي وإستغلال الجيد منها . - عمليات إعادة التوطين - تنمية أحواض الانهار - توليد الكهرباء بالطاقة الحرارية أو المائية - صناعة ونقل وإستخدام مبيدات الآفات أو المواد الخطرة و/أو السامة

وهناك سؤال رئيسي من المفترض الإجابة عليه عند بدء التصنيف ويتصل السؤال بمدى أهمية الآثار التي يمكن أن تبرز كنتيجة لتنفيذ النشاط المقترح. وتعتمد أهمية الآثار على ثلاثة مكونات

- نوع وحجم النشاط.
- الآثار المترتبة عن النشاط .
- مدى حساسية المنطقة.

أولاً: نوع وحجم النشاط :

كما تم الإشارة اليه سابقاً ، يمكن الاستفادة من قوائم المشروعات التي توضح (3) مجموعات من الأنشطة :

- أنشطة لا تحتاج إلى تقييم بيئي.
- أنشطة تحتاج إلى تقييم بيئي محدود أو تحليل بيئي.
- أنشطة تحتاج إلى تقييم بيئي متكامل.

وفي بعض الأقطار كجمهورية مصر العربية يتم تقسيم المشروعات إلى ثلاثة مجموعات :

- مشروعات القائمة البيضاء ذات الأثر البيئي الطفيف.
- مشروعات القائمة الرمادية ذات الأثر البيئي الملموس.
- مشروعات القائمة السوداء التي تحتاج إلى تقييم بيئي متكامل.

ثانياً: الآثار المترتبة عن النشاط:

هناك عدة تساؤلات:-

- (أ) ما هي السمات المميزة لتلك الآثار : هل يمكن إزالتها أم أنه يصعب إزالتها ؟ ،
- ما هي طبيعة الفترة الزمنية : قصيرة أم طويلة ؟ كما أن الأثر هل هو مؤقت أم دائم ؟

(ب) ما هو النطاق الجغرافي للآثار - خاصة وأن الآثار المرتبطة بالتربة تعتبر محدودة ، كما أن الآثار المرتبطة بالمياه فإن نطاقها يعتبر أكثر سعة ، كما أن الآثار المرتبطة بالهواء تفوق آثار المياه اعتماداً على توجهات الرياح.

(ج) هل النشاط يتسبب في آثار من الدرجة الثانية أو الثالثة ، وكمثال فإن الآثار الصحية الضارة قد تأتي كنتيجة لزيادة الطاقات الإروائية.

ثالثاً: مدى حساسية المنطقة :

علي حسب نهج البنك الدولي ، فإنه يمكن تقدير مدى حساسية المنطقة في ضوء ما

يلي :

- مدى حساسية النظم الإيكولوجية.
- المناطق التاريخية والأثرية وتلك المرتبطة بالثقافة والقضايا الاجتماعية.
- المناطق كثيفة السكان .
- مدى قرب الإمدادات المائية للسكان .
- المناطق ذات الموارد الغنية (بالأسمك ، والمعادن والنباتات الطبية).

مذكرة (C)
تحديد نطاق الاستعراض البيئي
Scoping

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

100 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637

TEL: 773-936-5000
FAX: 773-936-5001

WWW.CHICAGO.EDU
WWW.LIBRARY.CHICAGO.EDU

100 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637

TEL: 773-936-5000
FAX: 773-936-5001

WWW.CHICAGO.EDU
WWW.LIBRARY.CHICAGO.EDU

100 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637

TEL: 773-936-5000
FAX: 773-936-5001

WWW.CHICAGO.EDU
WWW.LIBRARY.CHICAGO.EDU

100 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637

مذكرة (C) تحديد نطاق الإستعراض البيئي (Scoping)

إعداد: المفوضية الهولندية للبيئة

ترجمة: المنظمة العربية للتنمية الزراعية

يهدف تحديد نطاق الإستعراض البيئي على الإتفاق على الموضوعات والبدائل التي ستبحث في تقرير التقييم البيئي .

وهناك ثلاثة مسارات لتحديد نطاق الإستعراض البيئي:

- (1) بالتركيز على فحوى وثيقة التقييم البيئي .
- (2) بالإعتماد على الإرشادات القطاعية.
- (3) بالإعتماد على الإرشادات الخاصة بالمشروعات أو ما يسمى بالمهام المرجعية (TOR).

ويمكن إبراز مجموعة الإرشادات التي يمكن إتباعها عند إجراء تحليل تحديد نطاق الإستعراض البيئي في الموضوعات التي يمكن أن تتضمنها وثيقة التقييم البيئي والتي تتضمن :

- (1) تحليل المشكلة وأهداف المشروع .
- (2) وضع المشروع ، الإطار المؤسسي ونظم القرار . وبالنسبة لوضع المشروع فإن الوثيقة تتضمن وصفاً للقوانين والأحكام والقواعد والسياسات على المستويات القطرية والأقليمية والمحلية المرتبطة بالنشاط المقترح . كما يوضح الإطار المؤسسي للجهات المعنية بتنفيذ المشروع . كما توضح نظم القرار مدى قبول المجموعات المختلفة للمشروع .
- (3) وصف المشروع والبدائل المقترحة .
- (4) الوضع الحالي للبيئة وتنميتها الذاتية ، وذلك لمعالجة :
 - البيئة الفيزيائية (مياه ، تربة ، مناخ ، هواء).
 - البيئة الطبيعية (الكائنات الحيوانية والغطاء النباتي)
 - البيئة الإجتماعية الثقافية : السكان/العمالة/إستخدام الأراضي.

(5) الآثار البيئية للنشاط المقترح والبدائل.

- ويشمل تشخيص الآثار :-
 - مدى إمكانية إزالة الآثار .
 - قصيرة/ طويلة المدى .
 - ذات طبيعة حيوية واجتماعية واقتصادية.
 - إيجابية/سلبية/غير مباشرة/تراكمية.
 - المدى/الموقع.
 - التوقيت (خلال فترة الإنشاء . فترة التشغيل ، بعد الإنتهاء من فترة التشغيل).
 - وفي غالبية الأحيان فإنه يتم تحليل الآثار البيئية المرتبطة بما يلي :
 - إستخدام الأراضي.
 - التربة والمياه الجوفية.
 - المياه السطحية.
 - نوعية الهواء.
 - الضوضاء والذبذبات.
 - الغطاء النباتي والحيوانات .
 - المناظر الطبيعية والأثر الحضاري.
 - تضاريس الأرض والآثار.
 - السلامة ونوعية بيئة السكن .
- وفي بعض الأحيان يمكن دراسة مجالات أخرى كإستخدامات الطاقة ، الإقتصاد الإقليمي ، الترويح، الزراعة ، التكاليف ..الخ.
- (6) مقارنة البدائل من خلال تحليل الآثار لكل بديل وباستخدام الجداول ، المصفوفة الوصفية ، الخرائط والأشكال البيانية.
- (7) نقص المعلومات : بما في ذلك توضيح الحالات التي يبرز فيها عدم التأكد . ويمكن أن يتمثل النقص في المعلومات الخاصة بواقع البيئة ، إضافة إلى إستقراء الآثار .

(8) التقييم اللاحق للمشروع .

(9) ملخص.

ملحق

((نموذج البنك الدولي))

المهام المرجعية (TOR)

للتقييم البيئي (إسم فئة المشروع)

- 1- مقدمة.
- 2- معلومات مرجعية.
- 3- الأهداف.
- 4- متطلبات التقييم البيئي (إرشادات ، قوانين ، لوائح ..الخ)
- 5- منطقة الدراسة.
- 6- نطاق العمل .
- 7- وصف المشروع المقترح.
- 8- وصف البيئة المحيطة بالمشروع : الطبيعية ، البيئية ، البيولوجية ، البيئة الاجتماعية الحضرية .
- 9- الإعتبارات القانونية والتنظيمية.
- 10- تحديد الآثار المترتبة عن المشروع المقترح.
- 11- تحليل البدائل للمشروع المقترح.
- 12- وضع خطة إدارية لتخفيف الآثار السلبية.
- 13- تحديد الإحتياجات المؤسسية لتنفيذ التوصيات المدرجة في التقييمات .

14- وضع خطة المتابعة.

15- المساعدة فيما بين الهيئات المعنية والمشاركة من جانب الجمهور/المنظمات غير الحكومية.

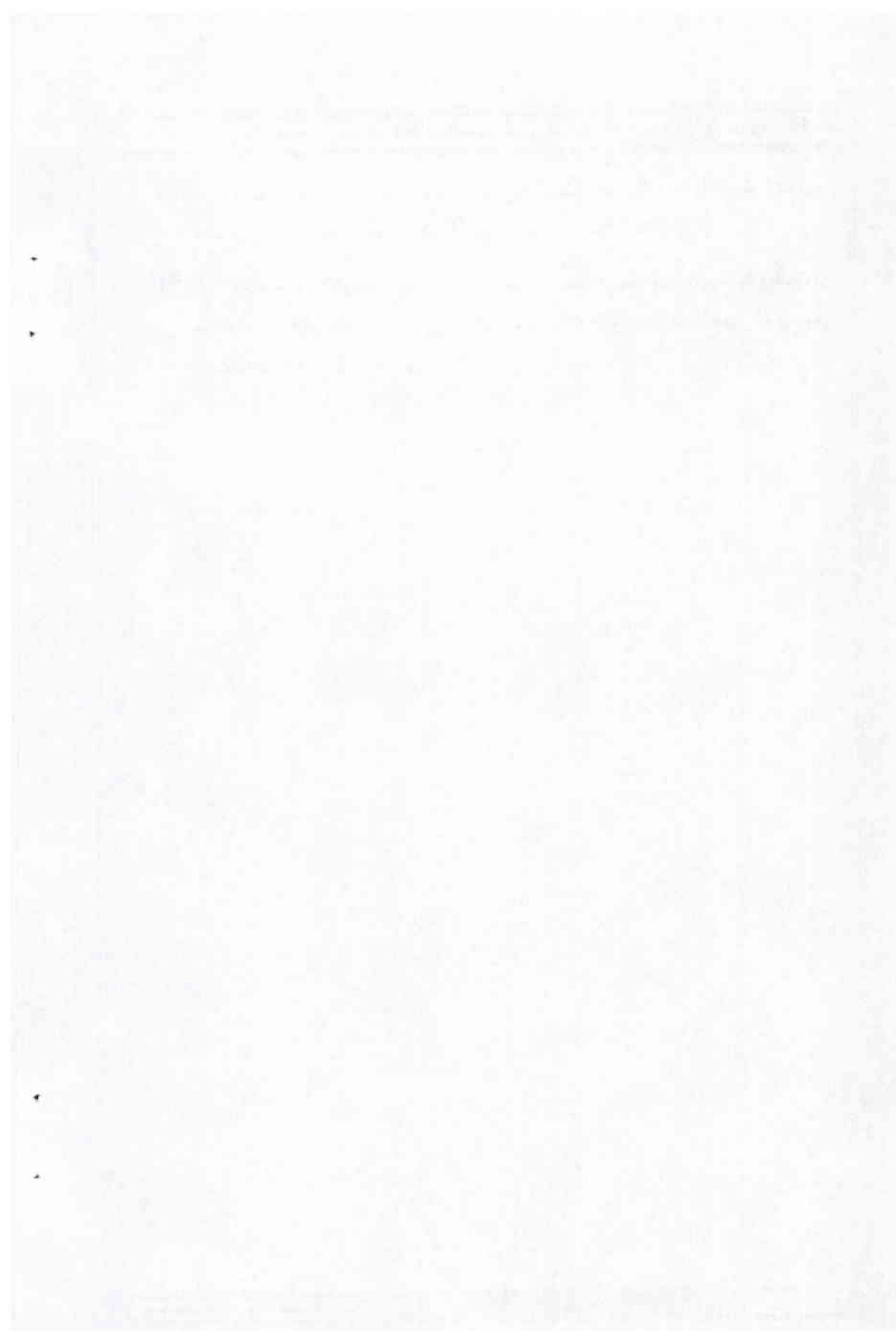
16- التقرير :

يجب تنظيم تقرير التقييم البيئي على النحو التالي :

- ملخص تنفيذي.
 - إطار السياسات والأطر القانونية والإدارية.
 - وصف المشروع المقترح.
 - وصف البيئة المحيطة بالمشروع .
 - الآثار البيئية الهامة المحتملة للمشروع .
 - تحليل بدائل المشروع .
 - خطة إدارة الإجراءات التخفيفية.
 - إدارة البيئة والتدريب البيئي.
 - خطة المتابعة البيئية.
 - المشاركة من جانب الهيئات المعنية والجمهور/المنظمات غير الحكومية.
 - فهرس المراجع.
 - الملاحق :
 - قائمة بأسماء الأشخاص الذين أعدوا التقرير .
 - سجلات الاتصالات فيما بين الهيئات المعنية والجمهور/المنظمات غير الحكومية.
 - البيانات والوثائق المرجعية غير المنشورة.
- (17) الفريق الإستشاري : يتطلب تشكيل فريق التقييم البيئي من عدة تخصصات.

(18) الجدول الزمني : يجب تحديد تواريخ إستعراض التقدم الذي تم إحرازه والتقارير المؤقتة والنهائية، فضلاً عن التطورات الهامة الأخرى .

(19) المعلومات الأخرى : يجب وضع القوائم بأسماء مصادر البيانات والتقارير والدراسات المرجعية للمشروع، والمطبوعات المعنية والبند الأخرى التي يجب أن يلتفت إليها الإستشاري.



مذكرة (D)
ملخص مشروع الأراضي الجديدة
بالدلتا الشرقية

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

PHYSICS 354

LECTURE 1

1999

LECTURE 1: INTRODUCTION

مذكرة (D)

ملخص مشروع

الأراضي الجديدة بالدلتا الشرقية

إعداد: المفوضية الهولندية للبيئة

ترجمة: المنظمة العربية للتنمية الزراعية

يقع المشروع في مساحة قدرها 200 ألف فدان تم إستصلاحها من أراضي مستنقعات جنوب بحيرة منزلة، وتغطي تلك المساحة 6 مشروعات ري/صرف على جانب قناة السلام (وهي المطرية، جنوب حسنيه، شمال حسنيه، جنوب بورت سعيد، جنوب سهل بورت سعيد وأم الريش).

ومن المتوقع أن تستكمل أنشطة الإستصلاح في عام 1998. وتعتبر قناة السلام هي المصدر لمياه الري.

كما أن مشروع الأراضي الجديدة بالدلتا الشرقية من المفترض أن يساعد 26 ألف منتج على الإستقرار من خلال تقديم خدمات الإئتمان والإرشاد.

وتقدر التكلفة بنحو 40 مليون دولار أمريكي وفترة تنفيذ قدرها 6 سنوات.

وتشمل المجموعات المستهدفة للمشروع ما يلي:

- مجموعة صغار الملاك (نحو 6800 أسرة).

- مجموعة أعضاء تعاونيات الإستصلاح (10450 عضو).

- مجموعة خريجي المدارس الثانوية والجامعات (9300 أسرة).

كما أنه من المخطط أن تقوم تلك المجموعات المستهدفة بزراعة 1238.25 فدان أو نحو 65% من مساحة المشروع

وتشمل مكونات المشروع الرئيسية ما يلي:-

- الخدمات الزراعية الداعمة.

- تدعيم الإنتهاء من البنية الأساسية على مستوى المزرعة.

- خدمات الإئتمان.
- إدخال إمدادات المياه للشرب في شمال وجنوب حسنيه.
- المؤسسات المرتبطة بالمشروع :
- تعتبر وزارة الزراعة وإستصلاح الأراضي هي المسئول الرئيسي عن المشروع من خلال وكالاتها الرئيسية وهي :
- الهيئة العامة لإستصلاح المشروعات والتنمية الزراعية.
- البنك الرئيسي للتنمية والإئتمان الزراعي.
- وكالة التنمية وشئون الخريجين .
- الإدارة المركزية لخدمات الإرشاد الزراعي.
- كما يعمل في المشروع وزارة الموارد المائية والأشغال العامة لإنشاء البنيات الأساسية الخاصة بالري.
- وعند الإنتهاء من المشروع ستكون هناك مهام لعدة وكالات تابعة لوزارات قومية في مجالات الصحة ، الشئون الإجتماعية ، التعليم ، النقل..الخ. إضافة إلي إدارات الحكم المحلي في الإسماعيلية ، بورت سعيد ، الشرقية والدقهلية.
- كما أن المؤسسات التي قامت بالتقييم البيئي تشمل الوكالة المصرية لشئون البيئة ومركز الأبحاث الزراعية والمركز القومي لأبحاث المياه.
- دراسة التقييم البيئي :
- تم وضع مشروع الأراضي الجديدة بالدلتا الشرقية ضمن مشروعات القائمة (B) .
- وعند دراسة المشروع تم التفريق بين :
- القضايا التي ترتبط مباشرة بالمشروع ومنها :
- * تلوث التربة
- * مدى توفير المياه السطحية وإمكانيات الصرف
- * إنتشار الإصابة بأمراض البلهارسيا والتهاب الكبد

- * استخدام المبيدات والمخصبات
- * استقرار الأراضي والتوطين غير التطوعي .
- * الخدمات الإجتماعية والبنيات الأساسية .
- أثر برنامج السلام علي بحيرة منزله والأراضي المتأثرة بالمياه من حولها ويتضمن ذلك :
- * فقدان التنوع الحيوي والموارد السمكية في منطقة المشروع .
- * التغير في الإنتاج السمكي والتنوع الحيوي في بحيرة منزله لأسباب سحب مياه الصرف وغسيل أملاح التربة.
- * تسرب مياه البحر إلى بحيرة منزله بسبب سحب مياه الصرف.
- * الأرث الحضاري .
- دراسة التقييم البيئي (المرحلة الأولى) :
- تم إنجاز الدراسة في جزئين : الجزء الأول يتصل بتقييم القضايا البيئية والإجتماعية ولقد تم إنجاز التقرير في اغسطس 1996 .
- وتشتمل النتائج الرئيسية على ما يلي :
- عدم تلوث التربة في منطقة المشروع .
- كفاية مياه الري (كمياً ونوعياً).
- إنتشار أمراض الفيروس (B) الكبدي والبلهارسيا والفشل الكبدي في منطقة المشروع .
- استخدام المبيدات ما زال محصوراً في حدود ضيقة لزراعة القطن.
- لا توجد إعادة توطين في المشروع .
- عدم كفاية الخدمات الإجتماعية والبنيات الأساسية وهي أسباب كافية للمعدل المنخفض للتوطين ، وضعف الحافز للذين تم إستقرارهم مسبقاً . وهو أمر يتصل بصفة أساسية لعدم توفر مياه الشرب بالانابيب في مشروعين (جنوب وشمال الحسنيه).

منكرة (D)

وإعتماداً على ذلك التقرير ، فلقد تم تمويل وتصميم إمدادات مياه الشرب إلى جنوب وشمال الحسينه كما تتمثل المهام المرجعية للتقييم البيئي عند إنتهاء المرحلة الأولى فيما يلي:

- تحديد برنامج لأخذ عينات للتربة والمياه متضمناً التكاليف .
- تحديد بعض القضايا التي يمكن معالجتها من خلال عناصر المكافحة المتكاملة بما في ذلك التكاليف.
- تحديد الإجراءات التي تؤكد على إدخال برنامج مكافحة البلهارسيا في منطقة المشروع .
- بلورة برنامج للمتابعة البيئية في منطقة المشروع .
- إعداد تقرير ختامي بما في ذلك ملخص تنفيذي يتطابق مع توجهات الإدارة المصرية في التقييم البيئي ، إضافة إلى سياسات البنك الدولي بحسبانه الجهة الممولة.

دراسة التقييم البيئي (المرحلة الثانية) :
إشتملت الدراسة في المرحلة الثانية على تفاصيل التقييم ووثائق العطاءات الرئيسية لإدخال نظم مياه الشرب إلى جنوب وشمال الحسينه.

تقدير الآثار :

بشكل عام فإن للمشروع آثار إيجابية على البيئة تمثلت فيما يلي :

- تحسين التربة خاصة ما يتصل بمستويات الملوحة ونسيج التربة وكميات المادة العضوية المتاحة.
- التوطين الناجح للخريجين وذوي الحيازات الصغيرة.
- تحسين مستويات المعيشة لسكاني المنطقة من ذوي الحيازات الصغيرة.
- وعلى العموم فإن المشروع سيتيح فرصاً للتشغيل ودخولاً أعلى ومستويات معيشة أفضل لعدد كبير من الخريجين ، وصغار الزراع وآخرين .

الآثار المتوقعة للمشروع :

يمكن توضيح تلك الآثار بالبيانات الواردة في الجدول أدناه :

جدول الآثار المتوقعة للمشروع

النشاط	الآثار الإيجابية	الآثار السلبية المتوقعة
- الإنتهاء من البنيات الأساسية - و - تقديم الخدمات الزراعية الداعمة - و - تقديم الخدمات المالية الداعمة - و - توفير مياه الشرب في جنوب وشمال الحسني	- التنمية الزراعية المستدامة - و - التوطين المستدام للمجموعات المستهدفة - و - تحسين مستويات المعيشة للمجموعات المستهدفة.	- تلوث التربة والمياه بسبب زيادة إستخدام الأسمدة والمبيدات. - زيادة الإصابات بالبهارسيا كنتيجة لتكثيف الأنشطة الزراعية. - زيادة المهددات الصحية بسبب التعامل بإستخدام الأسمدة والمبيدات . - زيادة تسرب مياه الصرف بحيرة منزله . - التأثير السلبي على الموروثات الحضارية.

الآثار الإقليمية للمشروع :

تتضمن تلك الآثار :

- التوسع المرتقب للمشروع وأثره على بحيره منزله .
- أثر الطريق الساحلي الجديد على التنمية الإقتصادية والإجتماعية للقطاع الشمالي من منطقة المشروع (شمال بورت سعيد).
- إستكمال المشروع الزراعي لشمال سيناء قد يضع بعض المحددات على الكميات المتاحة من مياه الري المتأتية من قناة السلام .

الخطط لإزالة تلك الآثار أو تخفيفها :

إزالة أو التخفيف من الآثار السالبة لبرنامج توفير الخدمات الزراعية الدائمة ،
أشار التقرير وبقدرة واف من التفاصيل، الخطط المتصلة بمكافحة البلهارسيا والأخرى
الخاصة بإدخال مكافحة المتكاملة للحشرات في منطقة المشروع . كما بلغت تكلفة
برنامج مكافحة البلهارسيا في منطقة المشروع نحو 30 ألف دولار أمريكي في العام .
كما رصدت موازنة قدرها 450 ألف دولار أمريكي لتدريب 20 ألف مزارع في منطقة
المشروع على أساليب مكافحة المتكاملة للحشرات.

برامج المتابعة :

هناك برنامجان للمتابعة ورصد المتغيرات البيئية ، ويشمل البرنامجان :

- برنامج متابعة التربة والمياه .
 - برنامج المتابعة البيئية والإجتماعية .
- وفي حالة برنامج متابعة التربة والمياه ، فإن المتغيرات التي سيتم التركيز عليها
تشمل :
- نقص الملوحة في الأراضي خلال الفترة التي تتراوح بين 5 إلى 10 سنوات
القادمة ، ومدى تراكم الكيماويات والأسمدة على طبقات التربة العليا .
 - كمية ونوعية المياه السطحية المتاحة للري ، خاصة إذا إنخفضت الكميات المتاحة

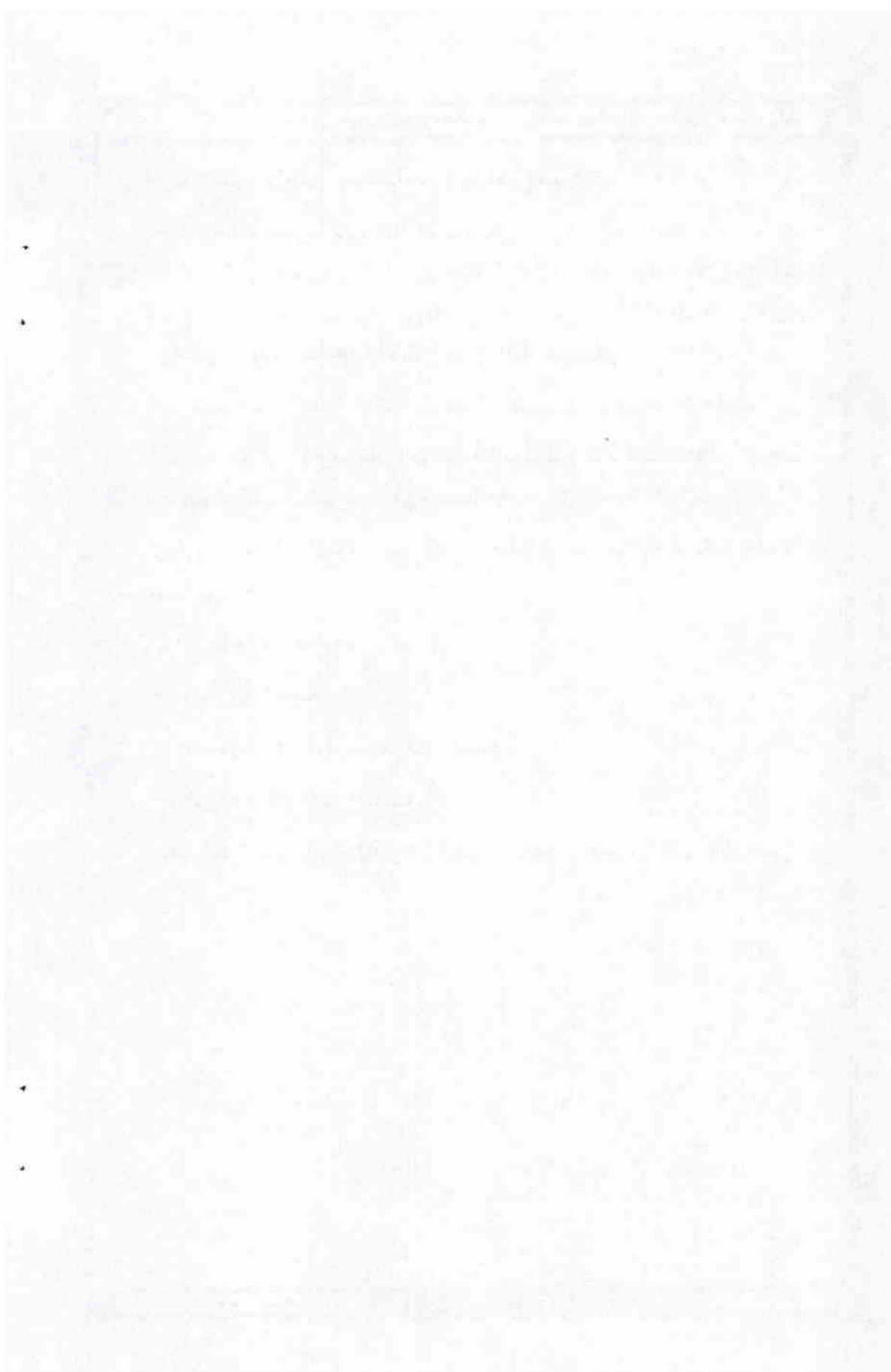
من النيل ، وأضطر لإستخدام مياه الأراضي الجوفية.

- تدفق مياه الصرف من منطقة المشروع إلى بحيرة منزله ، وأثر ذلك على مستويات الملوحة في البحيرة ، إضافة إلى إمكانية تلوثها بمخلفات الأسمدة. وتقدر التكلفة الإجمالية لإحداث برنامج متابعة للتربة والمياه بنحو 267 ألف دولار أمريكي ، وتقدر التكاليف التشغيلية السنوية بنحو 156 ألف دولار .

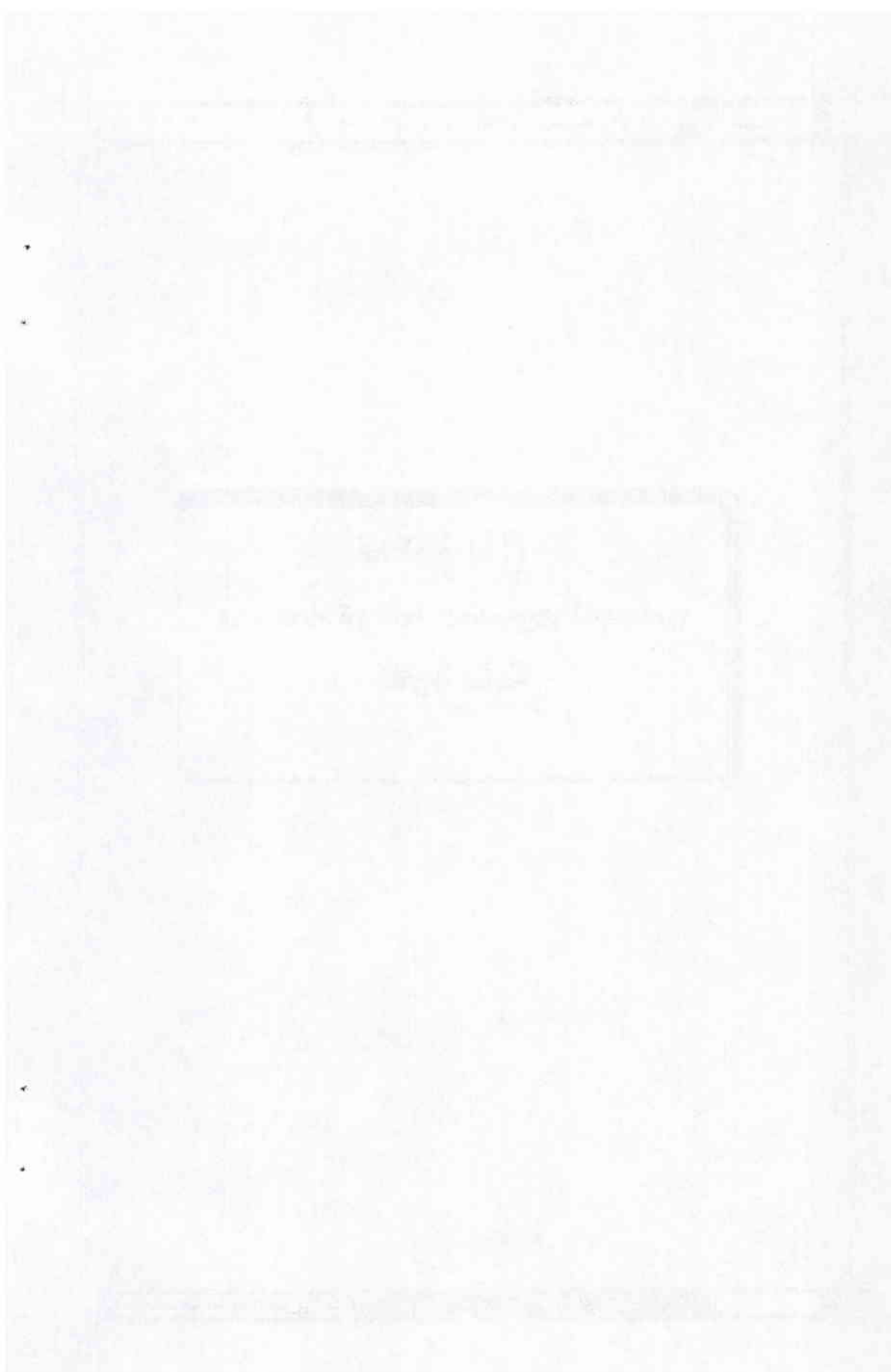
أما بالنسبة لخطة متابعة المتغيرات البيئية والاجتماعية فإنها تتضمن هدفين : أحدهما يتصل بالتعرف على المؤشرات المرتبطة بالآثار المحتملة لبرنامج تدعيم الخدمات الزراعية في المشروع بما في ذلك متابعة مدى تأثير خطط العمل . وثانيهما يتصل بالتعرف على المؤشرات لتقييم التنمية المستدامة للمجموعة المستهدفة في منطقة المشروع .

كما أن خطة المتابعة تتضمن ما يلي :

- مؤشرات المتابعة.
- عدد مرات الإستهيبان وموقع أخذ العينات .
- الجهات المنفذة لتلك الأنشطة.
- وتقدر تكلفة خطة متابعة المتغيرات البيئية والاجتماعية نحو 49 ألف دولار سنوياً.



مذكرة (E)
مراجعة دراسة التقييم البيئي
نظرة عامة



مذكرة (E)

مراجعة دراسة التقييم البيئي

- نظرة عامة -

إعداد: المفوضية الهولندية للبيئة

ترجمة: المنظمة العربية للتنمية الزراعية

ما هي المراجعة؟

- تعتبر المراجعة مرحلة من مراحل تقييم الأثر البيئي وتعنى بما يلي :
- التعرف على مدى شمولية التقرير الذي يتضمن الآثار البيئية للنشاط المقترح ، كما أن التقرير يعتبر وثيقة مناسبة وذات مستوى تساعد على إتخاذ القرار .
 - جمع والأخذ في الإعتبار آراء الجهات ذات المصلحة حول قبولهم للمقترح ونوعية نظام تقييم الآثار البيئية الذي تم إستخدامه .
 - التحقق بأن تقرير ونظام تقييم الآثار البيئية يتطابق مع المهام المرجعية .
 - التعرف على مدى تطابق المقترحات الواردة في التقرير للخطط والسياسات والمواصفات .

وبالطبع فإن مرحلة المراجعة لا تحدد إمكانية قبول المقترح والآثار المرتبطة به.

(2) الخطوات المرتبطة بمراجعة التقرير :

هناك مجموعة من الخطوات يمكن تلخيصها فيما يلي:

- الإهتمام بوضع القياس أو مدى التعمق الذي يفترض أن يصاحب مراجعة التقرير .
- إختيار المراجعين .
- الإستفادة من إمكانيات المشاورة العامة .
- تحديد شروط المراجعة .
- القيام بمهام المراجعة .
- تحديد البدائل العلاجية .
- نشر تقرير المراجعة .

وضع القياس:

الأسئلة المطروحة تشمل :

- كم من الوقت متاح لإجراء المراجعة ؟
- هل هناك مخصصات مالية لإنجاز المراجعة؟

إختيار المراجعين :

ويتراوح العدد من خبير واحد في حالة المشروع الصغير إلى عدد من الخبراء في حالة المشروعات الكبيرة مما يستلزم توفر قدرأ من الوقت والمال .

الإستفادة من إمكانيات المشاورة العامة :

أوضحت التجربة أن الإستفادة من إمكانيات المشاورة العامة تعتبر ضرورية جداً، وذلك للتعرف على الآراء المتاحة حول نوعية التقرير وما جاء فيه من تشخيص للمشكلة وتحديد البدائل.

تحديد شروط المراجعة :

وتشتمل تلك الشروط علي ما يلي :

- هل هناك مهام أو إرشادات متاحة للمراجعة لتحديد النطاق البيئي ؟
- هل هناك تقارير مراجعة متاحة لأنشطة مشابهة ولأوضاع مشابهة ؟
- ما هي شروط المراجعة التي يمكن الإستفادة منها وتشمل تلك الشروط :
- المتطلبات القانونية لتقييم الأثر البيئي (إذا ما توفرت)
- الشروط والإرشادات البيئية على المستويين القومي والإقليمي .
- مستوى إعداد التصنيف وتحديد النطاق البيئي.
- مستوى إعداد التنبؤ بالآثار .
- مستوى إعداد تقييم أهمية الآثار .
- تقدير البدائل المختلفة.
- مستوى إعداد مقترحات التخفيف.

- مستوى إعداد مقترح المتابعة.
 - مدى مشاركة المجموعات المحلية في تقييم الأثر البيئي.
 - مدى أهمية الآثار في ضوء القرار .
 - مدى وضوح التقرير وتضمينه الملخص التنفيذي.
- إنجاز مهمة المراجعة:**

يتم ذلك من خلال ثلاثة خطوات :

- الخطوة الأولى : التعرف على نواحي القصور في التقرير .
- الخطوة الثانية : وضع تصور متكامل لنواحي القصور على حسب درجات الأهمية
- الخطوة الثالثة : إعداد توصيات للجهات المعنية حول كيفية وتوقيت معالجة تلك النواقص بغية تحسين إتخاذ القرار وتحسين إمكانية التنفيذ.

تحديد بدائل المعالجة:

- هناك ثلاث بدائل للمعالجة :

- * النواقص تعتبر أساسية مما يستدعى إجراء تعديلات لتقرير الأثر البيئي أو إعداد تقرير جديد من قبل فريق عمل آخر.
- * يمكن معالجة النواقص من خلال بعض التوضيحات والشروط التي يمكن تضمينها للقرار .
- * النواقص لا تعتبر أساسية ولكن معالجتها تستغرق بعض الوقت لجمع المزيد من البيانات أو الحصول علي المزيد من الإيضاحات .

نشر تقرير المراجعة :

- ويسبق ذلك إعطاء الضوء الأخضر لتنفيذ النشاط أو تحديد بعض الشروط قبل الموافقة النهائية أو الإمتناع عن تقديم الموافقة.

1895

...

...

...

...

...

مذكرة (F)
«ارشادات للتمرين»
تقرير الأثر البيئي مجمع لمعالجة
النفائيت / عمان / الأردن

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
540 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
540 EAST 57TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637

مذكرة (F)

((إرشادات للتمرين))

تقرير الأثر البيئي

مجمع لمعالجة النفايات/ عمان /الأردن

إعداد: المفوضية الهولندية للبيئة

ترجمة: المنظمة العربية للتنمية الزراعية

مقدمة:

تعتبر مرحلة المراجعة من المراحل الأساسية في تقييم الأثر البيئي وذلك للتعرف علي مدى سلامة التقرير ومعالجته لكافة الآثار البيئية المترتبة عن النشاط .

الأهداف :

هناك مجموعة من الأهداف من المفترض مراعاتها من قبل المشاركين وتضم تلك

الأهداف :

- التعرف علي نواحي القصور في تقرير تقييم الأثر البيئي .
- تحديد مستويات الأهمية لنواحي القصور.
- التحقق بأن البدائل المناسبة قد تم إختيارها .
- مراجعة مدي سلامة منهجية المقارنة بين تلك البدائل.

طريقة العمل :

دراسة التقرير الذي يتكون من مجموعة من الصفحات وهو يتصل بمجمع لمعالجة النفايات وهو مشروع لا يرتبط بالواقع. ويحتوي تقرير الأثر البيئي على مجموعة من الأخطاء التي تم إدخالها عن قصد.

ويستغرق إنجاز التمرين 45 دقيقة ، ثم تقديم النتائج خلال 30 دقيقة.

المعلومات المتاحة:

التقرير الخاص بتقييم الأثر البيئي لمجمع معالجة النفايات/ عمان/الأردن .

المهام :

- مراجعة نواحي القصور.

- مراجعة أهمية معالجة تلك النواقص بغية إتخاذ القرار .
- مراجعة البدائل المناسبة.
- مراجعة المقارنة بين تلك البدائل.
- توضيح أهم الأخطاء العشرة :
- تقرير عن الأثر البيئي

معالجة النفايات وطرق التخلص منها في مجمع عمان .

الأهداف الرئيسية - مراجعة ما يلي :

- 1- أجزاء لم تتم إضافتها أو لم تستكمل .
- 2- أجزاء لم تتم إضافتها وهي ضرورية لإتخاذ القرار .
- 3- إختيار البدائل المناسبة.
- 4- مقارنة البدائل.

ملاحظات :

- عند تقويم الآثار البيئية لم يعط إهتماماً كافياً عن الأحوال الاجتماعية والإقتصادية
- لا داعي للتعليق علي هذا الأمر :
- تقرير جيد يحوي حقائق (لا داعي للنقاش حول الأمر)
- المعالجات الحسابية .
- لم يعط الاهتمام بالآثار البيئية في مرحلة التشييد وبعدها -(لا داعي للتعليق) .
- لا يوجد شرح للحالة السيئة . (لا داعي للتعليق) .
- لم يعط إهتمام آثار المشروع على النبات والحيوانات (لا داعي للتعليق) .
- لم يتم إستخدام نماذج الكمبيوتر ، ولذلك سيتم تقديم الآثار نوعياً .

المحتويات :

- 1- التقديم .
- 2- تحليل المشكلة وأهداف المشروع
- 3- الإطار وإجراءات القرارات .
- 4- وصف المشروع .
- 5- وصف البدائل .
- 6- الحالة الراهنة للبيئة والتنمية الذاتية .
- 7- الآثار البيئية من النشاط المقترح والبدائل .
- 8- مقارنة البدائل . 9- النقص في المعلومات .
- 10- المتابعة وتقييم .
- ملحق (1): مساحة وموقع المشروع .
- ملحق (2) المراجع .
- 3- نتائج مقارنة البدائل

المقدمة :

- مقدمة جيدة / لا داعي للتعليق .
- تم تقديم كل المعلومات الأساسية وهي تشمل :
- اسم المشروع
 - نوع النشاط المقترح (تشديد حفر النفايات ولمصنع الاسمدة العضوية) في موقع ×
 - اسم صاحب المنشأة.
 - اسم الهيئة المختصة
 - هدف تقرير الآثار البيئية
 - الخ ..

(2) تحليل المشكلة وأهداف المشروع .

1-2 عام

حقائق :/(لا تعليق للمراجعين)

- ادارة معالجة النفايات في الاردن - جيدة
- المشاكل منحصرة في منطقة عمان فقط.
- المشكلة تتصل بالنفايات المحلية خاصة أنه لا توجد مشكلات بالنسبة للنفايات ذات الخطورة إضافة إلى نفايات المستشفيات والأحوال .
- موقع رمي النفايات في منطقة عمان سيصل اعلي حمولته في عام 2000 .
- لم تتخذ خطوات وقائية لتلك المواقع .
- لا توجد وسائل لاعادة إستخدام تلك النفايات .
- هناك اماكن لجمع النفايات في وسط المدينة.
- 2-2 سياسة إدارة النفايات :
- تم توصيف السياسة في خطة إدارة النفايات .
- موافقة كل السلطات على الخطة
- اهداف السياسة
- تطوير معالجة إستخدام النفايات .
- إنشاء مصنع للأسمدة العضوية بطاقة 30 الف طن/السنة وعند نجاحه سيتم توسيع طاقته الى نحو 100 الف طن/العام وليس له آثار سلبية على البيئة.
- إنشاء موقع جديد في منطقة عمان ويجب ان يكون جاهزاً قبل مطلع عام 2000.
- منع تلوث المياه الجوفية.
- عدم إستخدام حرق النفايات (خيار طويل الأمد).
- جمع النفايات المحلية في منطقة عمان .

3-2 إنتاج النفايات :

بلغ إنتاج النفايات في منطقة عمان عام 1997 نحو مليون متر مكعب/السنة .

1 متر مكعب من النفايات تعادل نحو 0.5 طن .

- تقدر الزيادة السنوية للنفايات بنحو 5-10٪.

توقعات :

سيبلغ الحد الأدنى من كمية النفايات في عام 2010 نحو 1.9 مليون متر مكعب

أو 950 ألف طن على الأقل.

سيبلغ الحد الأقصى من كمية الفضلات في عام 2010 نحو 3.5 مليون متر

مكعب أو 1.75 مليون طن على الأكثر لموقع النفايات ومصنع الاسمدة مسبقاً.

الموقع :

تم إختيار الموقع المناسب .

- موافقة السلطات المحلية والإقليمية والوطنية .

- الموقع قد تم ذكره أيضاً في خطة سياسة إدارة النفايات .

- تشترط خطة السياسة أن يستوعب موقع النفايات الجديد الكميات حتي عام 2010.

- المتر المكعب المضغوط من النفايات يعادل نحو طن واحد .

- متوسط طول الموقع يساوي نحو 25 متر .

- تقدر حمولة هذا الموقع على الأقل نحو 10 مليون طن (الحد الأدنى) ، وعلى الأكثر نحو 15 مليون طن.

(لا داعي لمراجعته هذه الارقام)

- تعادل حمولة الموقع نحو 15 مليون في مساحة قدرها 600 الف متر مربع أي 60 هكتار.

- تقدر المساحة الكلية للموقع بما في ذلك مصنع الاسمدة بنحو 75 هكتار.

أهداف المشروع :

- تحقيق اهداف السياسة :
- تأمين كيفية التخلص من النفايات في المستقبل.
- زيادة اعادة استخدام النفايات ومعالجتها بإدخال مصنع للاسمدة.
- الإطار وإجراءات القرار :

الإطار :

انظر فقرة 2.2 لمزيد من المعلومات عن السياسة الاقليمية والوطنية تجاه إدارة

النفايات .

أهم القوانين والإجراءات والمواصفات.

تقرير جيد .

لا داعي للتعليق من قبل المراجعين

يدل الموضوع في هذه الفقرة ضمن نقاط أخرى على الاتي :

- حظر تفريغ النفايات في المياه السطحية.

- حظر تلوث التربة والمياه الجوفية.

اجراءات القرارات :

2-3 تقرير جيد

لا داعي للتعليق من المراجعين

تم تقديم كل المعلومات المتاحة حول :

- المشاركين في المشروع .

- من يقوم بإتخاذ القرارات وما هي القرارات:

- المشاركة الشعبية

4- وصف النشاط المقترح :

1-4 عام :

على الرغم من أن المشروع يغطي نحو 75 هكتار من الأراضي الصالحة للزراعة ، إلا أنه لا توجد قضايا متصلة بإعادة التوطين أو الإستقرار .

2-4 التخلص من النفايات :

- انشاء الموقع :
 - الخط السطحي (HDPE 2mm)
 - نظام ترشيح تجميعي - انظر شكل رقم 1-4
 - تسوير الموقع
 - قنوات تجميع الصرف السطحي
 - متابعة الآبار المحيطة بالموقع ليتم فحص نوعية مياهها .
 - شرح جيد - لا داعي للتعليق
- شكل رقم 1-4

إجراءات التخلص من النفايات :

- شرح جيد عن اجراءات التخلص من النفايات / لا داعي للتعليق.
- تم تقديم كل الخطوات بصورة جيدة. كما يلي :
- فحص بالنظر على النفايات .
- ضغط النفايات
- كمية النفايات في اليوم .
- رش النفايات لمنع إنبعاث الغبار .
- جمع الأوساخ المتناثرة في موقع المشروع .
- جمع الصرف السطحي .
- سيتم استخلاص الغاز من موقع النفايات وسيتم حرقه .

- سيتم تغطية الموقع عند إمتلائه.
- سيتم فحص التربة السطحية والغذاء الخضري المحيط قرب الموقع الجديد (انظر شكل رقم 1-4).

3-4 التسميد :

- سيتم تشييد مصنع للتسميد.
- تجمع النفايات ويتم امتصاص الهواء منها.
- الهواء غير النقي سيتم معالجته بالترشيح البيولوجي.
- كفاءة عزل الهواء غير النقي تصل نحو 98٪.
- بعد التسميد ، سيتم فحص النفايات لتنقيتها من الشوائب (قطع البلاستيك ، قطع الزجاج..الخ).

- سيتم بيع السماد العضوي.
- تم إنشاء مصنع السماد العضوي علي أرض مغطاة بالأسمنت.
- سيتم جمع المياه الملوثة والتخلص منها بطريقة مناسبة للبيئة.

شكل رقم 2-4

5- شرح البدائل :

1-5 البديل الاول :

يختلف عن النشاط المقترح للأسباب الآتية :

- عدم وجود الخط السطحي وجمع الترشيع
- عدم جمع الغاز .
- عدم وجود ترشيح الهواء لخفض الهواء غير النقي من مصنع السماد العضوي .

2-5 البديل الثاني :

يختلف على النشاط المقترح وذلك أن :

- الفاصل التحتي لمصنع السماد (من الطين وPE-LINER)

- الغطاء الاعلي للمصنع (من الطين وPE-LINER)
- انظر شكل رقم 2-5
- توليد الكهرباء من الغاز في الموقع والذي يستخدم كوقود.
- 6- الحالة الراهنة لاحوال البيئة وتطوير السلطات المختصة :
- 6-1 الحالة الراهنة للبيئة:
- حركة نقل السيارات :
- طريق رئيسي رقم (1).
- لا توجد الان عربات ثقيلة على طريق رقم 2 ورقم 3 .
- الهواء :
- شرح جيد - لا داعي للتعليق
- تم تقديم معلومات حول نوعية الهواء
- كما تم أخذ العينات وفحصها .
- التربة :
- شرح جيد - لا داعي للتعليق
- تقديم معلومات حول نوعية محتويات التربة.
- كما تم اخذ العينات .
- توجد معلومات كافية حول طبقات عديدة من التربة التحتية.
- المياه السطحية :
- شرح جيد - لا داعي للتعليق
- المياه الجوفية :
- شرح جيد - لا داعي للتعليق
- يتم تقديم هذه المعلومات عند تقييم الآثار البيئية
- مستوى المياه الجوفية

- اتجاه مسار المياه الجوفية
- سرعة سريان المياه الجوفية.
- كمية المياه الجوفية المستخدمة للزراعة.
- إستخدام الأراضي :

يستخدم موقع المشروع حالياً بالانشطة الزراعية.

6-2 التنمية الذاتية :

التنمية الزراعية هي التنمية المتوقعة والمستقبلية لمساحة المشروع دون الأخذ في الاعتبار تنفيذ المشروع المقترح.

- لا توجد مشروعات تنموية تم البدء فيها قريباً، ولذلك لا يوجد تغييرات متوقعة في الحالة الراهنة للبيئة.

لا داعي للتعليق.

7- الآثار البيئية في النشاط المقترح والبدائل :

7-1 آثار النشاط المقترح:

- الصوت العالي للعربات الثقيلة يؤدي إلى إحداث صعوبات للمنطقة السكنية. كما تؤدي الفجة المتصلة بالمصنع الى إحداث المزيد من الصعوبات .
- الهواء غير النقي من حفر النفايات ، يمكن أن يلوث الهواء في المناطق السكنية.
- الروائح المنبعثة تخرج من مصنع الاسمدة العضوية.
- الغاز في الموقع يلوث الهواء اذا لم يتم غطائها
- وجود اخطار تلوث المياه الجوفية.
- مخاطر تنقل العربات الثقيلة في المناطق السكنية.

7-2 أثر البديل الاول:

- ضجيج الموقع يؤثر سلباً على السكان في المنطقة.
- تلوث الهواء ورائحته يؤثر سلباً علي السكان .

- تلوث الهواء من الغاز الموجود في الموقع.
- ترشح النفايات يؤثر علي تلوث المياه الجوفية.
- مخاطر تنقل العربات الثقيلة في المناطق السكنية.

البديل الثاني:

- ضجيج العربات الثقيلة تزعج السكان في المنطقة.
- تلوث الهواء ورائحته .
- تلوث الهواء من الغاز الموجود في الموقع.
- ترشح النفايات يؤثر علي تلوث المياه الجوفية.
- مخاطر تنقل العربات الثقيلة في المناطق السكنية.

8- مقارنة البدائل :

معايير المقارنة :

- اهداف سياسة ادارة النفايات التي تم تحقيقها .
- إنبعاث الروائح التي تؤثر سلباً على السكان .
- تلوث الهواء من الغاز في الموقع .
- تلوث مياه الجوفية.
- تلوث التربة
- مخاطر تنقل العربات الثقيلة.
- التكلفة الإستثمارية العالية

9- نقص المعلومات:

كل المعلومات مكتملة :

النتائج الخاصة بصاحب المنشأة

لا توجد مشاكل كل المعلومات متوفرة ويمكن مواصلة إجراءات حول إتخاذ القرارات.

- المتابعة والتقييم

10- تقرير جيد.

لا داعي للتعليق

تم تقديم كل المعلومات الضرورية مثل :

- اهداف المتابعة والتقييم

- توصيف كل المجالات التي من المفترض متابعتها مثل :

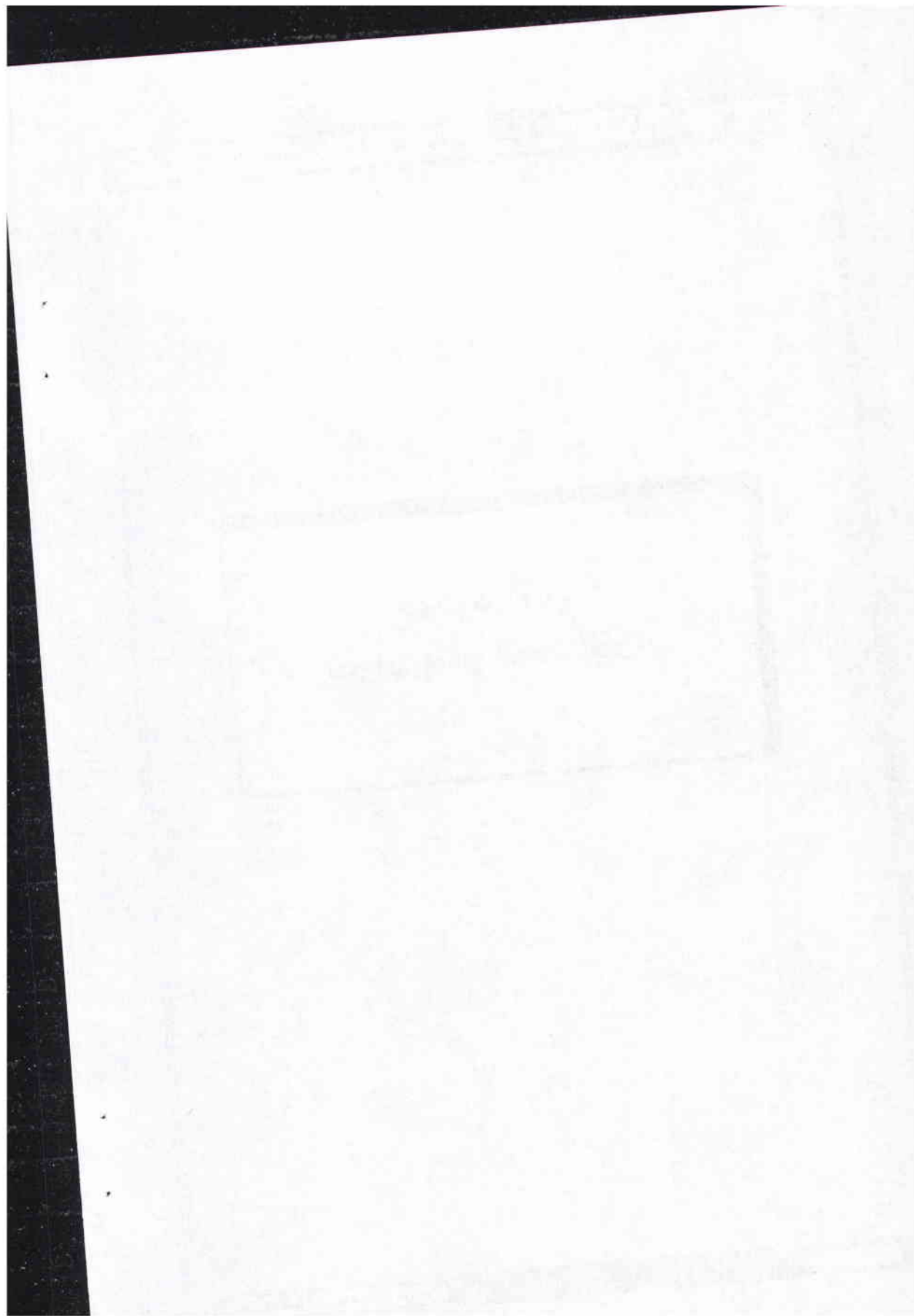
- اهم الآثار المتوقعة

- اهم الفجوات في المعلومات او المعرفة

- اهم الالتباسات

برنامج المتابعة.

مذكرة (G)
تمرين بشأن إتخاذ القرار



مذكرة (G) تمرين بشأن إتخاذ القرار

إعداد: المفوضية الهولندية للبيئة

ترجمة : المنظمة العربية للتنمية الزراعية

مقدمة:

يعالج التمرين منهجية إتخاذ القرار بشأن زيادة طاقة مصنع السماد (السيورفوسفات).

الأهداف : على المشاركين الإهتمام بالأهداف التالية :

- التعرف على دور المعلومات البيئية في عملية إتخاذ القرار.
- التعرف على الدور الذي تقوم به كل مجموعة من المجموعات الرئيسية في التقييم البيئي وتشمل تلك المجموعات :
- صاحب المنشأة ، السلطة الرسمية ، الجمهور ، والجهاز المستقل لمراجعة التقرير .
- زيادة الإهتمام ببدائل الحلول.
- التحقق من أهمية المشاركة الشعبية في عملية إتخاذ القرار .

طريقة العمل :

سيتم تقسيم المشاركين إلى أربع مجموعات :

- 1- المجموعة الأولى تمثل صاحب المنشأة الذي يمتلك المصنع ،
- 2- المجموعة الثانية: تمثل السلطة الرسمية وهي وزارة الزراعة أو إدارة الصناعات الزراعية.
- 3- المجموعة الثالثة: وتمثل الجهود (من القرويين ، وصائدي الأسماك والمزارعين).
- 4- المجموعة الرابعة: وتمثل الجهاز المستقل المكلف بمراجعة التقرير (المجلس البيئي).

وستعقد جلسة عمل للإستماع وجهات النظر حول تقرير الأثر البيئي الخاص بتوسيع

إمكانات مصنع السماد (السيوبرفوسفات).

وعلى كل مجموعة إختيار شخص ليتحدث نيابة عنها ،

الوقت الزمني المخصص :

- الإعداد 15 دقيقة
- تقديم المقترح وتقرير تقييم الأثر البيئي 10 دقيقة
- جلسة الإستماع 15 دقيقة
- التباحث بشأن إصدار توصيات 10 دقيقة
- الإجتماع مع الجهاز المستقل الخاص بالمراجعة 15 دقيقة
- تبيان القرار 5 دقيقة

المعلومات المتاحة :

ستوفر لكل مجموعة معلومات حول المشروع والموقع والاثار البيئية المحتملة والبدائل المقترحة، إضافة إلى خارطة موقع المشروع .

المهام :

ستعطي كل مجموعة الإرشادات التي يمكن تساعدها لإعداد تصورها وتقديمه لجلسة الإستماع .

معلومات حول المشروع : لزيادة طاقة ومساحة مصنع السماد (السيوبرفوسفات).

المقترح :

- شركة خاصة قدمت للحصول على تصديق لزيادة إنتاج السماد (السيوبرفوسفات) .

- من المخطط مضاعفة الإنتاج بسبب زيادة معدلات الطلب.

- لزيادة الإنتاج فإن الشركة تخطط لزيادة إمكانات المصنع وتوسيعه .

- على حسب القوانين البيئية السائدة ، فإن مثل هذا الإجراء يستلزم إعداد تقييم بيئي للتعرف علي الآثار .

موقع المشروع :

- المصنع يقع بالقرب من بحيرة في منطقة ريفية .
- البنيات الأساسية تشمل خط إمداد كهربائي بشحنة عالية إضافة إلى طريق لربط المصنع بالقرى المجاورة.
- بالقرب من المصنع هناك قريتان .
- يعتمد ساكنو المنطقة على الزراعة في الحيازات الصغيرة وعلى صيد أسماك البحيرة.

تقرير الأثر البيئي:

تم إعداد تقرير للآثار البيئية المترتبة عن النشاط والبدائل المقترحة.
وقد تضمن التقرير البدائل التالية :-

- نقل المصنع من تلك المنطقة إلى منطقة أخرى صناعية .
- إحداث بدائل تقنية لمعالجة ما يلي :

* مياه الصرف .

* تلوث الهواء

* الغبار

* الضوضاء

* النفايات الصلبة

- إحداث بديل آخر لتصميم المشروع .

- بدائل للنقل.

- بدائل للإمكانات اعتماداً على الطلب.

ويتضمن تقرير التقييم البيئي الآثار التالية :

- تلوث المياه في البحيرة ، مما يؤدي إلى نقص مخزون الأسماك ، وتدهور تنوع الكيانات الحيوية والنباتية في البحيرة.

- تلوث الهواء مما يؤدي إلى مشاكل صحية تتعلق بأجهزة التنفس لساكلي المنطقة خاصة الأطفال.

- النفايات الصلبة وأثرها على تلوث المياه الجوفية والتربة ، إضافة إلى إمكانية تسريب بعض المواد ذات الخطورة على الصحة عن طريق المصادفة.

- تكثيف حركة النقل وأثر ذلك على مستويات الضوضاء وإمكانية الإصابة.

وعند دراسة أو مقارنة البدائل ، فإن صاحب المنشأة قد أوضح ما يلي :

- 1- عدم إمكانية تحويل المصنع إلى مكان آخر بسبب إرتفاع التكلفة.
- 2- بالنسبة للمياه العادمة يمكن بناء خزانات لترسيبها للتقليل من تلوث المياه .
- 3- إتخاذ إجراءات مالية تعويضية لساكلي القرى بشأن الضوضاء والغبار ولخفض الدخول كنتيجة لإنخفاض الإنتاجية الزراعية وإنخفاض مخزون الأسماك .
- 4- إن الأراضي الزراعية لن تتأثر بالتوسع المرتقب في المصنع ، خاصة وأن التوسع لا يحتاج إلى أراضي جديدة.
- 5- أن بناء طريق جديد لتلافي المعوقات وتجنب المخاطر لساكلي القرى يعتبر حل غير عملي لتكلفته المرتفعة .
- 6- إن التوسع المرتقب يمثل مضاعفة الطاقة الحالية للمصنع ، ولقد إستترشدت إدارة المصنع في قرارها بإحداث ذلك التوسع بالسياسات المعلنة لإستخدام الأسمدة والمبيدات لعام 1990 .

شهادات لصاحب المنشأة (شركة خاصة) :

الوقت المخصص للإستفادة من المعلومات المتاحة حتى يمكن إعداد الرأي ساوي 15 دقيقة.

المفترض الإدلاء بذلك الرأي في جلسة الإستماع العامة التي تنظمها السلطة مسئولة ، حتى يمكن إقناع الرأي العام (ممثلاً في مجموعة القرويين) وهيئة أجرة المستقلة بذلك التوجه الإنمائي.

- المصنع في وضعه الحالي يعمل في صورة جيدة ، إلا أنه في الماضي كانت هناك بعض المشاكل تمثلت فيما يلي :

- * بعض حالات التلوث.
- * بعض حالات تسرب المياه العادمة غير المعالجة، إضافة إلى التلوث بسبب الغبار.

وحتى يمكن حل تلك المشاكل فإن إدارة المصنع تقترح ما يلي:

- * بناء حوض لترسيب المياه حتى يمكن الإقلال من إمكانية تلوثها .
- * عمل ترتيبات مالية لمجموعة القرويين لتعويضهم عن انخفاض الإنتاجية الزراعية وإنخفاض دخولهم كنتيجة لنقص مخزون الأسماك .
- على مستوى الجلسة العامة ، فإن صاحب المنشأة سيتاح له فترة 10 دقيقة لتقديم البديل الافضل إعتياداً على نتائج دراسة تقييم الأثر البيئي.
- الجدير بالذكر أن الموازنة المخصصة لتلك الدراسة كانت محدودة جداً ، كما أن مخصصات مالية أقل ستكون متاحة لإنجاز تلك الإجراءات التخفيفية.

- ستستغرق جلسة الإستماع العامة نحو 15 دقيقة ، وسيتاح للجمهور تقديم الأسئلة والتعليقات ومن المفترض أن يقوم صاحب المنشأة بالرد والتفاعل مع تلك الأسئلة والتعليقات.

وبناء على تقرير تقييم الأثر البيئي ونتائج جلسة الإستماع لوجهات لنظر ، فإن الهيئة المستقلة للمراجعة ستقوم بتقديم رأيها للسلطة المختصة (وزارة الزراعة) حول فحوى التقرير الفني وهل يمكن الإعتماد عليه عند إتخاذ القرار .

ومن المفترض أن يقوم صاحب المنشأة (الشركة الخاصة) بالإستعداد في خلال (10 دقائق) للإجتماع بالهيئة المستقلة للمراجعة . وكما هو معلوم فإن الهيئة المستقلة للمراجعة قامت بدراسة تقرير تقييم الأثر البيئي ، وهي تدعو صاحب المنشأة لحضور إجتماع غير رسمي ، الذي سيتم أثناءه تقديم رأي الهيئة المستقلة إلى الجهة المسؤولة وأثناء هذا الإجتماع الذي سيستغرق زهاء ال 15 دقيقة يمكن لصاحب المنشأة طرح

الاستئالة لمزيد من الإيضاحات وتقديم تعقيبات على رأي الهيئة المستقلة.

وبناء على الآثار البيئية المترتبة عن البدائل المختلفة ، فإن على السلطة المختصة إتخاذ القرار حول الموافقة علي الترخيص. ومن المفترض أن يتوجه صاحب المنشأة إلي الإجتماع الذي سيعقد في وزارة الزراعة للتعرف على ماهية القرار والمبررات التي سبقت لإتخاذ ذلك القرار (لمدة خمس دقائق).

إرشادات للسلطة المختصة (وزارة الزراعة):

* الفترة المخصصة هي خمسة عشر دقيقة لإعداد الرأي الفني بإستخدام ما هو متاح من معلومات .

* من الأهمية الإسترشاد بالسياسات القومية والإجراءات والنظم والمواصفات الخاصة بما يؤثر على المياه ، التربة والهواء.

* وبما أن تقرير التقييم البيئي قد تم نشره ، فإن جلسة الإستماع التي تنظمها السلطة المختصة ، ستستمع إلى معلومات حول التقرير من الجهة صاحبة العلاقة (صاحب المنشأة).

* سيتم تقديم مقترح صاحب المنشأة ونتائج التقرير الفني خلال 10 دقائق يعقب ذلك تعقيب لفترة (15 دقيقة) وعلى السلطة المختصة دعوة الجمهور للمشاركة في التعليقات ، كما أن من واجب السلطة في هذا الأثناء الإستماع وعدم التعليق.

* بناء علي تقرير التقييم البيئي ونتائج جلسة الإستماع ، فإن على جهة المراجعة المستقلة أن تقدم رأيها الفني حول مدى كفاية التقرير الفني كمرجعية لإتخاذ القرار . وفي هذا الأثناء على السلطة المختصة أن تجري الإستعدادات اللازمة للإجتماع مع جهة المراجعة المستقلة خاصة ما يتصل بمدى كفاية المعلومات الواردة في التقرير واتخاذها كمرجعية لإتخاذ القرار بشأن البدائل المتاحة.. ويعتمد ذلك الرأي الفني للسلطة المختصة على مجموعة من المعلومات تتصل بالمشروع المقترح، الأسئلة والتعقيبات التي وردت في جلسة الإستماع، إضافة إلى مجموعة السياسات القومية والقوانين والمواصفات .

* على السلطة المختصة حضور الإجتماع غير الرسمي الذي دعت اليه الجهة

المستقلة التي قامت بمراجعة التقرير وذلك للإستماع الى نتائج تقرير المراجعة خلال (15) دقيقة. وإذا لزم الأمر يمكن الإستفسار عن بعض المواضيع ، وإذا كانت نتيجة مراجعة الجهة المستقلة هي إدخال تعديلات في التقرير الفني الاساسي، فإنه لابد من إتخاذ القرار من السلطة المختصة حول إتباع تلك التوصية.

* على السلطة المختصة إتخاذ قرار مبنى على قدر من المعلومات بشأن الترخيص للمصنع أخذة في الإعتبار كافة الآثار البيئية للبدائل المختلفة ، وفي هذه الحالة يمكن الموافقة على الترخيص بدون شروط ، أو الموافقة على الترخيص بشروط معينة ، أو يمكن إتخاذ قرار بتعديل تقرير الآثار البيئية.

وفي كل تلك الحالات فإنه من الأهمية الأخذ في الإعتبار كافة التعليقات والبدائل التي تم إيضاها من قبل المجموعات ذات المصلحة ، إضافة إلى الإستشارة الفنية لجهة المراجعة المستقلة وإعتبارات مصلحة صاحب المنشأة.

* يمكن بعدها الدعوة إلى إجتماع لفترة (5) دقائق يتم أثناءه إخطار صاحب المنشأة ، الجهة المستقلة التي قامت بالمراجعة ، والجمهور عامة بالقرار الذي تم إتخاذه مع إيضاح كافة الأسباب وراء ذلك القرار.

الإرشادات الخاصة بالجهة المستقلة المكلفة بالمراجعة (المجلس البيئي) :

- يتاح للمجلس البيئي فترة 15 دقيقة لإعداد الإستشارة الفنية التي ستقدم إلى السلطة المختصة (وزارة الزراعة).

- سيتم تقديم مقترح صاحب المنشأة في جلسة إستماع علنية تنظمها السلطة المختصة.

- سيقوم جمهور المشاركين بطرح الموضوعات التي من الأهمية مراجعتها من قبل المجلس البيئي.

ويقوم ممثل المجلس البيئي بحضور جلسة الإستماع العلنية ، والإستماع إلى نتائج تقرير الأثر البيئي كما يقدمه صاحب المنشأة لمدة 10 دقائق.

- سيعطي الجمهور الفرصة للسئلة والتعقيبات لمدة 15 دقيقة.

- من مهام المجلس البيئي (جهة المراجعة المستقلة) الأخذ في الاعتبار كافة التعليقات التي وردت للتحقق من أثارها البيئية.

- بعد الإيضاحات التي ترد من صاحب المنشأة وتعليقات الجمهور ، من الأهمية أن يقوم ممثل المجلس البيئي بمراجعة تقرير الأثر البيئي.

وهناك عدة تساؤلات من الضرورة الأخذ بها وتشمل :

* هل يشتمل التقرير البيئي علي تحليل سليم للمشاكل (مبررات للتوسع) ؟

* هل يعطي التقرير البيئي تصوراً واضحاً للبدائل الممكنة لمصنع السماد (السيوبرفوسفات) ؟

- هل يوفر التقرير توصيفاً سليماً للأثار البيئية حتى يمكن من خلالها مقارنة البدائل؟

- هل البديل المفضل أكثر البدائل أثراً لصالح العوامل البيئية ، وإذا كان الأمر غير ذلك هل هناك مبررات للأخذ ببديل آخر يعتبر في مرتبة أقل من البديل المفضل ؟

وإذا كانت الإجابة على أي من تلك الأسئلة بالنفي ، فإنه من الأهمية أن يقدم ممثل المجلس البيئي الإستشارة الفنية للسلطة المختصة بصدد تعديل التقرير البيئي قبل إتخاذ القرار .

- يعطي ممثل المجلس البيئي فترة 10 دقائق لإعداد إستشارته الفنية.

- يقوم ممثل المجلس البيئي بدعوة إجتماع غير رسمي لصاحب المنشأة والسلطة المختصة وذلك لتقييم الرأي حول التقرير الفني للتقييم البيئي . ويعطي صاحب المنشأة والسلطة المختصة الفرصة للتعليق على ذلك الرأي . ثم يعقب ذلك تقديم الرأي النهائي بصدد مراجعة التقرير خلال 15 دقيقة.

وتعطي السلطة المختصة الفرصة لتقديم رأيها خلال 5 دقائق.

إرشادات للجمهور (صائدي الأسماك ، ساكني القرى ، والمزارعين)

- تعطى تلك المجموعات فترة 15 دقائق لإعداد رأيها وبلاستفادة مما هو متاح من معلومات .

- ومن خلال جلسة إستماع علنية تدعو لها السلطة المختصة ، يقوم صاحب

المنشأة بتقديم مقترحه.

- على المجموعات الشعبية ذات العلاقة تحديد المعلومات التي يتوجب تضمينها في التقرير الفني للأثار البيئية ، كما أنه من الأهمية التركيز علي البدائل والآثار البيئية المرتبطة بها .

- ومن خلال جلسة الإستماع العلنية فإن تلك المجموعات الشعبية ستقدم اسئلتها وتعقيباتها وإهتماماتها . وقد تأتي تلك المجموعات ببدائل أخرى .

- وبما أن المجموعات الشعبية قد عانت بمجموعة من الآثار السلبية في الماضي ، كما أن الآثار التخفيفية المقترحة قد لا تعالج كل تلك الآثار السلبية ، فإن من الأهمية التركيز علي النقاط التالية :-

- نقل المصنع بما في ذلك إمكانات التوسع المقترح إلي موقع جديد (قد يكون في إطار المجمعات الصناعية).

- و/أو استخدام أحسن البدائل التقنية بدون مراعاة للتكاليف.

- كما أنه يمكن للمجموعات الشعبية استخدام المقولات التالية لإبطال تلك الخطط :

* هناك مشاكل صحية خطيرة ، كما أن نسبة عالية من الأطفال يعانون من مشاكل التنفس بسبب الغبار المتأتي من خام الفوسفات .

* هناك إنخفاض للدخول بسبب نقص المخزون السمكي .

* هناك معوقات بسبب الغبار والضوضاء كنتيجة للطريق المؤدي إلى القرى وإستخداماته من قبل عربات النقل الثقيلة.

* لا تثق المجموعات الشعبية في إمكانية الحصول علي تعويضات مالية ، وإذا تحصلت عليها فإنها لا تفي بما يفقد كنتيجة لإنخفاض الدخول .

* الوضع والشكل العام للمصنع لا يسر الناظرين ، وهو يؤثر سلباً على السمات الجمالية للطبيعة حول البحيرة.

وهناك حجج أخرى يمكن سياقها في هذا المجال .

- من الأهمية أن تقوم المجموعات الشعبية بحضور جلسة الإستماع العلنية التي دعت اليها السلطة المختصة لتتاح الفرصة لصاحب المنشأة تقديم معلومات حول

فحوى تقرير الأثر البيئي في حدود 10 دقائق. ومن ثم تعطي فرصة 15 دقيقة للمجموعات الشعبية لتقديم رأيها حول التقرير البيئي . ومن الأهمية على أفراد المجموعات الشعبية عند تقديم رأيهم إنتهاج الإستراتيجية الأمثل حتي يكون لرأيهم أثر حسن.

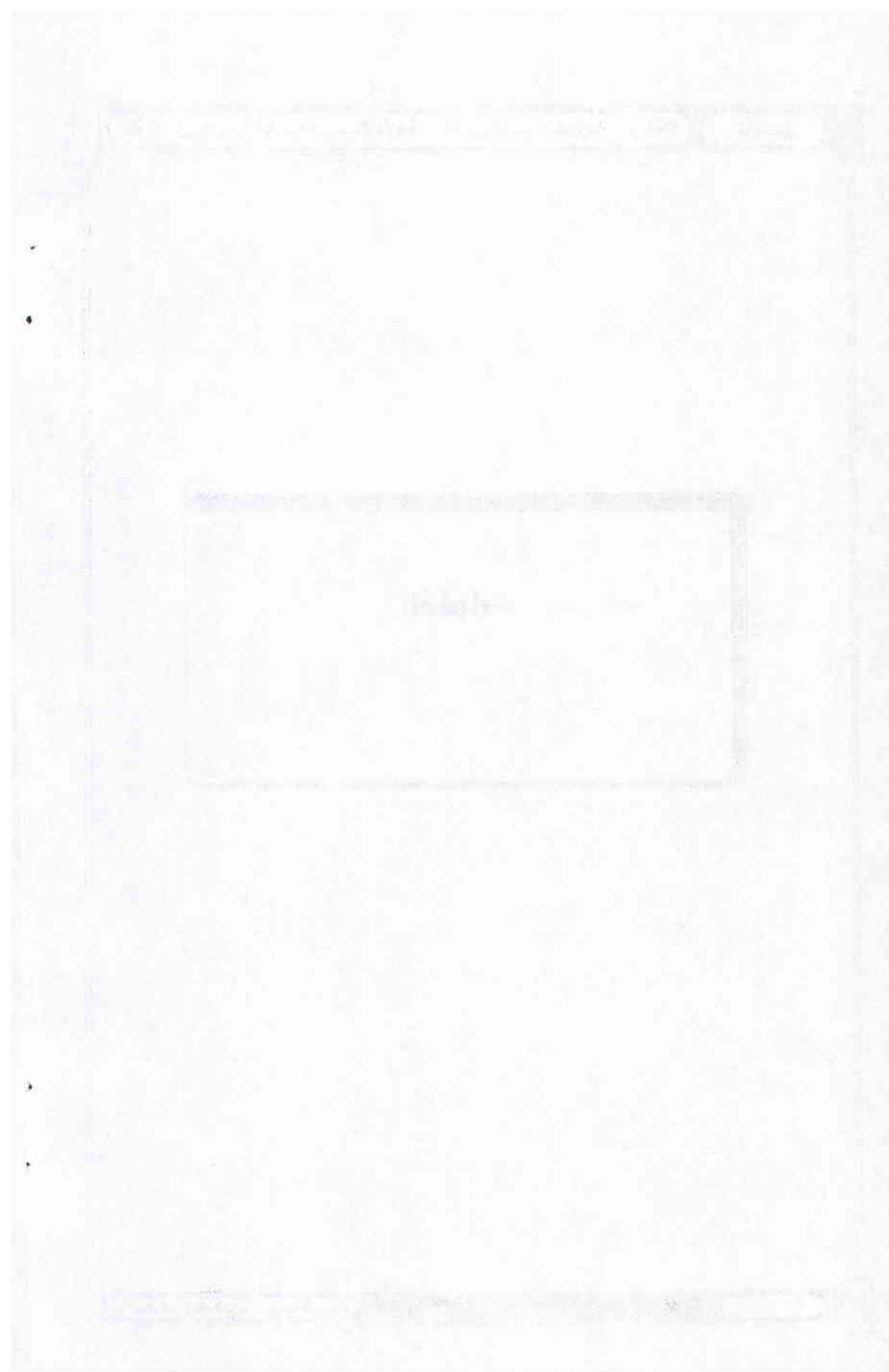
وفي هذا الصدد فإنه لا يفترض مجرد معارضة الفكرة أو المقترح ، إنما من الأصوب تقديم رأي متكامل حول المعلومات المتاحة والتفكير في بدائل معقولة . كما أنه يجب الأخذ في الاعتبار أن المجلس البيئي (الجهة المستقلة المكلفة بالمراجعة) سيقوم بالاستفادة من تلك الاراء المقدمة من المجموعات الشعبية طالما أنها تتسم بالمعقولة وهي تعالج الآثار البيئية مباشرة.

- سيتم تخصيص فترة زمنية قدرها 10 دقائق للمجلس البيئي لإعداد تصورهم الفني. وفي هذا الصدد فإنه من الأهمية الإتصال المباشر بالهاتف مع ممثلي المجلس أو من خلال المذكرات الخطية لتوصيل الاراء الخاصة بالمجموعات الشعبية.

- ومن خلال إجتماع غير رسمي لفترة 15 دقيقة سيقوم ممثل المجلس البيئي بتقديم رأيه الفني للسلطة المختصة وصاحب النشأة. وعلى المجموعات الشعبية حضور ذلك الإجتماع .

- ستقوم السلطة المختصة بإتخاذ القرار للخطة النهائية خلال فترة قدرها 5 دقائق. وعلى المجموعات الشعبية التأكد أن ذلك القرار له مبرراته المعقولة.

الكلمات



**كلمة معالي الأستاذ الدكتور
يوسف أمين والي
نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير
الزراعة واستصلاح الأراضي**

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
1200 EAST 58TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637
U.S.A.

كلمة معالي الاستاذ الدكتور/ يوسف والي
نائب رئيس الوزراء ووزير الزراعة وإستصلاح الأراضي

القتها نيابة عن معاليه

الدكتورة / فادية نصير

المشرف على العلاقات الخارجية الزراعية

الأخوة والاخوات ،،

السادة الضيوف ،،

أنه ليسعدني ويشرفني أن أنقل لسيادتكم جميعاً تحيات سيادة الاستاذ الدكتور/يوسف والي نائب رئيس الوزراء ووزير الزراعة وإستصلاح الأراضي.

والذي كان يود أن يكون بين حضراتكم اليوم ... لولا ارتباطات مسبقة حالت دون حضور سيادته.

السيدات والسادة ،،

بدأت مصر منذ سنوات برنامجاً طموحاً للإصلاح الإقتصادي، لتحقيق انطلاقة قوية للإقتصاد المصري تتعاضد معه قدراته الذاتية ليتجه إقتصادها الى التوازن على المستويين المحلي والخارجي، من خلال تحقيق التنمية الشاملة ، والتي تستثمر فيها مواردها وامكانياتها، بعد أن صارت جزءاً من الكيان العالمي الذي لم يعد فيه اقتصاديات بذاتها منعزلة أو تكتلات أو نظم مغلقة.

وهنا فقد أعطت مصر نموذجاً متميزاً لنجاح تجربة الإصلاح الإقتصادي، وذلك بتطبيق البحث العملي والتكنولوجيا المتطورة.

السيدات والسادة ،،

مما لاشك فيه أن التنمية الزراعية المستدامة تعبر عن الاتجاه الحديث في التنمية الزراعية بعد أن أوصت بها منظمة الأغذية والزراعة، وأكد على هذه التوصية مؤتمر قمة الأرض والذي عقد في ريو دي جانيرو بالبرازيل عام 1992.

أن التنمية أصبحت لا تشتمل على البعد الإقتصادي والبعد الاجتماعي والبعد
ري فحسب، بل وينفس القدر من الأهمية وربما تزيد بأن تكون خطوات التنمية
رنة مع البعد البيئي وذلك للحد من تدهور التربة ... والتصحر .. وتلوث الماء والهواء.
ولذا فيجب علينا أن ننتبه جميعاً لدراسة البعد البيئي من خلال توفير المعلومات البيئية
مل المعلومات الأخرى الطبيعية والاقتصادية والاجتماعية،
الأخوة والأخوات

في النهاية أتمنى لسيادتكم جميعاً كل النجاح لما قد تتوصلون اليه من نتائج وتوصيات
والتي ستكون موضع اهتمام منا جميعاً، وذلك لدفع مسيرة التنمية الزراعية الشاملة في
وطننا العربي الحبيب وتحقيق كل ما نصبوا اليه جميعاً .
وفقكم الله وسدد على طريق الخير خطاكم

والسلام عليكم ورحمته وبركاته ...

**كلمة معالي
الدكتور يحيى بكور
المدير العام للمنظمة العربية
للتنمية الزراعية**

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY

THE UNIVERSITY OF CHICAGO
LIBRARY
1215 EAST 58TH STREET
CHICAGO, ILL. 60637
TEL. 773-936-5000

كلمة معالي الدكتور / يحيى بكور المدير العام للمنظمة العربية للتنمية الزراعية

بسم الله الرحمن الرحيم

الاستاذة الدكتورة / فادية نصير

مندوبة معالي الدكتور يوسف أمين والي

نائب رئيس الوزراء ووزير الزراعة واستصلاح الأراضي بجمهورية مصر العربية

المستر/ جان كوليفوف

المستر/ ستيهاور

الخبيران في المفوضية الهولندية لتقييم الآثار البيئية

الإخوة والأخوات الحضور،،

أحييكم تحية طيبة من عند الله مباركة نيابة عن المنظمة العربية للتنمية الزراعية ومديرها العام معالي الدكتور يحيى بكور، الذي حالت شواغله القومية دون المشاركة في حفل افتتاح هذه الحلقة والتي تعنى بالتدريب في مجالات التقييم البيئي للمشروعات. وأسمحوا لي في بداية حديثي أن أتقدم بالشكر الجزيل الى معالي الدكتور يوسف أمين والي نائب رئيس الوزراء ووزير الزراعة واستصلاح الأراضي على شموله الحلقة التدريبية بكرم رعايته وكرم ضيافته وتكليفه للاستاذة الدكتورة فادية نصير المشرف على العلاقات الخارجية بوزارة الزراعة المصرية لافتتاح اعمال هذه الحلقة.

وانتقدم بالتقدير العظيم لهذا البلد الكريم المعطاء مصر العربية رئيساً وحكومة وشعباً على كرم الضيافة، منذ أن وطئت اقدامنا وطننا الثاني مصر العروبة، مصر التاريخ والحاضر والمستقبل الزاهي بإذن الله.

وانتهز هذه السانحة بالترحيب بالخبراء من المفوضية الهولندية على تعاونهم المثمر البناء لتعزيز التعاون مع المنظمة العربية للتنمية الزراعية، في بناء وتدريب الكوادر البشرية في مجالات التقييم البيئي للمشروعات. ولا يسعني إلا أن نتقدم بالشكر الجزيل للحكومة الهولندية ممثلة في سفارتها في القاهرة، على كريم دعمهم ومساهماتهم في برامج وانشطة المنظمة.

السادة الحضور،،

تجى هذه الحلقة امتداداً لجهود المنظمة العربية للتنمية الزراعية في تدريب الكوادر البشرية في الأقطار العربية في مجالات تقييم الأثار البيئية، باعتبار أن البيئة أصبحت عاملاً أساسياً لاستمرارية واستدامة التنمية الزراعية، كما يعتبر تقييم الأثار البيئية جزءاً مكماً وأساسياً في مجالات التخطيط والإعداد للمشروعات الزراعية.

كما ان حلقة العمل هذه على جانب كبير من الأهمية، لما تبذله الدول العربية من التشريعات وأنظمة وبرامج، للتغلب على المشكلات البيئية التي تؤدي الى تدهور التربة والتصحر وتلوث الهواء والماء .

وسيتاح للأخوة المشاركين من الدول العربية خلال هذا الأسبوع، التعرف على الوسائل العلمية المتاحة لإعداد وثائق التقييم البيئي. كما ستعالج الحلقة العديد من الحالات الدراسية التطبيقية.

مرة أخرى اسمحوا لي أن أتقدم لكم بعظيم شكرنا وتقديرنا لكم جميعاً لسيادة نائب رئيس الوزراء ووزير الزراعة واستصلاح الأراضي على رعايته الكريمة لأعمال هذه الحلقة ولدعمه المتصل لانشطة المنظمة العربية للتنمية الزراعية، سائلاً الله العلي القدير ان يكمل أعمالنا بالخير والتوفيق والنجاح.

انه نعم المولى ونعم النصير

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،،

أسماء السادة المشاركين

